

L'ARTISAN

JOURNAL REGIONAL

14e ANNEE No 16

MERCREDI LE 16 JUILLET 1980

SPECIALITE:
MARIAGES

Les FLEURISTES Universels

589-5647
589-5648
NOUS NE FERMONS JAMAIS

Depuis un siècle, nous sommes le Département des périodiques de l'Association nationale du Québec 1700 St-Denis, Montréal H2X 3K6

Participez plus facilement aux



FLORALIDES

municipales page 3

T.I.M.T.I.M.T.I.M.

REPENTIGNY

SOREL CHAMPION!

Pages 34-35

EDITO
La R.S.S.
et le décès
DENNY...



La Seigneurie

PONTIAC BUICK INC.
612 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
581-9500

FAITES L'ESSAI D'UNE ESSENSATIONNELLE

A St-Roch de l'Achigan:

Des problèmes d'électricité embarrassants...

(A.L.) Lors de l'assemblée régulière de la semaine dernière, le conseil municipal de la ville de St-Roch de l'Achigan a accepté la plus basse soumission de Rola Electric Inc. en ce qui a trait à l'éclairage du terrain de baseball et ceux de tennis. Cependant, après modifications, le coût global se chiffre à \$22,689.64, soit une baisse d'environ \$4,000. Les travaux se poursuivent et comme nous l'avait indiqué M. Riopel, membre de l'hôtel de ville, le tout devrait être terminé pour le milieu du mois d'août.

Par ailleurs, un avis de motion a été présenté afin de prévoir un règlement municipal pour les travaux de la rue Gariépy, à côté de

l'hôtel de ville. La municipalité étant riveraine de cette rue, elle se rend ainsi responsable d'une portion

des coûts des travaux. Les membres du conseil de ville se sont aussi attaqués à un problème qui cau-

serait des embarras de plus en plus fréquents. En effet, suite à des pannes courantes d'électricité au Ruisseau St-Jean Nord et Sud, représentant près de 25% du territoire de St-Roch, un des plus gros du secteur agricole, le conseil a fait une demande à l'Hydro-Québec de Joliette, d'entreprendre une étude afin d'entrevoir la possibilité de servir cette région.

Ce secteur est présente-

ment desservi par Ste-Julienne et cette demande de la part de la municipalité d'être desservie par St-Sulpice réglerait les nombreux problèmes que connaissent présentement les agriculteurs du Ruisseau St-Jean Nord et Sud. De plus, le puit municipal alimentant l'usine de filtration de la municipalité de St-Roch de l'Achigan est situé dans ce secteur ce qui aggrave encore plus la situation.

Pour la xième fois, les dirigeants de St-Roch ont passé une résolution afin de demander au ministère de la Voirie de boucher les

trous dans les différents rangs de la ville. Malgré les nombreuses demandes, rien n'a encore été entrepris. Cependant, on a appris qu'une rencontre entre les membres du conseil et M. Boucher, du secteur de L'Assomption, devrait avoir lieu sous peu à ce sujet.

Dans un tout autre domaine, les membres du conseil municipal ont passé une motion de remerciement à tous les organisateurs et bénévoles, directs et indirects, qui ont fait des fêtes de la St-Jean cette année, une des plus belles que St-Roch n'a jamais connue...



UNE REPENTIGNOISE ENRICHIE DE \$50,000.

Photo-Québec

Mme Marie-Thérèse Lanteigne, de Repentigny, a mérité un des gros lots de \$50,000, lors du tirage de la Mini du 27 juin. L'heureuse gagnante s'était procurée trois billets de Mini à l'épicerie Métro Racicot, de Repentigny.

SOMMAIRE

Actualité

Pages 2 à 17

Cartes d'affaires

Page 28

Professionnelles

Pages 30-31

Editorial

Page 4

Pages féminines

Pages 26 à 29

Petites annonces

Pages 41 à 47

Service social

Page 18

Sports

Pages 34 à 40

Sur les rayons

Pages 32-33

117 TONNES DE DECHETS SAUVAGES SUR LES AUTOROUTES A PEAGE

Au cours de 1979, les préposés à l'entretien de l'office des autoroutes du Québec ont ramassé plus de 117 tonnes de déchets sauvages le long de l'autoroute des Laurentides, des Cantons de l'Est et de la Rive Nord. Cette cueillette de déchets représente un coût de près de 60 000\$.

Il va de soi qu'un tel état de fait est inacceptable en 1980. C'est pourquoi l'office des autoroutes du Québec reprend pour une septième année consécutive sa campagne de sensibilisation au respect de l'environnement sous le thème "POUR UN QUÉBEC ENCORE PLUS BEAU".

De concert avec le ministre de l'environnement, l'office distribuera à quinze gares de péage des petits sacs à déchets aux automobilistes qui en feront la demande. De petit auto-collants rappelant le thème de la campagne seront aussi disponibles.

Cette campagne a débuté vendredi le 11 juillet sur les autoroutes à péage. Aussi, l'office des autoroutes du Québec compte-t-il sur l'étroite collaboration de son public voyageur afin de lutter efficacement contre cette forme de pollution que représente l'envahissement des déchets sauvages.

MTQ: 80177
MEQ: 389509



585-1854

60, RUE AQUEDUC, REPENTIGNY

"LAUZONS" de Conduite

LES PROCHAINS COURS DEBUTERONT

23 JUILLET

FAITE COMME TOUS LE MONDE PRENEZ DES "LAUZONS" DE CONDUITE!



Possédant licence d'entrepreneur de construction.

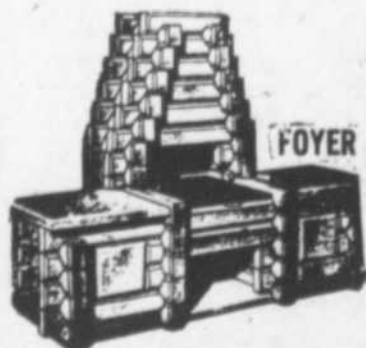
Cette année, moi j'achète ma piscine chez...

PISCINE CARIGNAN

975 boul. l'Ange-Gardien L'ASSOMPTION

Prix compétitifs
Service après-vente incomparable
Estimation gratuite
Piscine creusée à partir de...

*Vous faites directement affaire avec le propriétaire.



9h à 9h
Sam: 9h à 5h
Fermé le dimanche à partir du 13 juillet

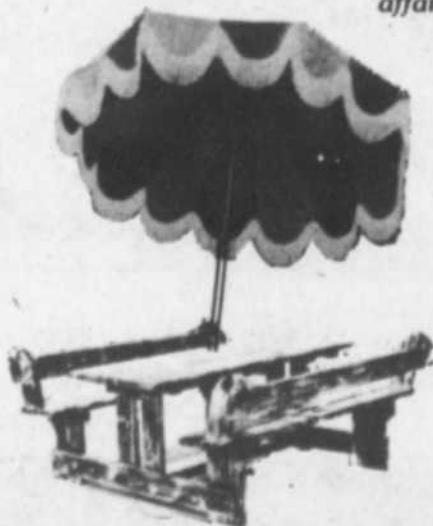
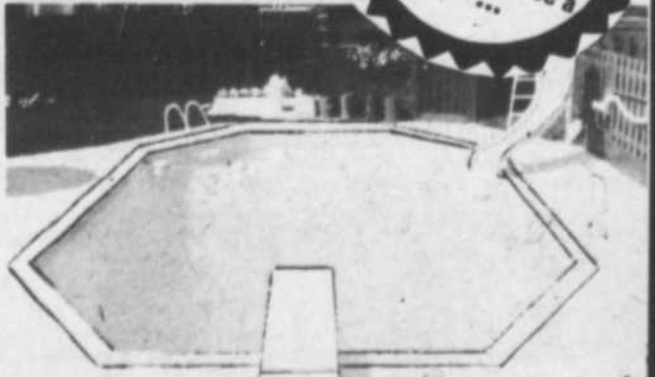


TABLE A PIC-NIC AVEC PARASOL

GAMME COMPLETE DE PRODUITS CHIMIQUES tels que chlore concentré, chlore HTH, algicide, etc., à des prix des plus compétitifs.

589-4136



PISCINE HORS-TERRE



Floralies municipales:

DES MOYENS PLUS SIMPLES D'Y PARTICIPER...

Par Daniel Caza

Les participants au concours maisons fleuries 1979 se souviendront sûrement des règles strictes exigées l'an dernier par les organisateurs de la compétition florale. Il fallait alors remplir un long formulaire d'inscription, fournir une photographie de son chef-d'oeuvre, etc...

En 80, ces démarches ont été simplifiées. En effet, tous les citoyens intéressés à participer à oeuvrer pour le mieux-être de la collectivité repentinoise sont priés de faire connaître, par le biais d'un simple coup de fil, leur nom, adresse et

numéro de téléphone au service des Loisirs municipal (581-8885).

Mieux encore, s'ils ont des parents, amis ou voisins dont la façade de leur propriété vaut réellement la peine d'être vue, ils peuvent également se charger de leur inscription... Savez, il y aura toujours des citoyens qui seront gênés d'offrir en spectacle le fruit de leurs labeurs artistiques...

Ces gens là, fréquemment, trouvent que leurs arrangements floraux et paysagers ne sortent pas de l'ordinaire. Il n'est pas nécessaire, rassurez-les, que leur produit soit digne d'une

présentation à une exposition de grande envergure. Il suffit simplement qu'il soit beau et propre au coup d'oeil.

Ah oui! Il n'en coûtera pas un sou pour participer aux Floralies repentinoises 80, vous aurez, si jamais vous vous décidez d'entrer dans la danse, mis assez de temps et d'argent pour obtenir un résultat plus que respectable, qu'il ne faudra tout de même pas exiger des frais quelconque de votre part.

Les prix? Vous ne deviendrez sûrement pas millionnaires en prenant part à cette

compétition florale. Vous serez uniquement honorés (une plaque) d'avoir contribué particulièrement à l'embellissement de la ville... C'est déjà beaucoup.

Dépêchez-vous cependant à vous inscrire. Les organisateurs acceptent votre participation jusqu'au vendredi 25 juillet courant. Après quoi, débutera la phase de pré-sélection du 25 au 30 juillet, alors que chacun des participants inscrits sera visité par les spécialistes en la matière Christian Bourget et Marie-Lise Lavigne, tous deux animateurs d'un atelier de science naturelles pour le compte du service

des loisirs, ainsi que par M. Pierre Longtin.

A la suite de cette pré-sélection, on choisira cinq gagnants dans la catégorie "Aménagement floral et paysage résidentiel", deux dans la catégorie "commerce et industries", et finalement un autre qui ressortira vraiment de l'ordinaire par "l'originalité et la personnalité" de ses travaux.

Bien sûr, comme dans toute bonne organisation il existera des règlements au concours qui amèneront certaines restrictions. Les voici: seuls les aménagements visibles de la rue seront considérés. Le concours en

étant un de floralies municipales, vos aménagements devront obligatoirement comprendre des fleurs, évidemment. Ainsi, un aménagement essentiellement composé de gazon et d'arbustes ne pourrait être retenu.

Le concours des Floralies municipales 80 se résume à peu près à cela, offrant à la fois aux repentinois l'occasion de participer à une compétition amicale et l'occasion également d'enjoliver leur voisinage.

Ca vaudra peut-être la peine d'y tenter sa chance... juste pour être plus beaux...

LE COMITE DE SELECTION

Le comité de sélection des Floralies municipales de Repentigny sera composé de Mlle Marie-Lise Lavigne, M. Christian Bourget, M. Pierre Longtin (tous trois spécialistes en la matière), de l'échevin M. Georges Nivischuck, représentant de conseil municipal, de M. Guy Bessette, régisseur des loisirs socioculturels à la ville de Repentigny, de M. Claude Gariépy, représentant de l'Avenir de l'Est, de Mlle Diane Legault, représentante du journal La Semaine et de l'auteur de ces lignes, représentant du journal que vous lisez.

Evidemment, à part Mlle Lavigne, et messieurs Bourget et Longtin, les spécialistes en horticulture se font plutôt rares au sein de ce comité. M. Nivischuck, de son côté a humblement admis qu'il pouvait donner un fier coup de main au comité de pré-sélection. Quant aux autres, ils se fieront probablement davantage à leur bon goût plutôt qu'aux critères techniques de sélection...

Les congratulations d'usage aux aménagements primés seront faites lors de la première session régulière de septembre du conseil municipal de la ville de Repentigny.



Le Gardeur:

ON EST ENFIN PRET A CONSTRUIRE L'ECOLE TOURNESOL

(DC) La construction de l'école Tournesol, école primaire de ville de Le Gardeur dont le dossier traînait tantôt sur les tablettes de la C.S.L.G., tantôt sur celles de l'hôtel de ville de Le Gardeur et tantôt également sur les tablettes du ministère de l'Education, sera entreprise le 11 août prochain. En effet, vendredi dernier après trois années de pourparlers, les plans, devis et contrats de construction ont été paraphés par les représentants des firmes responsables de la livraison et par ceux de la commission scolaire Le Gardeur.

Si les travaux se déroulent normalement, l'école qui desservira 420 élèves des classes maternelles à sixième année, serait livrée pour le 14 juin 1981.

La construction, d'une superficie totale de 3,545 mètres carrés, coûtera \$1,778,000. et la facture globale de l'édifice, incluant les aménagements extérieurs et intérieurs, ainsi que l'ameublement, s'élèvera à \$2,353,000. soit \$97,000 de moins que le prévoyait le budget de construction initial.

L'école sera construite sur la rue Payette à Le Gardeur près de la rue Hervieux.

Sachant que le terrain de l'école serait une subdivision de la terre appartenant originalement au grand-père du commissaire, Mme Céline Hervieux-Payette pourrait-on conclure que le choix de l'emplacement de l'école serait prédestiné?

LES PROFESSIONNELS

La firme L'Archevêque et Rivest s'est vu octroyer le contrat de construction de la bâtisse. La firme d'architectes Hébert, Léonard, Marcoux, Durand et Lemieux et la firme d'ingénieurs Caza, Gariépy et associés s'occuperont de la surveillance des travaux.



M. Charles-Emile Rivest (à gauche) représentant de la firme L'Archevêque et Rivest, et M. Maurice Paradis, président de la C.S.L.G. ont signé le contrat de construction de l'école Tournesol.

L'Endroit

... pour une meilleure transaction

les entreprises repentigny inc.

Courtier en immeubles

581-0220



184 NOTRE-DAME, REPENTIGNY, QUE.



DEPUIS 1959

PHOTO



EDITORIAL

par Daniel Caza

LA R.S.S. ET LE DECES DENNY

L'OCCASION FAIT LE LARRON

Un boxeur est mort. Tiens! Et comme il fallait évidemment s'y attendre, voilà que l'on se réveille brusquement, criant au "meurtre"...

La Régie de la Sécurité dans les Sports venant justement de naître, celle-ci se voit donc plongée dans son premier bain.

Aussi, pour démontrer en quelque sorte qu'elle est bien vivante, pousse-t-elle bruyamment ses premiers vagissements en lançant ses blâmes perçants à l'endroit du promoteur de la soirée mémorable du 20 juin dernier, en l'occurrence la R.I.O.: organisme gouvernemental (au même titre d'ailleurs que la propre R.S.S.) qui, aurait conçu le projet d'organiser la dite soirée de boxe, en dépit, bien sûr, de l'attrait à portée mondiale de l'évènement.

Les grands vents charriant de coutume avec eux les petites pluies, notre R.S.S. songe immédiatement à une sorte d'enquête à la suite "d'informations troublantes" parvenues à sa connaissance; enquête menée par un coroner, dans un style routinier d'usage, et dont le rapport final serait ensuite retenu en vue, naturellement, "d'une étude plus approfondie"...

L'occasion fait le larron, dit le proverbe. Ainsi, le décès de Cleveland Denny nous aura permis d'accorder une attention spéciale, fort simple à comprendre, aux premiers échos provenant de la part des dirigeants de la Régie de la Sécurité dans les Sports.

Pourtant, avant cette mort tragique du boxeur regretté, 329 autres pugilistes avaient connu le même destin cruel, et moult d'autres continuent, rappelle-t-on ces jours-ci, à affronter le quotidien exigeant malgré

les séquelles sévères de combats livrés sur le ring...

Le "baptême" de la R.S.S. ne pouvait passer inaperçu. Et, à l'image de chaque individu, elle avait aussi sa petite idée du rôle qu'elle était appelée à jouer, avant même sa reconnaissance officielle. Le décès de Cleveland Denny n'aura donc fait que renforcer davantage les convictions arrêtées de ses cadres.

Quoiqu'il en soit, faudra-t-il, dans un sens ou dans l'autre, sauter aux conclusions dans l'immédiat? Faudra-t-il décréter l'extinction à court terme de la boxe au Québec, après cette tragédie du 20 juin 1980? Faudra-t-il plutôt laisser aux maîtres de la R.S.S. le soin d'en peser le pour et le contre?

Autant de question auxquelles il convient de penser à présent, de façon réaliste.

Le professionnalisme frôlant souvent l'idolâtrie, le débat doit alors être livré avec prudence et intelligence. Que l'on se souvienne des marques laissées par l'enquête sur la violence au hockey et l'on comprendra facilement cette position. D'autant plus, par exemple, que le spectacle pourrait bien en souffrir, comme ce serait le cas actuellement au hockey qui n'a d'ailleurs pas encore achevé son éducation...

De toute manière, il ne faudrait craindre pour l'instant que des mesures radicales et draconiennes viennent inopportunistement envahir le champ du sport. La R.S.S. possède uniquement un mandat de recherche, d'information et d'éducation populaire visant à sécuriser certaines disciplines sportives.

Ce sera, sans aucun doute, un travail de

longue haleine. Avant que la R.S.S. ne parvienne, au terme de ses travaux, l'on aura, sans doute, enregistré entre-temps bien d'autres "accidents mortels". Cette fois, par sur un ring, mais sur une piste de course automobile ou sur une pente de ski...



L'ARTISAN

HEBDOMADAIRE REGIONAL
D'INFORMATION DE REPENTIGNY
ET DU COMTE L'ASSOMPTION
A FORT TIRAGE

L'IMPRIMERIE L'ARTISAN INC.
142 A Notre-Dame, Repentigny
581-3236
MEMBRE DE





LES HEBDOMADAIRES REGIONAUX

PRESIDENTE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION: Jacqueline D. Gauthier
 CONTROLEUR: Muriel Gauthier Bernard
 GERANT: Richard Gauthier
 JOURNALISTE: Daniel Caza
 REDACTRICE FEMININE: Muriel Gauthier Bernard
 REPRESENTANTS:
 Yves Boisvert, Jacques Touchette,
 Terbonne, Normand Ayotte
 VERIFICATEUR: J. C. Gagnon, c.a.
 COMPOSITION ET MONTAGE: Les Ateliers Ga-Bo Ltée
 IMPRESSION: Imprimerie Dumont Ltée
 DISTRIBUTION: Chemin du Roy Enrs.

ABONNEMENT \$20 par an, États-Unis \$25 par an
 DEPOT LEGAL: "Courrier de deuxième classe" enregistrement no 0673

Les opinions exprimées dans nos pages par nos collaborateurs ne sont pas nécessairement celles de la direction du journal L'ARTISAN est enregistré sous le no. 234185 auprès du Bureau du Droit d'Auteur à Ottawa. Toute reproduction directe ou déguisée est interdite sans la permission écrite de L'ARTISAN.

Tuyau ABS



longueur de 12"
diamètre de 1 1/2"

4.88 ch

ARTICLES MENAGERS

Venez voir notre table de spéciaux au rayon des articles ménagers

RABAIS DE


20%
à
50%

TONDEUSE

Tondeuse à gaz "Garden Master" de 19", moteur Briggs & Stratton 3 H.P., modèle 100-80


SPECIAL

\$119.95



Crown Diamond vous offre le latex mat-satine China White à pas plus de \$15.88

\$15.88



MONOCOUCHE
CHINA WHITE
MAT-SATINE AU LATEX
BLANC 01-001

Monsieur dismat J.L. Majeau & Fils inc.

bois, matériaux... TOUT pour la construction!

1274 rue Principale St Roch de L'Acadian 588 3566

Plan de mesures d'urgence:

APPEL A LA POPULATION DE ST-ROCH

(A.L.) La municipalité de St-Roch de L'Achigan entreprendra sous peu une campagne de sensibilisation auprès de la population concernant le plan des mesures d'urgence de la ville. Comme on le sait, chaque municipalité a la responsabilité d'organiser ces mesures d'urgence, en cas d'un séisme ou de tout autre catastrophe de ce genre.

Ce plan de mesures d'urgence a été mis sur pied il y a huit ans dans la municipalité de St-Roch de L'Achigan et a été révisé il y a deux ans avec l'agent de liaison entre le gouvernement et la municipalité.

Cependant, les dirigeants de la ville veulent, durant les derniers mois de la présente année, rendre ce plan le plus opérationnel possible, selon les dires de M. Riopel, gérant de St-Roch.

"Il y a deux ans, alors que nous avons révisé le plan des mesures d'urgence avec l'agent de liaison, quelques moyens ont été mis sur pied afin de le rendre concret", de souligner M. Riopel.

Puis, durant les deux années qui ont suivies, nous avons pu offrir des cours de secourisme, de recherche en forêt, et dernièrement des cours de sauvetage grâce aux pompiers volontaires", a-t-il poursuivi. "Bien sûr, en cas de catastrophe ou d'incendie majeur, le premier rôle des pompiers est de combattre les flammes. Mais ils ne peuvent pas porter deux chapeaux à la fois,

c'est-à-dire qu'ils ne peuvent pas venir en aide aux personnes en même temps", d'expliquer M. Riopel en donnant un premier exemple tout en soulignant l'importance de la participation de la population à ce niveau.

UN PLAN BIEN ORGANISÉ

Déjà, quelques responsables ont été nommés à différents postes. Ces personnes agissent en tant que directeurs d'un des services dont la municipalité pourrait avoir besoin lors d'une catastrophe.

On retrouve dans ce plan des mesures d'urgence, plusieurs secteurs différents et essentiels. Tout d'abord, on retrouve déjà un directeur nommé au secteur de la communication, un des services importants dans un tel plan. Ensuite, naturellement le secteur des incendies, qui aux dires de M. Riopel, semble déjà assez bien planifié grâce aux pompiers volontaires et à l'équipement en place, notamment la future unité mobile présentement en construction. Un responsable a aussi été nommé au niveau de l'information. En cas de catastrophe, seule cette personne sera autorisée à donner l'information nécessaire aux médias ou à tout autre organisme qui le désire.

Toujours dans le cadre du plan des mesures d'urgence, d'autres services ont été pensés tel le service social, secteur des plus importants où les personnes attitrées verront à reloger les sinistrés, trouver de la

nourriture, des vêtements etc. Ces responsables devront naturellement établir un contact avec les organismes ou entreprises qui peuvent venir en aide dès leur nomination. D'ailleurs, M. Riopel nous a affirmé que déjà, certains contacts pourraient être établis à l'heure actuelle par le responsable

en place.

Ce service comprendra aussi le personnel de médecine et infirmières, ainsi que les services personnels.

Dans un autre secteur, on retrouve aussi le côté technique, lequel comprenant toute la machinerie nécessaire dans différents cas de catastrophe. Naturellement,

le plan a aussi prévu un secteur de transport qui regroupe tous les moyens existants à St-Roch pour une évacuation rapide. Le dernier secteur, celui de la police, relève cependant directement de la Sûreté du Québec.

APPEL

C'est peut-être à la suite de la rencontre de jeudi de la semaine dernière qui a donné le ton à ce début de concrétisation du plan des mesures d'urgence de St-Roch de L'Achigan. Mais, il n'y a encore que trop peu de citoyens impliqués dans ce plan et la municipalité

fait un appel à la population afin que tous les atouts de la ville soient utilisés en cas d'une catastrophe.

En fait, même s'il y a quelques responsables de trouvés, l'appui des citoyens dans l'un ou l'autre des secteurs mentionnés reste indispensable. Le conseil municipal encourage donc les citoyens désireux d'apporter leur collaboration dans l'un ou l'autre des secteurs de communiquer avec l'hôtel de ville de St-Roch afin que tout soit mis en branle pour une meilleure efficacité en cas de catastrophe. Aidez-vous à vous aider...



EXPOSITION de BERTHIERVILLE

DU 16 AU 20 JUILLET



MERCREDI 16 JUILLET:

17 hres Ouverture de l'Exposition au public
19.30 hres Grand Défilé de Mode présenté par les boutiques:
Boutique d'Omme Berthierville
Boutique La Garderobe Berthierville
Boutique Royaume du Jeans Berthierville
Boutik Susan St-Cuthbert
Lingerie Huguette Joliette
Commentateur: Pascal Normand
Responsable: Mme Thérèse Cardin 836-6431



Pascal Normand

Fernand Gignac
19 juillet à 21 hresLes Tune-Up Boys
17-18 juilletLes Plunketts
17-18-19-20 juillet

Les Attractions Gastoni présentent
James Christophers funambule
Jack Cook et son automobile conique
Les Plunketts, comédiens sur trampoline
Les Tune Up Boys musiciens-comédiens

Anne Renée
20 juillet 15.30 et 20.30 hresBAR TERRASSE
AVEC
BIBI LA CREME
17-18-19-20 juilletJUGEMENTS:
D'ANIMAUX

JEUDI 17 JUILLET

10.00 hres Jugement des Jeunes Agriculteurs
Juge: M. Marcel Bourgeois
13.30 hres Jugement de la race Ovine
Juge: M. Théo Montmigny

VENDREDI 18 JUILLET:

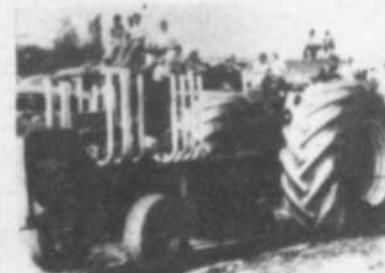
9.30 hres Jugement des bovins de boucherie
(près du pavillon des boucheries)
Shorthorn Juge: M. Marcel Sylvestre
Hereford
Juge: M. Gérard Vaillancourt

Aberdeen Angus
Juge: M. David Fontaine

9.30 hres Jugement de la race Ayrshire
Juge: M. Roger Beaudry
(Pavillon des jugements)

Jugement de la race Holstein
Juge: M. Patrice Biron
(Pavillon des jugements)

midnight Ces jugements sont sans arrêts pour le dîner.

TIRE DE TRACTEURS
DIMANCHE 20 JUILLET
A 13h00

Le cas Larivière à la C.S.L.G.

DEMISSION...
OU POURSUITE

Par Daniel Caza

Telle est, fermement par la majorité des commissaires participant à la session régulière du 7 juillet dernier, la décision adoptée à la demande de M. Albert Veillette concernant le cas Urbain Larivière.

sur l'instruction publique, à exercer le rôle de commissaire d'école dans notre région.

LA DECISION

Reportée à une séance ultérieure, il y a quelques semaines, cette question a donc été discutée le 7 juillet dernier. Il en est ressorti une résolution sommant M. Larivière de démissionner, dans l'éventualité où les informations touchant son lieu de domicile (présument à Montréal, à présent) s'avèrent exactes. Sinon, la commission scolaire engagerait contre lui une procédure judiciaire conforme à la situation.

Un délai de sept jours à toutefois été accordé à M. Urbain Larivière lui permettant de prendre connaissance de la résolution dont copie lui a été signifiée.

Les bureaux de la commission scolaire étant alors fermés, il n'a pas été possible à l'ARTISAN de savoir entre-temps la suite donnée par M. Larivière à cette disposition drastique. De même que ce qui en a découlé de côté du conseil des commissaires.

L'ARTISAN renseignera donc ultérieurement à ce sujet, à la réouverture des bureaux de la C.S.L.G. où le personnel est actuellement en vacances.



On sait, comme nous en avons fait état dans notre dernière édition, que M. Larivière n'aurait désormais plus le droit "légalement" d'occuper le siège numéro 13, selon M. Veillette et plusieurs de ses collègues. M. Larivière représente les contribuables du quartier numéro 13 depuis une année environ.

La raison alléguée, rappelons-le, serait que M. Larivière n'habiterait plus dans le territoire de la C.S.L.G., ce qui, précise-t-on, lui enlèverait ainsi une des "qualités essentielles" l'habilitant, aux termes de la loi

**C'EST SI FACILE
DE RÉNOVER
AVEC NOTRE
NOUVELLE CARTE
COMPTABLE**

Rénovaprix



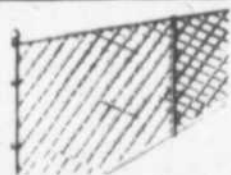
AUBAINES
grand
soléil



Enduit pour allée de garage

\$895
la boîte

Récipient de 18 litres de goudron. Appliquez-le à votre allée pour qu'elle retrouve son aspect neuf.



CLÔTURE CHAÎNE
ORDINAIRE
HAUTEUR 48"

Prix courant \$26.95

\$2549
le rouleau

ROULEAUX DE 50 PI.
Calibre 13, Maille 2"
Galvanisé

Également en stock. Clôture avec couche de vinyle et composants galvanisés. Avez-vous bien regardé nos prix?



REVÊTEMENT COLORLOC

Le revêtement colorloc est garanti 15 ans contre les défauts, les cloques, les éraflures etc. Facile d'installation couvrant 72 pi. car.

\$4995
la boîte



«Raid»

insecticide pour la maison et le jardin en aérosol

350 g Aérosol

2⁹⁷
la boîte

REMARQUE: Si certains articles étaient épuisés par suite d'une trop grande demande, nous émettrons des coupons pour achat ultérieur aux prix annoncés.



Terrasse-patio 8' x 12'

Notre prix, pour tous les matériaux, comprend: plancher de charpente 2 x 4, poteaux 2" x 6", les clous galvanisés, rampe et escalier inclus.

EN ÉPINETTE DE CONSTRUCTION **\$14988**

EN BOIS OUTDOOR **\$24988**

Glidden «spread»

Peintures à prix économique.



Latex acrylique pour toutes les surfaces d'extérieur, y compris bois, maçonnerie, métal avec couche de fond.

Économisez \$6.96

No 3600 Notre prix cour. **\$1299**
\$19.95

PEINTURE POUR FAÇADE ET GARNITURES



Email acrylique latex pour l'extérieur; parfait pour portes, fenêtres, volets, plafonds d'entrées.

Économisez \$6.96

No 3900 Notre prix cour. **\$1499**
\$21.95

Rouleau à peinture 7 1/2" et plateau.

Ensemble 4 pièces **\$229**
7 1/2"



Comporte une poignée de 12" pour le rouleau à longue toison.

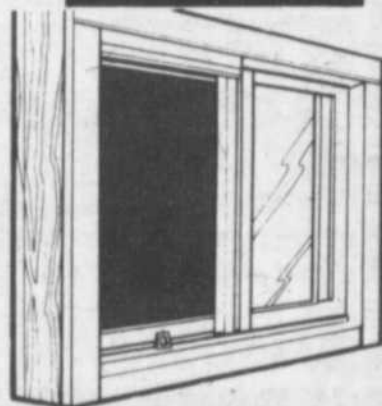
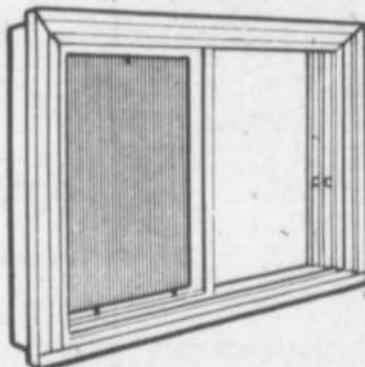
30% de réduction

VENTE DE FENÊTRES

FENÊTRES ISOLÉES ASSURANT
UNE ÉCONOMIE D'ÉNERGIE
EXEMPTES DE TAXE
PROVINCIALE

NOTRE
MEILLEUR
MODÈLE

UNE AUBAINE



«ENERGY GUARD»

«Heatguard»

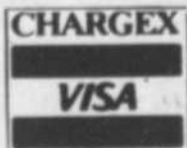
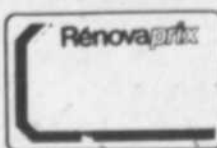
Fenêtre avec ouverture latérale et moustiquaire. Vitrage en verre 3/8". Rainure de vinyle installée, toutes les parties sont amovibles depuis l'intérieur et chacune est pourvue d'un système de verrouillage. Moustiquaire comprise. Pour ouverture approximative, augmenter légèrement les mesures.

Modèle à ouverture latérale en vinyle blanc. Une série de fenêtres de qualité supérieure.

Equipée de verre isolé, moustiquaire installée. Toute les pièces mobiles sont isolées avec du «Finseal» d'excellente qualité; elles se retirent par l'intérieur et chacune comporte un système de verrouillage efficace. Pour ouverture de dimensions approximatives, augmenter légèrement les mesures.

Prix en vigueur jusqu'au mercredi 23 juillet 1980 à moins d'avis contraire

CARTES
COMPTABLES



Note à la clientèle: Du au délai de transport ou de production, certains item de notre marchandise régulière peuvent être absents de l'inventaire d'un magasin. Tous les efforts seront faits pour vous satisfaire au maximum de nos capacités.

VOUS AIMERIEZ UNE NOUVELLE CUISINE? RÉNOVAPRIX A TOUT CE QU'IL FAUT POUR VOUS VENIR EN AIDE.

Ouvert sur semaine de
8h30 à 6h00 p.m. Sam. jusqu'à 5h00
Jeudi et vendredi jusqu'à 9h00 p.m.
Nous pouvons assurer la livraison
à un tarif raisonnable

LEGARDEUR

430 Boul. Lacombe,

tel. 581-2740

TERREBONNE

1639 Boul. Moody,

tel. 471-1122

Les relations Québec-Ottawa

QUEL GENRE D'ASSOCIATION ECONOMIQUE?

Ottawa Les attaques verbales contre le ministre

C.S. DES MANOIRS

ENGAGEMENT DU DIRECTEUR DU SERVICE DE L'EQUIPEMENT:

Le Comité exécutif a procédé cette semaine à l'engagement du nouveau directeur du service de l'équipement en remplacement de M. Maurice Blondin, nommé il y a plusieurs semaines déjà, au poste de directeur du service de la construction de la commission scolaire.

Il s'agit de M. André Leclerc qui entrera en fonction dès le 28 juillet.

M. Leclerc est ingénieur et possède une expérience de 10 années en construction et entretien de bâtiments.

On lui souhaite la plus cordiale bienvenue!

AUTRES ENGAGEMENTS:
Au Comité exécutif, on a également engagé, cette semaine:

* Mlle Odette Filion, au poste de conseiller pédagogique en éducation professionnelle pour le service de l'éduca-

tion aux adultes.

* Mlle Ginette Grenier, au poste de conseiller pédagogique en éducation populaire pour le service de l'éducation aux adultes.

* M. François Ferland, au poste de professionnel surnuméraire, pour 1980/81, responsable du projet Kino-Québec.

* M. Noël Ouellet, au poste d'animateur-éducateur, dans le cadre de la réalisation du projet Passe-Par-tout.

A noter aussi l'engagement récent par les paroisses de 3 animateurs de pastorales au primaire, pour 1980/81, Mme Louise Marcoux et Messieurs Jacques Lambert et Maurice Poirier.

A NOTER QUE LE CENTRE ADMINISTRATIF SERA FERME, POUR LES VACANCES D'ETE, DU VENDREDI 11 JUILLET A 16:30 HRES AU LUNDI MATIN 28 JUILLET A 8:30 HRES.

Pierre De Bané par les ministres Yves Bérubé et Jacques Léonard du Québec, ont mis en lumière, la semaine dernière, une conception péquiste douteuse de l'association économique du Québec avec les autres provinces canadiennes, a déclaré une source proche du gouvernement d'Ottawa.

À écouter les ministres péquistes, le gouvernement central devrait contribuer au développement économique du Québec, sans tenir compte des intérêts des autres provinces, et chaque province, de son côté, pourrait se lier à des développements, par des contrats à long terme, sans prendre en considération les intérêts du marché, a ajouté la même source.

Selon elle, cela va exactement à l'encontre de l'association économique que le gouvernement péquiste a défendu tout au cours de la campagne référendaire, alors qu'il prônait le maintien de l'espace économique canadien.

Le ministre canadien de l'Expansion économique régionale, M. Pierre De Bané, a rappelé de son côté que le développement économique du Québec ne doit pas nuire aux autres provinces et vice-versa. C'est pour cette raison -- à titre d'exemple -- que le gouvernement central a décidé de ne pas s'impliquer dans le développement des mines de sel des Îles-de-

la-Madeleine, dans le Golfe St-Laurent.

En versant \$10 millions pour le développement de cette mine, le gouvernement d'Ottawa aurait ainsi posé soutient-on un geste incompatible avec la notion du fédéralisme, qui est précisément "la sauvegarde du libre mouvement des marchandises et des biens".

"En effet, le gouvernement du Québec veut créer un quasimonopole à partir de la production de cette nouvelle mine; il exclurait, par la suite, le sel provenant des autres provinces a renchérit M. de Bané qui a également souligné:

"Les ministres péquistes devraient savoir que dans une association économique, le Québec ne peut développer ses propres marchés sans tenir compte des intérêts des autres provinces. Pendant combien de temps le Québec pourra-t-il vendre ses produits manufacturés dans les secteurs

de l'aluminium, de l'acier, de l'aéronautique, des télécommunications, du textile, de l'alimentation, etc., tout limitant ses achats des autres provinces?"

Le différend De Bané Vs Léonard-Bérubé n'est qu'un exemple des nombreuses barrières qui sont créées de plus en plus dans le monde du développement économique canadien.

Depuis un an, les journaux ont fait état de plusieurs cas. Ainsi, le Québec a empêché des hommes d'affaires du Nouveau-Brunswick de se porter acquéreurs du Crédit foncier franco-canadien établi au Québec; la Colombie-Britannique a interdit la vente de la Compagnie MacMillan-Bloedel à des intérêts du Canadian Pacific Investments, dont le siège social est à Montréal; le Québec et l'Ontario ont établi des barrières aux travailleurs de la construction de l'une et l'autre provinces; le gouvernement du Québec et de l'Ontario ont

refusé que des compagnies, qui n'étaient pas établies dans leur province, obtiennent des contrats, même quand elles avaient présenté les soumissions les plus basses.

"En somme, depuis quelques années, il a été souvent plus difficile à des travailleurs ou à des capitaux de se déplacer au sein de l'espace économique canadien européen", a affirmé le porte-parole libéral.

"Les provinces canadiennes doivent obtenir le maximum possible pour elles-mêmes, mais en tenant compte de certains principes compatibles avec la notion du fédéralisme.

Au Canada, ce principe pré-suppose le libre mouvement des marchandises et des biens. A cela s'ajoutent les forces du marché qui ne peuvent être limitées par des frontières gouvernementales artificielles, sans nuire à l'expansion économique tant des provinces que du pays tout entier" a-t-il conclu.



Photo clic

Des photos à RABAIS

Durant tout l'été chez Photo Clic

DU 14 JUILLET AU 30 AOUT

GRATUIT

UN AGRANDISSEMENT
COULEUR
5" x 7"
DE VOTRE
NEGATIF
PREFERE



avec tout film apporté à développer

Photo clic

Photo passeport
et Floralie
2 minutes

PLACE REPENTIGNY

155 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
585-2444

Le Salon des Viandes DE LA BOUCHERIE JEAN

**844 NOTRE-DAME,
REPENTIGNY**
(Provision Chemin du Roy) 581-9030

BOEUF DE CATEGORIE A-1 SEULEMENT

**STEAK
DE RONDE**
tranché
complète

1 98
LB

**ROTI DE
CROUPE DE
BOEUF**
6 lbs et plus

1 98
LB

**STEAK OU
ROTI DE
POINTE DE
SURLONGE**

2 98
LB

AVIS AUX CONGELATEURS

Une hausse du boeuf est prévue, pour les semaines à venir

POULET PRESSE ET BOLOGNE TAILLEFER 98¢ LB

Les quantités sont
limitées

**PEPSI
COKE
SPRITE**

750 ml

**CARTON
DE 6 bout. 1.99**

2 CARTONS PAR CLIENT

Spéciaux valides du jeudi au samedi 3 hres p.m.

Autres spéciaux en magasin

**DEPANNEUR
PROVISION
CHEMIN DU ROY**

... à votre service 7
jours par semaine avec
un comptoir de fruits et
légumes ainsi qu'un
très beau choix de viandes
fraîches emballées
pour les **SAMEDIS** soir
et **DIMANCHE**.

Le Gardeur:



M. Gilles Foisy, échevin à Ville de Le Gardeur.

SI L'AMENAGEMENT DU PARC LA SEIGNEURIE VOUS INTERESSE...

On a déjà parlé d'un consensus utilisé par les citoyens et les édiles municipaux de ville de Le Gardeur, dans l'aménagement du parc des Artisans, qui a été récemment inauguré. On se rappellera que les autorités municipales avaient alors fait appel aux suggestions des citoyens du secteur accommodé par les facilités du parc, afin que celles-ci conviennent le plus possible au goût de chacun.

par Daniel Caza

L'expérience semblant, jusqu'ici du moins, concluante pour les deux groupes participant à l'élaboration du projet du parc des Artisans, on répètera la même procédure pour l'aménagement du parc La Seigneurie, situé à l'extrémité Est du territoire de Ville Le Gardeur.

Le mercredi 16 juillet prochain, à compter de 19 heures 30, l'échevin responsable de l'aménagement des parcs, M. Gilles Foisy, ainsi que le responsable de l'entretien des parcs de la ville, M. Roger Archambeault, seront sur le site du parc La Seigneurie, afin de rencontrer et d'échanger avec les citoyens intéressés sur les futurs aménagements de cette aire de verdure.

"Il sera intéressant de ré-

péter cette expérience", d'annoncer l'échevin Foisy, rappelant que les contribuables de Le Gardeur auront de nouveau "la chance de faire valoir leur point de vue et de participer personnellement à l'élaboration du projet".

Le gérant de la ville, M. Jean-Marie Déom, a été peut-être plus catégorique dans ses commentaires, disant qu'il "s'agit sûrement de la meilleure façon d'intéresser les contribuables de quartiers distincts à la vie communautaire".

L'invitation est donc lancée aux parents des enfants du secteur comprenant les rues Villandré, Louise, Beauchamp (est), Jeannotte et Cabana, si l'aménagement du

parc La Seigneurie les intéresse...

FERMETURE TEMPORAIRE DU BUREAU DU DEPUTE

Monsieur J.-Roland Comtois, député fédéral de Terrebonne, désire informer la population que son bureau de Repentigny sera fermé à compter du 14 juillet pour une période de 2 semaines et rouvrira le 28 juillet aux heures normales soit de 9h00 à midi et de 13h30 à 17h00, du lundi au vendredi.

Toutefois, le bureau à Ottawa restera ouvert tous les jours de 9:00 à 16:00 heures. Les secrétaires sont disponibles pour vous aider et vous pouvez les rejoindre au numéro de téléphone (613) 593-7537.

Monsieur Comtois profite de l'occasion pour vous souhaiter de très bonnes vacances.

SUPER-PRIX SUR LES MODÈLES 1980

BONI SUR PLACE DERCA

Tant qu'il y en aura!

Économisez jusqu'à \$150 et plus par rapport aux prix des modèles 1981 en achetant aux bas prix courants certains téléviseurs choisis XL-100 1980 de RCA. Nous avons encore un bon choix d'appareils 1980 en stock venant directement de l'usine et accompagnés de la pleine garantie de RCA. Mais à de tels prix, ils se vendront rapidement. Alors, venez nous voir sans tarder... et économisez.

1980 modèle FD450

XL-100 de 20 po* à syntonisation électronique SignaLock

- Autorégulation de la couleur et correction automatique des teintes du visage
- Châssis LONGUE VIE éconergétique ne consommant en moyenne que 73 watts d'énergie
- Accord précis automatique

1980 modèle FD450 SPECIAL SUR PLACE



1981 modèle FER450 XL-100 de 20 po* à commande à clavier ChannelLock

*tube-image de 20 po (image de 48 cm en diagonale)

LES MODÈLES 1981 SUPER-QUALITE SONT ARRIVÉS!

Les téléviseurs XL-100 1981 de RCA offrent un excellent investissement à long terme au chapitre du divertissement... une qualité fiable qui a su faire de RCA la première marque de téléviseurs au Canada. Voyez la nouvelle série de téléviseurs RCA - dont le XL-100, le ColorTrak et le ComPact noir et blanc - actuellement en montre.

RCA fabrique constamment de meilleurs téléviseurs.

RCA

RECHERCHER LE CERCLE ROUGE CHEZ



"Marché Plein Air" Fruits et Légumes

VOUS OFFRE

EN SPECIAL CETTE SEMAINE

CERISES DES U.S.A. .79 LB	CANTALoupES DES U.S.A. GR: 23 .59 CH.
PRUNES LARODA DES U.S.A. .69 LB	LAITUE BOSTON DU QUEBEC GR: 16 3/ .68 LB
RADIS DU QUEBEC SAC 1 LB .29 CH.	EPINARD FRAIS DU QUEBEC .39 SAC

NOS FRAISES SONT EN SPECIAL POUR CONGELATEUR

Le Potager de Repentigny

680

Notre-Dame

OUVERT
9 à 10 HRS D.M.
7 JOURS/SEMAINE



VENEZ NOUS RENCONTRER



SPECIAL

Marcel TV

REPENTIGNY INC.

LES SPECIALISTES DE L'ELECTRONIQUE

FRANCIPT

593 Notre-Dame Repentigny 581-8503

TELEPHONE CANADA

Division de Montréal



Boutique de Sport

Hercule
Place Repentigny



Ecoulement de notre **MARCHANDISE D'ETE**

REDUCTION jusqu'à

50%

BASEBALL

Gants - Souliers - Chandails - Bas
Gants de frappeurs Jusqu'à

50%
réduction



GOLF

Réduction jusqu'à 33 1/3%
Bâtons - Souliers - Balles, etc...

Ex: Set Spalding
7 morceaux
\$57⁰⁰



TENNIS jusqu'à
50%

Raquettes de qualité.
Raquettes économiques
à partir de **\$4⁰⁰**

Nous montons les fonds.



COSTUMES DE BAIN

Nylon ou Lycra.
Réduction de

25%

Arena - Speedo -
Cebee



SOULIERS DE JOGGING

et de tennis. Adidas, Nike, Tretorn, Bauer

25%
réduction



PECHE et CHASSE

Jusqu'à **50%**
Réduction



VETEMENTS DE TENNIS
et de jogging.

Jusqu'à **50%**

HOCKEY et
PATINS

Jusqu'à **25%** Réduction

PATINS A ROULETTE
Cuir ou Moulés

\$69⁰⁰

CHALOUPE PIROGUE

Piante.
Canot Radisson.



SPECIAL

Boutique de Sport Hercule Inc.



Place Repentigny

155 NOTRE-DAME 581-4890



A l'Epiphanie:

LES CITOYENS SE PLAIGNENT...

(AL) Suite à une pétition d'une bonne majorité de citoyens de la ville, les dirigeants de la municipalité ont décidé de demander à la Sûreté du Québec une surveillance spéciale dans les rues de la ville. En effet, ces citoyens se plaignent de la conduite des automobilis-

tes dans les rues et surtout, de la trop grande vitesse à laquelle ils roulent. Le conseil a appuyé cette pétition et des mesures sécuritaires devraient être entreprises.

Un avis de motion a aussi été présenté pour fins d'adoption d'un règlement auto-

risant les travaux de réfection, trottoir et bordure dans l'ancien secteur de la ville. Ce règlement permettra ainsi de fixer les modalités des travaux en question.

Il y aura, le 24 août prochain, une épiluchette de blé-

d'inde au profit du hockey mineur de L'Epiphanie. Lors de l'assemblée régulière, les membres du conseil ont approuvé une telle activité et, par le fait même, l'ont rendue officielle.

Dans le cadre du programme Canada au Travail, certains citoyens ont accompli un excellent travail de recherche concernant l'histoire de la ville. La commission des loisirs de l'Epiphanie ont d'ailleurs demandé au conseil mardi dernier, de leur prêter la salle du conseil les 25, 26 et 27 juillet prochains afin de présenter à la population ces travaux des plus intéressants.

Les membres du conseil municipal de l'Epiphanie se sont réunis en séance régulière mardi soir dernier. A cette occasion, le nouveau maire suppléant le conseiller Paul Foret, est entré en fonction pour les quatre prochains mois.

De plus, le conseil a accepté une promesse de vente dans le cadre du Programme d'Amélioration de Quartiers concernant deux immeubles sur la rue Ste-Anne pour fins de démolition. Les terrains seront probablement vendus à l'enchère.

Lors de cette assemblée, les dirigeants ont donné l'autorisation pour les travaux

de pavage pour la prolongation de la rue Amireault. Par ailleurs, plusieurs soumissions ont été présentées lors de l'assemblée pour ce qui a trait à l'aménagement des parcs de l'Epiphanie. Cependant, le conseil s'est proposé d'étudier les offres avant de prendre une décision finale le 14 juillet prochain à savoir s'il acceptera l'une de ces soumissions ou si les travaux seront effectués par la ville.

De plus, dans le programme d'Amélioration de Quartiers, les dirigeants ont résolu d'accepter les services de M. Normand Chouinard de Rosemère pour effectuer la démolition de six immeubles au coût de \$3,000.

ACCIDENT MORTEL A LACHENAIE

Un grave accident de la route a fait un mort et un blessé dans la région en fin de semaine. C'est en effet vers onze heures trente samedi matin que M. Philiber Dubé aurait vraisemblablement perdu le contrôle de son véhicule, un Ford 79, alors qu'il circulait sur l'autoroute 25 à la hauteur de la 640.

Le conducteur a été conduit à l'hôpital de la Santé à Laval suite à cet incident. Par ailleurs un passager, Mme Laurette Dubé, de Montréal perdu la vie dans cet accident n'impliquant un seul véhicule. M. Mario Faucher, de la Sûreté du Québec a été dépêché sur les lieux afin de prendre les mesures nécessaires.

L'Hebdo, un lien entre le citoyen et sa municipalité



Témoin actif de sa région et agent de changement



Mme Aurore David-D'Anjou honorée

Aurore David d'Anjou a été reconnue comme faisant partie du groupe des meilleurs agents immobiliers du Trust Royal au Canada, lors de son congrès de La Palme d'Or qui se tenait cette année à Kingston, Ontario. Le Trust Royal, le plus

important courtier immobilier du Canada, dont 45 bureaux sont situés au Québec honorait ses 160 meilleurs agents lors de la réunion du Club d'Or du Succès tenue à Kingston, les 20, 21 et 22 juin.

CLINIQUE MEDICALE LAVALTRIE

981 NOTRÉ-DAME, LAVALTRIE
586-1033

Ouverture le 21 juillet

- 3 MEDECINS DISPONIBLES
—Dr Gérard Lavallée
—Dr. Mario Martineau
—Dr. Claude St-Laurent

Services de médecine familiale pédiatrie, obstétrique et gériatrie
Bureau: lundi au vendredi de 9 h a.m. à 9.30 h p.m.
MEDECIN DE GARDE POUR URGENGE 24 H/JOUR — 7 JOURS

Vente

pour dames et hommes
marchandises d'été

50%
de réduction

avons aussi bourse

CHAUSSURES

F. **La-Soie** INC
Place Repentigny
TÉL.: 581-9260
VOTRE MAGASIN DE QUALITÉ

Les boiseries repentigny

611 RUE LAVOISIER, REPENTIGNY, 585-1515



souhaitent à tous les travailleurs ainsi qu'à tous leurs clients et amis...

BONNES VACANCES

et vous rappellent qu'ils seront fermés durant les vacances de la construction, soit du 14 au 26 juillet.



Des salades-santé pour égayer votre été

"Les chaudes journées de l'été sont enfin arrivées, aux repas plus lourds et copieux se substituent des repas plus légers. Grâce à l'abondance estivale de légumes et de fruits frais, vous pouvez créer à chaque jour des salades différentes. Elles donneront à vos repas une touche beaucoup plus attrayante!"



CERISES BING

DE LA COLOMBIE BRITANNIQUE

PRIX SPÉCIAL!

LB.

.77

LAITUE ICEBERG

RÉCOLTE DU QUÉBEC—CANADA NO 1—GROSSEUR 18

PRIX SPÉCIAL!

2/59

FRUITS KIWI

IMPORTÉS—GROSSEUR 42

PRIX SPÉCIAL!

2/99

MELONS MIEL

DE LA CALIFORNIE—GROSSEUR 8

PRIX SPÉCIAL!

1.39

MANGUES FRAÎCHES

DU MEXIQUE - GROSSEUR 12

PRIX SPÉCIAL!

.69

CHAMPIGNONS FRAIS

CANADA NO 1

RÉCOLTE CANADIENNE

PRIX SPÉCIAL! PAQ. 12 OZ. CH.

1.69

POMMES GRANNY SMITH

DE L'AFRIQUE DU SUD DE FANTAISIE

PRIX SPÉCIAL!

.79

RADIS EN SACS

RÉCOLTE DU QUÉBEC

PRIX SPÉCIAL!

2/78

OIGNONS VERTS

RÉCOLTE DU QUÉBEC

PRIX SPÉCIAL!

3/79

CONCOMBRES FRAIS

CANADA NO 1

RÉCOLTE DU QUÉBEC

GROSSEUR 24

PRIX SPÉCIAL!

3/99

Si vous désirez obtenir des recettes dans le cas des aliments suivis d'un astérisque (*) ou encore d'autres suggestions culinaires, écrivez à:

Louise Desaulniers
C.P. 9080
Succursale A
Montréal, Québec
H3C 2B7



Section Louise Desaulniers

C'est avec grand plaisir que je vous propose ces quelques menus nourrissants.

"LAISSEZ LA NATURE VOUS COMBLER DE SES ATTRAITS!"

Des aliments sains sur toute la ligne

RICHES en vitamines et minéraux, PAUVRES en calories, les fruits et légumes peuvent être consommés SANS PROBLÈME POUR VOTRE LIGNE! Le Guide alimentaire canadien vous recommande 4-5 PORTIONS de fruits et légumes à chaque jour.

Servis crus, les légumes conservent toute leur richesse nutritive et fournissent une bonne quantité de fibres alimentaires. Si vous faites cuire les légumes, utilisez une méthode de cuisson rapide et très peu d'eau.

Bar à salade improvisé:

Feuilles de laitue garnies de légumes crus tels: épinards, endives, brocoli, céleri, carottes, chou-fleur, tomates, oignons, poivrons, radis... accompagnés de tranchettes mini-calories au concombre aux fines herbes

Trempeuse aux fines herbes:

* 1/2 tasse de yogourt * 1/2 tasse de mayonnaise * 1 c. à table de jus de citron frais * 1 c. à thé de ciboulette hachée * 1 c. à thé de persil haché * sel et poivre au goût. Bien mélanger tous les ingrédients, servir froid.

Salade de fruits tropicaux:

(4-5 portions)
* 1 gros ananas (ou 2 petits)
* 1 papaye pelée et coupée en petits dés * 1-2 oranges pelées et coupées en sections * 1/4 tasse de noix hachées * 1/4 tasse de noix de coco en flocons * 2 bananes tranchées en rondelles * 1 avocat pelé et coupé en dés * Noix de coco en flocons

Couper l'ananas en deux sur la longueur. Retirer la chair de l'ananas et couper en cubes. Mélanger cubes d'ananas, papaya, oranges, noix et noix de coco, puis refroidir. Avant de servir, ajouter les rondelles de banane et l'avocat. Disposer tous les fruits dans les coquilles de l'ananas, saupoudrer de noix de coco en flocons et servir.

Salades-pâtio

* brochette de légume crus * champignons aux herbes * salades d'épinards * AJOUTEZ DU CROQUANT à vos crudités en les accompagnant d'un aliment protéinique tel fromage, œuf, noix, graine de tournesol, de sésame, pois chiches...

Sucrez-vous le bec avec des fruits! Sucres naturellement, les fruits donnent de L'ELEGANCE aux desserts les plus simples.

Quand les manger? Au petit-déjeuner: dans les céréales * dans une crêpe * sur une tartine de pain * en jus

Au repas du midi ou du soir: en soupe * avec laitue et fromage cottage * cuits au four * en mousses * en gelée; salade de pommes à la menthe

Lors des Pausas-Santé entre amis: en brochette avec fromage et noix * en crudités avec beurre d'arachide * en jardinière Essayez la SALADE DE FRUITS TROPICALE (voir recette)



Pour obtenir de l'information supplémentaire sur les variétés de fruits et légumes ou d'autres suggestions de recettes, la brochure suivante "LES SALADES" (publication 1539) est disponible à: Information Edifice Sir John Carling 336, Carling Avenue Ottawa, Ontario K1A 0C7

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS
Prix en vigueur jusqu'à la fermeture le mardi 22 juillet 1980 (Sauf les produits de boulangerie le samedi 19 juillet 1980)

PLACE REPENTIGNY ET GALERIE RIVE-NORD

Les Supermarchés Dominion Limitée

Dominion en a des bonnes choses!



Dominion en a

BOEUF HACHE

ORDINAIRE

SPECIAL

1.18

LB

LIMITE
10 LB
PAR FAMILLE



SAUCISSES FUMÉES

SCHNEIDERS ET HYGRADE

1.38

PAQ. 1 LB

PRIX HABITUEL 2.15
ÉCONOMIE .77

POULET FRIT EN MORCEAUX

PANE—SURGELE SCHNEIDERS

2.46

PRIX SPÉCIAL!

BARIL 900 g

VIANDES CUITES SCHNEIDERS

EN TRANCHES—FROMAGE—PIMENT OLIVES—BOLOGNE—CORNICIONS

.69

PRIX SPÉCIAL!

PAQ. 175 g

JAMBON A L'ANCIENNE

PRET-A-MANGER-3 A 4 LB DESOSSE SCHNEIDERS

2.99

PRIX SPÉCIAL!

LB

JAMBON MIGNON

2 A 3 LB—HYGRADE

2.28

PRIX SPÉCIAL!

LB

BACON DÉCOUENNÉ

SCHNEIDERS

1.48

PRIX SPÉCIAL!

PAQ. 500 g

BOEUF FUMÉ EN TRANCHES

COORSH

2.28

PRIX SPÉCIAL!

PAQ. DE 4 ENV. DE 57 g

SAUCISSES MINI-SIZZLER

SCHNEIDERS

1.78

PRIX SPÉCIAL!

PAQ. 500 g

SOCS DE PORC FUMÉ

7 A 8 LB—MAPLE LEAF

2.18

PRIX SPÉCIAL!

CÔTES LEVÉES DE PORC

SURGELEES

1.58

PRIX SPÉCIAL!

LB

JAMBON CUIT EN TRANCHES

BITTNER COMPTON DE CHARCUTERIE

3.28

PRIX SPÉCIAL!

LB

CROQUETTES DE BOEUF

SURGELEES SCHNEIDERS PAQ. 1 kg

3.39

PRIX SPÉCIAL!

BOLOGNE CIRÉ

EN TRANCHES SCHNEIDERS—PAQ. 500 g

1.59

PRIX SPÉCIAL!

PRODUITS D'HYGIENE ET BEAUTE

MARCHANDISES GENERALES

SAUCE A SALADE

MAJALE WHIP KRAFT POT 1 L PRIX SPÉCIAL! 1.89

PRODUITS ÉTIQUETTE BLANCHE

ALIMENTS SURGELES

PRODUITS DE BOULANGERIE

JUS DE TOMATES EN VEDETTE! 815 14 OZ .32

MOUTARDE PREPAREE EN VEDETTE! POT 14 OZ .53

RELISH VERTE EN VEDETTE! POT 34 OZ 1 LB .84

LIMONADE BLANCHE PRIX SPÉCIAL! 815 14 OZ .27

GARNITURE FOUETTEE PRIX SPÉCIAL! SURGELEE—OR LUXE CONT 1 L 1.31

FRITES SURGELEES PRIX SPÉCIAL! ORDINAIRE CONT 84 OZ 1.63

TARTE AU SUCRE PRIX SPÉCIAL! RICHHELLO 14 OZ 1.24

BEIGNETS AU SUCRE PRIX SPÉCIAL! RICHHELLO CONT 24 1.09

GÂTEAU A L'ANCIENNE PRIX SPÉCIAL! RICHHELLO 14 OZ 1.19

SHAMPOING AGREE PRIX SPÉCIAL! REGULER—GRAS DU BOUT 300 ML 2.39

SERINGUE FEMININE PRIX SPÉCIAL! PERSONAL CHAQUE 3.19

MAXI SERVIETTES PRIX SPÉCIAL! DESODORISANTES STAFFRES PAQ DE 30 3.49

DESODORISANT EN BATON PRIX SPÉCIAL! 815 14 OZ 1.59

SAVON ZEST PRIX SPÉCIAL! 1 PAQ DE 3 PAIRES DE 100 g 1.83

BAS CULOTTE REFLECTIONS PRIX SPÉCIAL! PETIT MOYEN DU MOYEN GRAND CHAQUE .99

GOUTTES POUR LES YEUX PRIX SPÉCIAL! VIBRE 1/2 OZ LIQ 1.59

MOUCHOIRS DE PAPIER PRIX SPÉCIAL! COLLETS MARBRES ROYALE POT DE 100 .79

FROMAGE FONDU PRIX SPÉCIAL! CANADIEN—SINGLES PAQ 200 g 1.19

CONFITURE DE FRAISES PRIX SPÉCIAL! POT 34 OZ 2.23

BEURRE D'ARACHIDES PRIX SPÉCIAL! KRAFT POT 1 LB 4.89

MARGARINE MOLLE PRIX SPÉCIAL! KRAFT KRAFT CONT 14 OZ 1.02

SI UN ARTICLE ANNONCÉ VENAIT À MANQUER, DEMANDEZ UN COUPON DE REMISE AU CHEF DE RAYON.

des bonnes choses!

ESSUIE-TOUT

COULEURS VARIÉES
SCOTT

LIMITE
DE 3
PAR CLIENT

PAQ. DE
2 ROUL.

.99

PRIX HABITUEL 1.57
ÉCONOMIE .58

SPAGHETTI SPAGHETTINI

OU MACARONI
CATELLI



LIMITE
DE 8
PAR CLIENT

PAQ. 500 g

2/\$1

PRIX HABITUEL .73 CH.
ÉCONOMIE .46 SUR 2 PAQ.

MARGARINE HUILE DE MAÏS

EN QUARTIERS
FLEISCHMANN

PRIX HABITUEL 2.59

ÉCONOMIE .40



2.19

PAQ. 32 OZ

VIANDES EN PÂTE

VARIÉES
CORDON BLEU

BTE 3 OZ

PRIX HABITUEL .47 CH.

ÉCONOMIE .41 SUR 3 BTES

3/\$1

MÉLANGE À THÉ GLACÉ

RÉGULIER OU MÉLANGE
TROPICAL—NESTEA

BTE 24 OZ

PRIX HABITUEL 2.49

ÉCONOMIE .30

2.19

YOGOURT YOPLAIT

NATURE OU A
SAVEUR DE FRUITS

PRIX HABITUEL 1.15

ÉCONOMIE .16



.99

CONT. 500 g

NOURRITURE POUR CHATS

VARIÉE
MISS MEW

BTE 6 OZ

PRIX HABITUEL .36 CH.

ÉCONOMIE .44 SUR 4 BTES

4/\$1

CRISTAUX HAWAIIAN PUNCH

SAVEUR DE FRUITS VARIÉS

PAQ. DE 3 ENV.
DE 2.5 OZ

PRIX HABITUEL .95 CH.

ÉCONOMIE .16

.79

HUILE DE MAÏS MAZOLA

BOUT. 1 litre

PRIX HABITUEL 2.57

ÉCONOMIE .58



1.99

CRISTAUX KOOL AID

SUCRÉS
SAVEUR DE FRUITS VARIÉS

ENV. 113 g

PRIX HABITUEL .49

ÉCONOMIE .19 SUR 2 ENV.

2/.79

OLIVES MANZANILLA

FARCIES—NON PLACÉES
CLUB HOUSE

POT 341 ml

PRIX HABITUEL 1.63

ÉCONOMIE .24

1.39

RELISH VARIÉ CORONATION POT 12 OZ LIG. PRIX SPECIAL: .69	GARNITURE DE SALADE CLUB HOUSE CONT. 82 g PRIX SPECIAL: 1.25	MAÏS GONFLÉ MAPLE LEAF SAC 150 g PRIX SPECIAL: .69	BISCUITS À LA GUIMAUVE DAD'S SAC 400 g PRIX SPECIAL: 1.59	SAUMON SOCKEYE DOMINION BTE 7.5 OZ PRIX SPECIAL: 1.97	SACS À CONGÉLATEUR FORMA! POTS PAQ 300 OU CHOPINE PAQ. DE 25 PRIX SPECIAL: .69
CORNICHONS TRANCHÉS SUCRÉS CORONATION POT 34 OZ LIG. PRIX SPECIAL: 1.19	KETCHUP AUX TOMATES HEINZ BOUT 32 OZ LIG. PRIX SPECIAL: 1.63	BONBONS AU CHOCOLAT ORIGINAUX OU AVEC ARACHIDES—M & M PAQ. 7 OZ PRIX SPECIAL: 1.49	CÔTES LEVÉES DE PORC A LA SAISON—CÔTES WONG WING PAQ. 12 OZ PRIX SPECIAL: 2.03	THON PALE ENTIER BTE THE SEA PRIX SPECIAL: .78	PAINS DE SAVON VARIÉS PALMOLIVE PAQ. DE 3 PAINS DE 90 g PRIX SPECIAL: 1.39
OLIVES MANZANILLA FARCIES—NON PLACÉES—ORIENTAL POT 12 OZ LIG. PRIX SPECIAL: 1.43	CIGARETTES BOUT FILTRE FORMAT KING ROTHMANS CART DE 200 PRIX SPECIAL: 8.69	JUS DE POMMES DE CHOIX—VITAMINE MONT ROUGE BTE 48 OZ LIG. PRIX SPECIAL: 1.09	LASAGNE SURGELÉE AVEC SAUCES À LA VIANDE—GRAND VERT PAQ. 9 OZ PRIX SPECIAL: 1.49	CHAMPIGNONS ENTIERS DE CHOIX ESTRE BTE 16 OZ LIG. PRIX SPECIAL: 1.03	DÉTERGENT À LESSIVE F&B PAQ. 4.5 kg PRIX SPECIAL: 7.29
BETTERAVES MARINÉES EN MORCEAUX CANADIENS POT 34 OZ LIG. PRIX SPECIAL: 1.09	SAUCE À LA VIANDE CATELLI BTE 14 OZ LIG. PRIX SPECIAL: .83	BEURRE D'ARACHIDES CHENEUX YORK POT 1 lb PRIX SPECIAL: 2.63	POIS VERTS SÉRIÉS—DE FANTAISIE—DOMINION SAC 32 OZ PRIX SPECIAL: 1.09	SACS À ORDURES DE COULEUR QUIKI PAQ. DE 12 PRIX SPECIAL: .69	SERVIETTES DE PAPIER BLANCHES OU ARC EN CIEL—CHEF DE NOU PAQ. DE 60 PRIX SPECIAL: 2.75
ÉCLATS DE BACON CLUB HOUSE CONT. 82 g PRIX SPECIAL: 1.25	CAFÉ INSTANTANÉ CHASSE & SANBORN POT 10 OZ PRIX SPECIAL: 5.49	SACHETS DE THE GRAND PRIX SALADA PAQ. DE 60 PRIX SPECIAL: 1.85	MAÏS EN GRAINS SÉRIÉS DOMINION SAC 32 OZ PRIX SPECIAL: 1.19	SACS À ORDURES ECONO PAQ. DE 10 PRIX SPECIAL: 1.09	PAPIER HYGIÉNIQUE COULEURS VARIÉS SECOR 9 PAQ. DE 4 NOU PRIX SPECIAL: 1.49



Chronique de Louise Desaulniers

Dietétiste, Conseillère en alimentation
Les gastronomes sont invités à se rendre à l'adresse suivante:
Les Supermarchés Dominion Limités, C.P. 6080, Succursale "A", Montréal, Québec H3C 3G7

DES COULEURS VIVES POUR L'ÉTÉ:
Du bleu foncé entrecoupé d'orange donne des contrastes forts. Des bleuets servis avec des tranches de brugnons, deux fruits de couleurs et saveurs se marient à merveille. Faites l'essai de ces desserts rapides et nourrissants. Coupe de fruits: bleuets et brugnons • Yogourt nature aromatisé de brugnons et bleuets • Crème glacée aux brugnons garnie de bleuets • Pâtes aux bleuets et brugnons
Pizza aux bleuets et brugnons (10-12 portions)
• Croûte de tarte sablée, cuite et refroidie de 12 po de diamètre • 4 brugnons en tranches minces • 2 tasses de bleuets • 1/2 tasse de coulis d'abricots. Disposer les brugnons en rosaces sur la croûte en alternant avec les bleuets et couvrir tout le fond de la tarte. Badigeonner de coulis d'abricots et refroidir.
Coulis d'abricots (1 tasse)
• 25 minutes d'abricots en conserve ou frais, en purée • 1/4 tasse de sirop (de la conserve) • 1 gousse de vanille. Amener à ébullition àbricots, sirop et vanille et cuire jusqu'à réduction de 1/3 du volume (consistance de marmelade épaisse). Enlever la gousse de vanille et broyer à nouveau au blender. Garder au réfrigérateur.

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS
Prix en vigueur jusqu'à la fermeture le mardi 22 juillet 1980 (Sauf les produits de boulangerie le samedi 19 juillet 1980)

PLACE REPENTIGNY ET GALERIE RIVE-NORD
Les Supermarchés Dominion Limités

Dominion en a des bonnes choses!

Les dimanches de l'île des Moulins

LA TRADITION ORALE

Des événements tragiques, des anecdotes alimentent les souvenirs des anciens. Depuis plusieurs mois, nombreux sont ceux qui ont accepté de faire revivre le début de siècle à Terrebonne. C'est dans un langage coloré et sans prétention qu'ils racontent et qu'ils se racontent.

Dans le décor pittoresque de l'île des Moulins, les anciens de Terrebonne feront revivre pour nous quelques moments de la vie du village au début du siècle. Quelques-uns d'entre eux nous transporteront dans le

monde merveilleux des légendes québécoises, dimanche prochain, le 20 juillet.

Comme d'habitude, ces spectacles ont lieu au Théâtre de verdure, à compter de 14 heures. Après le spectacle, vous pouvez bénéficier des services de guides afin de visiter le Vieux-Terrebonne et l'île des Moulins. D'ailleurs toutes les semaines, du mercredi au dimanche, des guides sont à votre disposition au Bureau seigneurial. On peut communiquer avec nous au 471-2122.

**A l'Épiphanie:
REMISE DE DIPLOME**



Dernièrement, 29 pompiers de l'Épiphanie et de St-Roch de l'Achigan ont suivi un cours en sauvetage donné par la protection civile. Cette photo a été prise lors de la remise des diplômes à l'hôtel de ville de l'Épiphanie.

Sur cette photo, on remarque de gauche à droite: M. Roméo Paquette, instruc-

teur, M. Marcel Langlois, représentant de la protection civile, M. Roger Livoir, coordonnateur, M. Marcel Pimparé, conseiller au département d'incendie de l'Épiphanie, M. Arthur Huet, directeur des incendies de l'Épiphanie et MM. Maurice Lafortune, maire de St-Gérard Majella et M. Desrochers, maire de St-Roch de l'Achigan.



SPECIAL

Tricycle d'adulte, de luxe, 3 vitesses

\$264⁹⁵

CHARGEX
PLAN MISE DE COTE



Solex PEUGEOT TEL.: 589-5578

JACO VELO SPORT ENR.
VENTE ET REPARATION DE VELO-MOTEUR, BICYCLETTE
Pièces et accessoires

Mobylette **Hercules** **Raleigh**

643 Boul. l'Ange-Gardien L'Assomption, Qué. Prop. JACQUES RUDOLPH



**NOUVEAU NOTAIRE
A REPENTIGNY**

Me Odette Carignan ouvrira un bureau de notaire à Repentigny, à compter du premier juillet 1980.

Après avoir poursuivi ses études secondaires et collégiales au Collège de L'Assomption, elle a été admise en 1976 à la faculté de droit de l'Université de Montréal où elle a obtenu sa licence en lettre légale ainsi que son diplôme de droit notarial. Finalement, elle a été reconnue membre de la

Chambre des Notaires du Québec, le 27 juin dernier.

Son père, Rémi Carignan, est surintendant de la Ville de L'Assomption, sa mère, Mariette Jacob, est ménagère, et elle est l'épouse, depuis près de 3 ans, de Vianney Poitras.

Son bureau est situé sur la rue Notre-Dame à Repentigny, où elle travaillera en collaboration avec Me Michel Jodoin, notaire déjà pratiquant au même lieu.

Malibu Classic

**Ayez-en pour votre argent chez
Dumoulin Auto...**

*Malibu
Classic*

1980



EX.: UNITE NO 50-427 (NEUF)

- *Impressionnante spaciosité
- *Roulement doux et confortable
- *Bonne manoeuvrabilité
- *Valeur de revente assurée
- *Faible consommation d'essence
- *Prix raisonnable

- Malibu Classic 2 portes
- Moulures latérales
- Chaufferette HD
- Dégivreur arrière
- Miroirs sport
- Suspension HD
- Moteur V6, 2B
- Transmission automatique
- Servo freins et servo direction
- Pneus radiaux blancs
- Batterie HD
- Radio AM/FM avec haut-parleurs
- Couleur bleu foncé métallique.

COMPAREZ

10,7 L/100 km

CONSUMATION/MILLAGE D'APRES TRANSPORTS CANADA POUR VEHICULES A EQUIPEMENT STANDARD. RESULTATS VARIABLES SUIVANT LES CONDITIONS D'UTILISATION.

26.3 mi/gal

MALIBU

\$7,125⁰⁰

DUMOULIN auto

160 BOUL. BRIEN

REPENTIGNY

585-6860

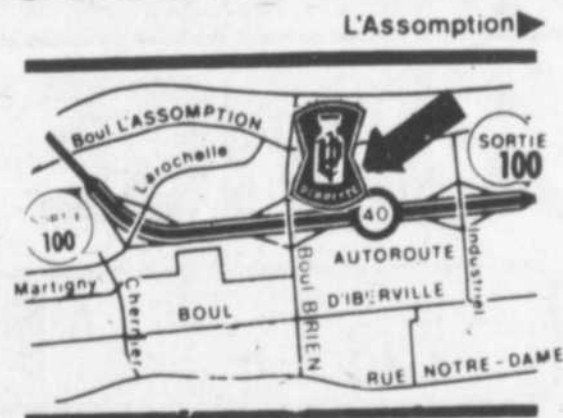
GRANDE OUVERTURE D'UN MAGASIN

PERRETTE

JEUDI — LE 17 JUILLET 1980



**259 BRIEN -
REPENTIGNY**



OUVERT - 24 heures - 7 jours par semaine

CREME GLACEE PERRETTE

Coupon valide jusqu'à minuit dimanche 20 juillet 1980, à l'achat d'un carton de 2 litres de crème glacée.

Un seul coupon par client

COUPON
50¢

	PREMIUM	DE LUXE
2 litres - Prix régulier	\$1.79	\$2.19
Moins coupon de 50¢	-50¢	-50¢
Vous payez seulement	\$1.29	\$1.69

Valide seulement au magasin 259 Brien Blvd.

LIQUEUR DOUCE PERRETTE

Coupon valide jusqu'à minuit dimanche 20 juillet 1980, à l'achat d'un porte-bouteille de plastique de 6 bout. de liqueur douce Perrette essences assorties. Le client doit acheter le porte-bouteilles.

Un seul coupon par client
6-750 ml - Prix régulier
Moins coupon de 50¢
Vous payez seulement

COUPON
50¢

6/1.98 plus dépôt
-50¢
6/1.48 plus dépôt

Valide seulement au magasin 259 Brien Blvd.

Voir le circulaire pour grand spéciaux d'ouverture

BUREAU LOCAL DE LA C.S.S.T. A JOLIETTE

La Commission de la santé et de la sécurité du travail annonce l'ouverture aujourd'hui d'un bureau local à Joliette pour desservir la population de la région de Lanaudière.

Le bureau local de Lanaudière, situé au 373, boulevard Manseau, à Joliette, offre aux victimes d'acci-

dents du travail et de maladies professionnelles de la région des services complets de renseignements, d'indemnisation et de réadaptation sociale. Les personnes touchées et les prestataires de la Commission peuvent donc, dès maintenant, s'adresser aux spécialistes du bureau local en

composant le 759-8080. Le responsable du nouveau bureau de Lanaudière est monsieur Michel Charbonneau.

A noter que les victimes de lésions professionnelles de cette région n'ont plus besoin de passer par le bureau régional de Laval-Laurentides pour faire leurs demandes de prestations dont le traitement sera fait entièrement par le bureau local de Lanaudière.

Source:

Michel Charbonneau
Joliette
Tél.: (514) 759-7303.

Kiosque d'information sur le gazoduc

La population de Berthierville et des environs est invitée à venir rencontrer les agents d'information de Trans Québec & Maritimes Pipeline à l'Exposition de Berthierville, qui aura lieu du 16 au 20 juillet prochain.

La présence des agents de Trans Québec & Maritimes Pipeline à l'Exposition de Berthierville a pour but de renseigner les agriculteurs

sur tous les aspects qui les intéressent concernant le gazoduc. De plus, on fournira des informations au grand public sur les multiples usages du gaz naturel et sur le projet de la compagnie de prolonger le gazoduc pour desservir le Québec et en particulier la région de Berthierville.

La venue du gaz naturel au Québec comporte de nom-

breux avantages. En plus d'être une source d'énergie propre, économique et abondante, il contribuera à assurer la croissance économique dans la région et à diminuer notre dépendance à l'égard du pétrole importé, dont la sécurité en approvisionnement et surtout les prix sont de plus en plus incertains.

CHEZ LE MARCHE DES LAURIERS DES POULETS CHAUDS TOUT LES JOURS



PANIER DE FRUITS

POUR TOUS LES GOURMETS
A VOTRE DISPOSITION
AGENCE A VOTRE GOUT



NOUS SOMMES A VOTRE SERVICE

METRO DES LAURIERS

667, rue Notre-Dame, Repentigny 581-5750

ATTENTION Pas de vacances

SERVICE CONTINUËL

LUNDI A MERCREDI: 8H A 6H P.M. JEUDI ET VENDREDI: 8H A 9H P.M. SAMEDI: 8H A 5H P.M.

Satisfaction assurée

N'oubliez pas de demander votre passe pour le ciné-parc



155 NOTRE-DAME,
REPENTIGNY
Place Repentigny 581-5130

NETTOYEUR
DU
CENTRE

ENTRÉE DOMINION

ATTENTION Pas de vacances

Activité traditionnelle à la maison de Sir Wilfrid Laurier:

LE FLECHE

Saviez-vous que chaque motif ou modèle existant en fléché correspond à une région du Québec? Saviez-vous que les comtés de Berthier, Joliette, Montcalm, L'Assomption étaient les plus renommés quant à la beauté de leurs ceintures fléchées? En effet, nos ceintures fléchées étaient tellement en demande qu'il n'était pas rare de voir les gens de l'époque partir de fort loin pour se les approprier. La plus populaire était la ceinture

fléchée dite de l'Assomption, on la reconnaissait facilement par son fameux motif à éclairs.

Les ceintures à flammes (nommées aussi flèches-nettes), se caractérisant par leur série de losanges superposés, étaient également très recherchées.

A l'époque, la confection de ceintures fléchées avait lieu durant la saison hivernale. Elle constituait une véritable industrie qui joue un rôle primordial dans le développement et la survivance de cet art. Pourtant, au cours des années, la technique du fléché a bien failli se perdre. Qu'en ferons-nous maintenant? Sommes-nous en mesure de transmettre ce bel héritage aux générations futures afin que ce geste ancestral puisse se perpétuer?

Le parc historique national de la Maison de Sir Wilfrid Laurier vous offre l'occasion de recréer ce lien avec le passé, en vous invitant, les 19 et 20 juillet prochain, à participer à la confection de ceintures fléchées. Une artisane de la région se fera un plaisir de vous démontrer les différentes techniques relatives à cet art. Une exposition vous sera également présentée.

La Maison de Sir Wilfrid Laurier est située à Ville des Laurentides à l'intersection des routes 337 et 158, à environ 45 kilomètres au nord-ouest de Montréal, à 35 kilomètres de St-Jérôme, et à 40 kilomètres de Joliette. L'entrée est gratuite. Pour plus d'informations, composez le (514) 439-3702.

Les fraises dans la région:

CUEILLEZ-LES VOUS-MEMES

Par Daniel Malenfant

Comme à tous les ans, la saison estivale nous rappelle le temps de la cueillette des fraises. Cette activité champêtre est devenue pour plusieurs citoyens une espèce de pèlerinage annuel dans la nature, laissant à chacun un goût de la campagne et des gens qui y vivent.

La région agricole du Nord de Montréal fournit près de 30% de la production totale provinciale. N'importe qui, qui soit le moins curieux, et qui aime élargir ses horizons en délaissant la ville pour emprunter les routes et rangs de Terrebonne, L'Assomption et Lavaltrie pourra y remarquer les multiples fraisières qui y sont offertes en pâ-

ture au citoyen-consommateur.

S'il n'y a maintenant guère de différence entre la livre de fraises que l'on cueille soi-même et celles que l'on peut se procurer dans les établissements de détails, le consommateur, semble-t-il, est prêt à payer pour la saveur du fruit frais.

Les fraises sont cependant plus tardives cette année. En effet, les conditions climatiques qui ont prévalu au cours de l'hiver dernier ont retardé le calendrier de production et peut-être même une baisse de production importante.

Donc, pour un contact avec la nature et un retour aux sources, profitez de la saison des fraises et "Cueillez-les vous-mêmes."

Les Artisans de la région débutent leur saison

L'ouverture officielle de la saison d'exposition des Artisans de la Corporation de la Région Laurentides - Lanaudière se fera le 11 juillet 80 à partir de midi et ce jusqu'à 22h00.

Cette manifestation se poursuivra les 12 et 13 juillet de 9h00 à 20h00. L'évé-

nement aura lieu à la Porte du Nord, en bordure de l'Autoroute des Laurentides, dans un décor naturel merveilleux. C'est une invitation à tous de venir constater de quoi nos Artisans sont capables.

Bernard Desloges
Directeur Général



DRAPERIES JEAN-GUY CUSSON INC.

Spécialiste de décoration

- *Toiles
- *Rideaux
- *Draperies
- *Confection
- *Tapisseries
- *Service à domicile



153 Notre-Dame, l'Assomption, 589-3206 FERME LE LUNDI

LE PLUS GRAND CENTRE DE FRUITS ET LEGUMES

Spéciaux en vigueur du Mardi au Dimanche
VOUS OFFRE CETTE SEMAINE:

Poulet pressé
"Taillefert"
Extra spécial
89¢ LB

Cerise
de B.C.
Extra spécial
89¢ LB

Bleuets
du N.J.
Extra spécial
1.09
la chopine

Nectarine
de Californie gr. 72
Extra spécial
57¢ lb

Céleri
de Californie
Extra spécial
59¢ CH.

Piment vert
Extra spécial
49¢ lb

Tirage d'un bon d'achat de \$25.00 à chaque semaine.

Gagnant de la semaine:
Mde Pauline Thouin
de Repentigny

PLUSIEURS AUTRES SPECIAUX EN MAGASIN.

DELI-FRUITS

420 NOTRE-DAME

REPENTIGNY

OUVERT 7 JOURS

Aidons la nature



TERRASSEMENT COMPLET

PEPINIERE DE L'EST

INC. (Michel Conte décor. paysagiste)
100 EMILE DES PINS, CHARLEMAGNE

100 DES PINS	



SERVICE SOCIAL

Projet Canada au Travail Ville de l'Assomption



L'ENVIRONNEMENT PENSEZ-Y

A l'Assomption il y a plusieurs producteurs de maïs. Nous aimons bien pendant l'été, croquer dans un épi de maïs, mais avons-nous pensé au travail que cela représente pour le cultivateur! Aussitôt que le sol est dégelé, le cultivateur doit labourer ses terres. Ensuite il sème et doit veiller à ce que les oiseaux ne dévastent pas la semence.

Quand le maïs est levé, les oiseaux (plus précisément les corbeaux) attaquent les épis. Bien sûr vous direz: "ils n'ont qu'à installer des épouvantails" mais les oiseaux s'habituent très vite à apercevoir cette poupe de paille qui ne bouge jamais. Alors ils n'ont plus peur et foncent. Le cultivateur doit donc surveiller ses terres et chasser les oiseaux à l'aide de coups de carabine envoyés dans les airs. Entre temps il doit garder ses terres propres et saines.

Quand vient le temps de la récolte le cultivateur mène en poche son maïs et doit le vendre, soit au marché, soit par contrat ou encore comme on le voit souvent, au bord des routes. A un nombre de maïs qu'une terre peut contenir vous pouvez penser aussi à la main-d'oeuvre qu'il faut engagée pour faire la récolte. Ce

n'est donc pas un travail de tout repos!

Nous nous devons d'apprécier le travail des cultivateurs et de leur dire un gros merci de nous vendre de si beaux légumes. Parlons maintenant du maïs: Les indiens en cultivaient différentes sortes, mais on ignore l'origine exacte du maïs. L'une des souches proviendrait des Andes. Le maïs fait partie de la famille des Graminées. Les barbes qui se développent sur les tiges sont garnies de fleurs mâles; les fleurs femelles se développent plus bas, sur ce que l'on appelle "rafle", à l'intérieur d'enveloppes.

Chaque grain, prolongé par un long fil qu'on voit sortir à l'extrémité de l'enveloppe, provient de l'ovaire d'une fleur. Les grains mûrs peuvent être blancs, jaunes, rouges ou pourpres; leur disposition sur l'épi n'est pas toujours absolument régulière. La moitié environ

de la production de maïs est employé pour l'alimentation du bétail. En dehors du maïs sucré consommé comme légume aux Etats-Unis, l'homme tire de cette

céréale divers produits, tels que: farine, préparations pour petits déjeuners, amidon, boissons, sirop, hui-

le. Avec les tiges, on peut faire du papier et des fils. La moëlle entre dans la fabrication de certains expo-

sifs. Les rafles s'emploient en paillis ou pour faire des pipes.

La prévention de quartier

Un centre d'information au centre d'achat

Afin de mieux informer la population, le groupe contact de la Sûreté du Québec de Lachenaie occupera un kiosque les jeudi, vendredi et samedi 10-11-12 juillet prochain, au centre commercial

les Galeries Rive-Nord de Repentigny.

En plus de pouvoir s'y procurer des brochures explicatives, il sera possible de discuter de prévention et des comités de quartier, tout ce-

la gratuitement.

Soyez du nombre des gens qui font de la prévention une affaire de collaboration.

Groupe Contact
Yvan Foucher
directeur du projet.

EPARGNE
ACTIONS
EPARGNE
RETRAITE

OBLIGATIONS
MUNICIPALES

12%

intérêts payés
semi-annuellement

intérêts libre d'im-
pôt si enregistré
dans régime d'é-
pargne retraite ou
d'épargne-loge-
ment. Négociable
en tout temps.
Renseignements:
votre courtier local.



M. Wilbert Vézina

MTL 861-8811
RES: 477-5335



Geoffrion,
Leclerc Inc

depuis 1901
800 Ouest Dorchester
Montréal H3B 1Y8

SPECIAUX DE JUILLET

NOUVEAU

BALAYEUSE AUTOMATIQUE

Pour piscine creusée ou hors
terre.



SEULEMENT

\$199⁰⁰

Venez la voir en démonstration
dès maintenant.

SPECIAL
DE LA SEMAINE
ALGECIDE

contenant de 160 oz. rég \$7.95

SPECIAL
\$4.95 GAL
LIMITE DE
3 GALLONS
PAR CLIENT
QUANTITES LIMITEES

VENTE DE PISCINE HORS-TERRE 24'

- En acier galvanisé émaillé; 3 couleurs au choix.
- Rebords épais de 6"
- Toile en vinyle, 20 jauge, garanti 10 ans au pro-rata.
- Filtre "Jacuzzi" 17 FM, 5LA, avec sable.
- Echelle de sécurité ou plate-forme de 5'x6"
- Boyaux de 6", brides chromées
- Ecumoir de mur et retour d'eau
- Tête de balayeuse pesante
- Boyaux de balayeuse
- Manche télescopique
- Pulse à feuilles
- Thermomètre 10"
- Crochets à pôle et à boyaux
- Trousse de vérification d'eau
- Chlore granulé
- PH +, PH -
- Algicide 160 oz
- Nettoyeur à vinyle

Rég.: \$1,500.00

PRIX VACANCES

\$1,395⁰⁰

INSTALLATION COMPLETE \$340.

Venez voir nos
PISCINES CREUSEES

CARON

(1978)

751, ROUTE 343 - A, L'ASSOMPTION,

589-5635

HEURES D'OUVERTURE:
Lun au ven 9H00 à 21H00
Samedi 9H00 à 17H00
Dimanche 12H00 à 17H00

FINANCIER DISPONIBLE
PIECES ET ACCESSOIRES
DE MARQUE REPUTEE

866-1076

OR
10 KT
14 KT
18 KT

ACHETONS
VIEUX BIJOUX
EN OR
ARGENT
COMPTANT
AU PRIX DU JOUR
PRIX
SPECIAUX
POUR
QUANTITE

(identification requise
18 ans et plus)

BIJOUTERIE
JEAN-CLAUDE
LTEE

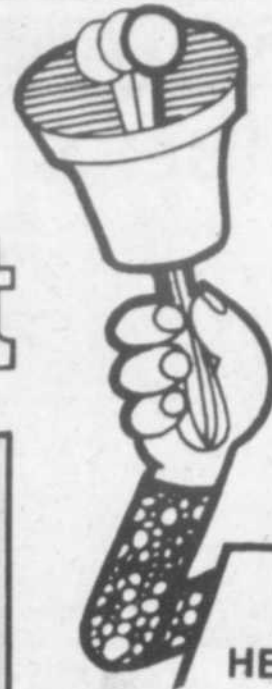
Place Repentigny
581-0550

achètent pour
COMPAGNIE
INTERNATIONALE DE
RECYCLAGE DES METAUX

Monsieur dismat

VENTE

DU 16 AU 26 JUILLET



HEURES D'OUVERTURE

LUNDI MIDI-TRENTÉ	MARDI-MERCREDI	JEUDI-VENDREDI	SAMEDI
12.30 @ 18.00	8.30 @ 18.00	8.30 @ 21.00	8.30 @ 12.30 MIDI-TRENTÉ

Livraison gratuite durant ces heures



Venez profiter de notre "Super Vente" de tondeuse à Gazoline MTD et Tondeuse Electrique G.E. à des prix très réduits.



Vente d'écoulement sur fixtures en magasin. Ava, Glacite, Progrès et autres escomptes spéciales.

-35% du prix marqué

"VALSPAR" PLASTIQUE LIQUIDE

Extrêmement dur-clair, pour plancher et meubles. Fini lustré et satiné. Seulement

\$18.88 gal.



POUR VOS REMPARTS

Dormant 6" x 6" x 8'. Neuf et Créosoté. \$9.95 chaque

BOIS EPINETTE

2" x 3" x 8' Stud. \$0.89 LE MC.

VASTE ASSORTIMENT

d'accessoires de foyer à des prix réduits.

SCELLANT POUR ALLEE DE GARAGE

Protex à base de goudron, résistant à l'essence et à l'huile. \$11.88 LE 4 GAL.

\$11.88 LE 4 GAL.

POUR VOTRE TOITURE

Bardeau noir \$6.89 LE PQT.

VENTE SPECIALE

10% Escompte. Sur tous les panneaux pré-finis en magasin.

VENTE DE JUILLET

Brouette MTD - 10% Esc. Ventilateur "Torcan" à prix très réduit Jusqu'à épuisement.

POUR VOTRE CLOTURE

Planche 1" x 6" x 6' Cèdre \$1.89 le morc.



Monsieur dismat

bois, matériaux... TOUT pour la construction!

Centre de Rénovation Domiciliaire inc.

1024 MONTEE MASSON 295 Notre-Dame
Laval Repentigny
661-7721 581-0450



465 boul Sauvé
St-Eustache
473-4653

ENCORE QUELQUES PLACES DISPONIBLES AU DOMAINE LA SORBIERE



Attention! Vous aimez la pêche? Vous n'avez pas encore choisi l'endroit où vous passerez vos prochaines vacances? Votre tendre moitié adore s'adonner au plein dans un coin pittoresque? Alors, le Domaine La Sorbière sera le site idéal pour convenir à chacun de vos goûts...

En effet, les retardataires (puisqu'on en avait déjà parlé le mois dernier), auront une dernière chance de se récréer au "Paradis du Haut-Saguenay" dès le prochain week-end. Il reste encore quelques places disponibles pour le prochain voyage dont le départ est prévu pour samedi, en direction de Chicoutimi, et pour dimanche, en direction du Domaine La Sorbière, par Air Saguenay.

M. Paul Séguin sera votre accompagnateur et comme on peut l'apercevoir sur les photographies ci-haut, on comprend facilement pourquoi La Sorbière est surnommée le "Para-

dis du Haut-Saguenay". Pour plus d'informations concernant ce voyage de groupe, communiquez avec M. Paul Séguin de l'Agence de voyage Le Gardeur, à 585-0477.

OPÉRATION ESPERANCE

585-6161

un court message positif, plein d'amour, inspirant, touchant, bon et instructif.

(message changé au début de chaque semaine)

aspiratech

GALERIES RIVE-NORD, 585-3202

**VENTE & PIÈCES & SACS
& REPARATIONS**

TOUTES MARQUES D'ASPIRATEURS

*"Service d'entretien
et réparation sur
aspirateur central.*

**SYSTEME
CENTRAL**

L'apparence et la beauté
commence par un cheveu bien coupé et bien coiffé



René
Coiffure
Enr.

Après un an d'absence Francine, coiffeuse de plus de 10 ans d'expérience est maintenant de retour à notre salon les vendredi et samedi.
Bienvenue à toutes les clientes.

**VOUS
DESIREZ
AVOIR
DE
BEAUX
ONGLES**

Nicole notre technicienne diplômée pour la pose des ongles acryliques est à disposition les
JEUDI, VENDREDI
et SAMEDI



Place Repentigny
581-2990

**ESPACES A
BUREAUX CLIMATISES
à Repentigny**

AGRANDISSEMENT DE PLACE MARSEILLE...



COIN BOUL. INDUSTRIEL ET IBERVILLE
PRETS POUR LE 1er JUILLET

L'ARCHEVÊQUE & ZIVEST Ltée

POUR INFORMATIONS

581-4480-0475-2675
(JOUR) (SOIR)

OUVERT AU PUBLIC

MANUFACTURE D'HABITS LAURENT GERVAIS INC.

NOUS HABILLONS HOMMES — DAMES — GARÇONS
JUSQU'A 64 DE TAILLE



1085 BOUL. DES SEIGNEURS

(à côté des Galeries de Terrebonne)

TERREBONNE

471-8422

ALTERATIONS GRATUITES
HOMMES • DAMES • GARÇONS

PLAN
MISE DE
COTE



*Le plus grand choix
de vêtements de qualité
dans la région*

**VOYEZ NOS ASSORTIMENTS
DES CETTE SEMAINE**

GRANDE VENTE D'INVENTAIRE

SPECIAL
100% POLY.
1ère HABIT \$99
2e HABIT
MOINS
\$20⁰⁰
HOMME

SPECIAL
PANTALONS
Rég. \$25.
2 paires pour
\$35⁹⁵

SPECIAL
CHANDAILS
-30%
D'ESCOMPTE

SPECIAL
COSTUMES
3 pièces pour dames
\$119⁹⁵

SPECIAL
BLAZERS
JUPES
PANTALONS
BLOUSES
-30%

Nous avons pour hommes

- Habits Safari
- Chandails
- Pantalons
- Chemises
- Souliers
- Coupes vent
- Ceintures
- Bas
- Cravates
- Sous-vêtements
- Imperméables
- Cuir court et long
- Vêtement de cuir
- Costumes de bain
- Etc.

Nous avons pour dames

- Costumes 4 pièces · 3 pièces · 2 pièces
- Robes
- Blazers
- Imperméables
- Pantalons
- Jupes
- Velours
- Cuir court
- Cuir long etc.

Nous avons pour garçons

- Habits 3 pièces
- Vestons sport
- Pantalons
- Jeans
- Ceintures
- Etc.



LOISIRS

EXPOSITION D'ARTS VISUELS AUX FLORALIES

Au troisième étage du Pavillon de Flore de L'Île Notre-Dame, une série d'expositions d'œuvres d'artistes québécois de diverses disciplines à présentement cours.

On y trouvera une exposition de tapisseries présentant une quinzaine d'œuvres récentes de lissiers et lissières ayant pour la plupart participé aux grandes expositions: Michèle Héon, Linda Covit, Andrée Beauregard, Marcel Marois, Moni-

que Mercier, Denise Leblanc entre autres. Sont également exposées des huiles d'Heinrichs, des émaux sur cuivre d'Hélène Corbeil, une exposition de timbres floraux de la fédération québécoise de philatélie, trois séries de photos de l'ONF du concours de photos de Montréal et de la collection Malak et enfin, les superbes herbiers Louis XIV gravés au XVIIe siècle et prêtés par les musées français. Quelques autres collections viendront se joindre à l'exposition.

L'exposition est ouverte à tous les jours de 10:00h. à 20:00h. et ce jusqu'au premier septembre 1980 inclusivement.

AU THEATRE DES LILAS A 16:00 HEURES.

Le théâtre des Lilas reçoit à chaque fin d'après-midi des artistes professionnels dont la majorité font partie de la chanson québécoise.

Cette série de spectacles est la seule dérogation à notre grand principe d'animation-terrain. Nous invitons alors les visiteurs à venir s'asseoir tranquillement et à terminer leur visite en musique.

L'horaire ci-joint énumère

des concours horticoles. La remise des prix précède le spectacle et le tout débute à 15:45 h. Des prix de concours de photos de la Ville de Montréal sont aussi remis à cette occasion et l'Animagique théâtre ajoute son grain de sel aux cérémonies.

LE JEUDI UNE JOURNEE SPECIALE.
Ces journées célèbrent telle ou telle fleur par la remise des prix décernées aux meilleures des participants

chorales de grande qualité se produisent au début de l'après-midi en un concert intime au coeur de ce carré-four de verdure.

FANFARES AU THEATRE DES LILAS.

Tous les dimanches à 13:00 h., le théâtre des Lilas accueille des orchestres d'harmonie. Ces ensembles de musiciens professionnels nous visitent grâce à la collaboration de la Fondation Campbell.

des concours horticoles. La remise des prix précède le spectacle et le tout débute à 15:45 h. Des prix de concours de photos de la Ville de Montréal sont aussi remis à cette occasion et l'Animagique théâtre ajoute son grain de sel aux cérémonies.

LA PLACE DES IMMORTELLLES, SAMEDI ET DIMANCHE.

Des petits ensembles de cuivre, des fanfares et des



COLLABORATION LIONISTE A L'ORCHESTRE LE GARDEUR

Les Lions de Repentigny ont grandement collaboré au bon fonctionnement de l'Orchestre Le Gardeur dans la réalisation de leurs projets en leur fournissant un support financier.

La subvention accordée sert à défrayer les coûts d'achat d'instruments nouveaux et l'entretien du matériel déjà existant. L'Orchestre, qui se compose de 65 musiciens, est en fonction depuis 12 ans sous la direction de M. Jean-Guy Daoust, professeur à l'école Jean-Baptiste Meilleur.

L'Orchestre Le Gardeur a eu l'honneur d'accompagner les Lions de Repentigny à la grande parade lors du Congrès annuel des Lions tenue cette année à Ottawa.

Les Lions donnaient ainsi la chance à l'Orchestre de se faire connaître en dehors du cadre habituel.

Le Conseil d'Administration de l'Orchestre est composé de parents de musiciens, de musiciens ainsi que du directeur musical.

DEPOSITAIRE DE

Brique Notique



- Choix de 3 modèles et de 5 couleurs différentes.
- Pour: entrée de garage, trottoirs, patio, parc de stationnement, tours de piscine, etc.
- RESIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL.
- Vente, installation et estimation gratuites
- Financement bancaire si désiré.
- Pour plus proches renseignements, téléphonez aux Fleuristes Universels à 589-5647



BRIQUE ANTIQUE

Surfaces de briques (imbriquées) et béton auto-bloquants

11 30 Boul., St-Luc L'Acadie

LES EXCAVATIONS

JEAN ROUX INC.
(514) 348-7411

VENTE 4e ANNIVERSAIRE

PENSEZ A VOS VACANCES!

EN FAISANT L'ACHAT D'UNE PISCINE CREUSEE OU HORS-TERRE

"INSTALLATION 48 HRES après la signature du contrat"

SPECIAL

PISCINE HORS-TERRE

24'x48", rebords de 7", poteaux de 6", en acier émaillé, toile 20 jauge (accessoires en sus).



GARANTIE DE 10 ANS AU PRO-RATA

A partir de **\$795.00**

FILTRE "JACUZZI" 18", PM, HP, Rég. \$359.00 Spécial **\$295.**

ECHELLE DE PLATEFORME \$39.95

Les prix sont valides jusqu'au dim. 27 juillet 80



***VESTE SECURITAIRE JR. \$6.95**

***SPECIAL ALGECIDE 2 160 OZ 5% pour 1 QUANTITES LIMITEES \$7.95**

Légère comme un plume!



***Toile solaire**

'Sealed Air' pour piscine creusée ou hors-terre. Augmente la température de votre eau de 10 degrés et plus. Garantie de 2 ans.

SPECIAL PISCINE CREUSEE RECTANGULAIRE 16'x32'

avec fond de ciment et accessoires inclus. Installation comprise. Trottoir et glissade en sus.



\$5,095.00



CHAISE FLOTTANTE

\$19.95

PISCINES POINTE-AUX-TREMBLES

Marine Sport Cyr Inc.

11800 Sherbrooke est, P.A.T. 645-7981

HEURES D'OUVERTURE:
Lun. au ven.: 9h à 21h
Samedi: 9h à 17h
Dimanche: 11h à 17h.

Nous acceptons les chèques personnels (Véri-Chèque)



Financement bancaire



Léo Forget présidera les Hebdomas régionaux

M. Léo Forget, éditeur des hebdomadaires régionaux de LaSalle, Lachine et Verdun, a été élu à la présidence de l'Association des éditeurs de la presse hebdomadaire régionale francophone lors du congrès annuel de cet organisme, en fin de semaine dernière, au Manoir Richelieu de la

Malbaie. L'an dernier, M. Forget avait été élu directeur de cet organisme, qui regroupe une centaine d'Hebdomas régionaux francophones.

La carrière de M. Forget dans le monde des publications a démarré en 1959 alors qu'il joignait les rangs du Messenger de Verdun. Quatre ans plus tard, il était nommé contrôleur de l'Imprimerie Dumont Inc. En 1970, M. Forget devint

secrétaire-trésorier des Publications Dumont Inc.; trois ans plus tard, il cumula le même poste avec Typographie Multi-Média.

Plus récemment, en 1977 M. Forget devint directeur des Publications Riveraines Inc., des Publications Urbaines Inc. et des Publications du Messager Inc.

Finalement, en 1979, il devenait éditeur des Messagers de LaSalle, Lachine et Verdun.

Très actif dans différents

mouvements sociaux, M. Forget est bien connu à Verdun, LaSalle et Châteauguay où il fut marguillier, directeur de caisse populaire, président de comité d'école, directeur de centre de loisirs et membre de plusieurs clubs sociaux.

Sa vaste expérience sur le plan de l'administration des publications l'aidera sans doute à assumer pleinement ses nouvelles fonctions à la présidence de l'importante association.



Une équipe à la fois rajeunie et expérimentée

Nouveau conseil d'administration aux Hebdomas Régionaux



C'est à la fois sous le signe de l'expérience et de la jeunesse que le quarante-huitième congrès annuel des Hebdomas Régionaux, qui se tenait il y a quelques semaines au Manoir Richelieu de Pointe-aux-Pic, a élu ses nouveaux administrateurs pour l'année 1980-81. Les éditeurs choisis, qui auront le mandat de représenter l'association des éditeurs de la presse hebdomadaire régionale francophone au cours des douze prochains mois, forment un éventail représentatif des différentes régions du Québec et des quelque cent membres de l'association. Ce sont, sur la première rangée, Aline Beaulieu, secrétaire, du Messager Régional de St-Jovite, Roland Ballavance, président ex-officio, du groupe Ballavance de Rimouski, Gilles Bessault, du Courrier Sud de Niclet, Michel Bégin, second vice-président, de la Voix du Sud, Lac Etchemin, le nouveau président, Léo Forget, des Messagers Verdun, LaSalle, Lachine, Jacques Dion, 1er vice-président, de la Parole de Drummondville et Jean Longval, directeur-général (Québec); à l'arrière, on retrouve Michel Larouche, du Point de Dolbeau, Christiane Bouchard, du Réveil de Jonquière, Paul Brisson, du Plein Jour de Baie-Comeau, Laurent Blanchard, des Nouvelles de l'Est de Montréal, Claude Vians, du Peuple-Tribune de Lévis, et Jean-Pierre Malo, du Joliette-Journal. Le trésorier, Jean-Paul Cloutier du Peuple-Tribune, n'apparaît pas sur la photo. Meilleurs vœux de succès à cette équipe qui aura la tâche, au cours de la prochaine année, de défendre les intérêts de la presse hebdomadaire régionale dans tous ses secteurs d'activité.

"L'étude légale

GAGNON, BAZINET, QUENNEVILLE, BEAUSEJOUR & VINCELETTE

avocats et procureurs

est heureuse d'annoncer à la population de la Ville de l'Assomption et des environs l'ouverture d'un bureau au 157, rue St-Joseph à l'Assomption (Edifice Labelle & Racicot, comptables agréés).

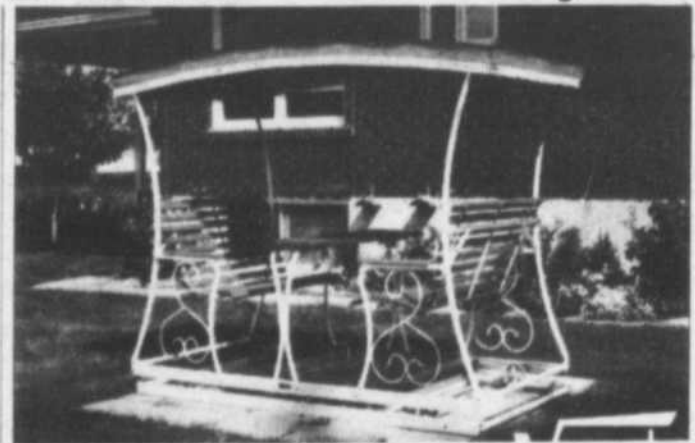
Me Robert Beauséjour, avocat, sera au bureau le jeudi de 1 heure 30 à 9 heures 30 p.m. à compter du 26 juin 1980.

En tout temps, Me Beauséjour pourra être rejoint au numéro de téléphone suivant: 588-3949.



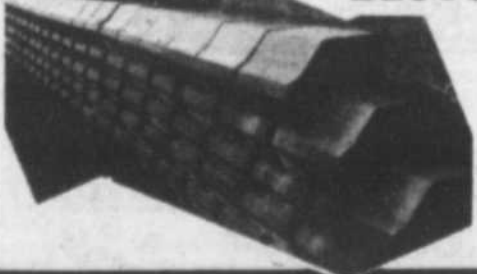
Pour passer un été agréable, voyez...

LA "Cadillac" DES BALANÇOIRES



Venez l'essayer... Jusqu'à 6 personnes peuvent se balancer tout en prenant une collation, jouant aux cartes, etc.

BLOCS-REMBLAI



La toute nouvelle solution à vos problèmes de murs de soutènement. Ne pourrait pas, anti-insectes et vermines.

Ouvert tous les soirs



Une visite vous convaincra... Foyer en fonte émaillé.

FOYER EXTERIEUR:



Double, avec intérieur de cuisson et tablettes complètement en fonte. Peut servir d'incinérateur, chauffage au bois, charcoal.



BRIQUE ANTIQUE:

Vente, installation et estimation gratuite.


Les fleuristes universels INC.




589-5647



CHARGEX



présent aux



Florales
internationales
de Montréal

Plus

pour vous!

**A prix spécial,
tous
les produits
pour vos repas
en plein air.**

Dimanche prochain, les visiteurs des Florales recevront gracieusement un fruit, de la part des maîtres-épiciers.

SOC DE PORC ROULÉ
METRO RICHELIEU
fumé 2-3 lb

1.48
lb

GIGÔT D'AGNEAU
de Nouvelle Zélande
surgelé
4-6 lb

1.68
lb

VALEUR Plus

LAITUE "ICEBERG"
gr 18
Culture du Québec
Catégorie Canada No. 1

2/39¢



VALEUR Plus

POULET À FRIRE FRAIS
Canada, Catégorie "A" moins de 4 livres

68¢
lb

BOEUF HACHÉ RÉGULIER

1.38
lb

BANANES "DÔLE"
Gros fruits
Produit de l'Honduras

25¢
lb

ORANGES "SUNKIST VALENCE"
gr 113
Produit des États-Unis dz **1.29**

RAISIN BLEU "EXOTIC"
Produit des États-Unis
Catégorie Canada No. 1 lb **1.39**

ANANAS "DÔLE"
gr 14
Produit de l'Honduras ch **79¢**

MELON MIEL
gr 8
Produit des États-Unis ch **1.39**

NECTARINES
Produit des États-Unis
gr 70 lb **58¢**

PAMPLEMOUSSES BLANCS
gr 48
Produit de la Californie **1.29**

Echalotes
Culture du Québec 2/ **39¢**

LES PRIX ANNONCÉS DANS CES PAGES SONT EN VIGUEUR JUSQU'À LA FERMETURE DES MAGASINS DE VOS MAÎTRES ÉPICIERS MÉTRO SAMEDI PROCHAIN LE 19 JUILLET 1980, À 17 H. NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS, PAS DE VENTE AUX MARCHANDS.

SAUCISSON DE BOLOGNE
METRO RICHELIEU
morceau 2 livres et plus lb **98¢**

SAUCISSES PUR PORC surgelées
METRO RICHELIEU 500 g **1.68**

CRETONS
METRO RICHELIEU 300 g **1.28**

HOMARD CUIT surgelé dans l'eau salé HIGH LINER
250 g **2.99**

BACON RÉGULIER OU SOUPÇON D'ÉRABLE sans couenne
MAPLE LEAF 500 g **1.68**

SAUCISSES FUMÉES régulières ou tout boeuf
MAPLE LEAF 1 livre **1.48**

JAMBON CUIT tranché
MAPLE LEAF 175 g **1.58**

SAUCISSON DE BOLOGNE tranché
MAPLE LEAF 500 g **1.98**

SAUCISSON DE PEPPERONI
MAPLE LEAF bâtonnet 250 g **1.68**

Faites confiance à

CHAMPIGNONS ENTIERS-
OU TRANCHÉS

NARCISSUS **78¢**
Boîte 10 oz.

JUS DE POMME PUR
ROUEMONT **79¢**
Boîte 48 oz.

EAU MINÉRALE
GAZÉIFIÉE **39¢**
METRO RICHELIEU
Bout. 750 ml.

CAFÉ INSTANTANÉ
MAXWELL HOUSE

Pot 10 oz. **5.59**

PÂTÉ AU FOIE
PARIS PÂTÉ **68¢**
Boîte 6 oz.

FROMAGE CHEDDAR
BLANC OU COLORÉ
KRAFT P'TIT
QUÉBEC **1.98**
Paq. 16 oz.

MOUTARDE
PRÉPARÉE
SCHWARTZ

Pot 6 oz. **28¢**

PAIN DE VIANDE
KAM **1.18**
Boîte 12 oz.

CROUSTILLES
RÉGULIÈRES
METRO RICHELIEU **89¢**
Sac 225 g.

RELISH SUCRÉE
HABITANT **1.29**
Pot 24 oz.

JAMBON EN FLOCONS

MAPLE LEAF **1.08**
Boîte 6.5 oz.

SAUCE
À BARBECUE
KRAFT **85¢**
Bout. 16 oz.

SAUCE
BURGER
KRAFT **95¢**
Bout. 500 ml.

SERVIETTES DE
TABLE
KLEENEX
BOUTIQUE

Paq. 75's **78¢**

DÉTERGENT
LIQUIDE
MIR **1.39**
Paq. 2 x 750 ml.

BOISSON
GAZEUSE
COCA-COLA
btl's retournables 6 x 750 ml

2.18

BRIQUETTES
DE CHARBON
GRILL TIME
Sac 10 lb.

1.78



PAINS HOT DOG
& HAMBURGER
METRO
RICHELIEU
Cello de 12's

68¢

VALEUR Plus

SAUCE À SALADE
KRAFT MIRACLE WHIP
Sac 1 lb.

1.48

PREX HABITUEL 1.97 — ÉCONOMIE 49¢

VALEUR Plus

BOISSON À
SAVEUR DE FRUITS
FBI
Cont. 64 oz

78¢

PREX HABITUEL 1.11 — ÉCONOMIE 33¢

SAUCE RAIFORT
KRAFT Bout. 250 ml. **53¢**

MARGARINE MOLLE 100%
HUILE DE SOYA
(Disponible au Québec seulement)
LACTANTIA Bol 1 lb. **89¢**

MÉLANGE À THÉ GLACÉ
NESTÉA
ordinaire ou
tropical Cont. 24 oz. **2.29**

BOISSON GAZEUSE
GINGEMBRE
SCHWEPPE Bout. 750 ml. **49¢**

SAUCE À LA VIANDE
POUR SPAGHETTI
CATELLI Boîte 28 oz. **1.39**

ESSUIE-TOUT DE PAPIER
KLEENEX Paq. de 2 roul. **1.29**

ASSIETTES DE
CARTON BLANCHES
DIXIE Paq. de 100's **2.19**

PAPIER-MOUCHOIRS
BLANCS
2 épaisseurs
KLEENEX Boîte 100's **49¢**

SACS À ORDURES
(pour l'extérieur)
GLAD Paq. de 40's **5.49**

PAPIER HYGIÉNIQUE
2 épaisseurs
DELSEY Paq. 2 roul. **79¢**

ALLUME-FEU SOLIDE
ZIP Paq. 15 oz. **79¢**

ALIMENTS SURGELÉS

GÂTEAU
carré au chocolat
chocolat
SARA LEE Boîte de 13 oz **1.69**

TARTE AUX POMMES CUITE
SARA LEE Boîte de 22 oz. **1.39**

FILET DE MORUE
NICKERSON Boîte de 16 oz. **1.49**

CRÈME À CAFÉ
NICH Contenant de 16 oz **49¢**

PIZZA 4 x 5
fromage/pepperoni
de luxe
GUSTO Boîte de 13 oz **1.69**

FRUITS
framboise
Boîte de 15 oz
Rhubarbe
Sac de 2 lb
FRASER VALE **1.28**



CARTES PROFESSIONNELLES

ARPENTEURS-GEOMETRES

LABRE et LAROSE
ARPENTEURS GEOMETRES
Gérard Larose

487 rue Notre-Dame
REPENTIGNY
J6A 2T6

Tél.: 581-4846
581-7792

Les Ingénieurs Conseils
Leroux, Leroux, Nantel, Papi n

Les Estimateurs professionnels
Leroux, Beaudry, Picard & Associés

110, Place Crémazie, suite 220 384-4220



Bureau, tél.: 581-1160

Chaurette, Rondeau & Associés
Arpenteurs Géomètres

Yves Chaurette, B.Sc. A., A.G.
Julien Turgeon, B.Sc. A., A.G.
Jacques Guilbeault, B.Sc. A., A.G.
J.J. Rondeau, B.Sc. A., A.G.
Yves Chaurette B.Sc. A., A.G.

561 Notre-Dame
Repentigny, Qué.
J6A 1T6

ASSURANCES

ASSURANCES PICARD INC.
Assurance Vie-Générale
Centre Professionnel St-Paul
555 Notre-Dame Ville Le Gardeur 581-5840

CLEMENT PHILIBERT & FILS
ASSURANCES LTEE
Courtiers en Assurances
Bureau établi à l'Épiphanie depuis 1938
L'ÉPIPHANIE **588-5555**

PATENAUDE & MARTEL INC
Courtiers d'assurances agréés



Tél.: 585-4311

184, RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY, P.Q. J6A 2P9

GOUR ASSURANCES INC
A votre service depuis 1912
143 boul. L'Ange-Gardien
C.P. 343 L'Assomption 589-3432

AVOCATS

Tél.: 581-3142
581-5393

ME CLAUDE DUCHARME L.L.L.
AVOCAT

2 Place Yvon Plourde

Charlemagne

**Dugas,
Dugas,
& Pauzé-Forest**



AVOCATS

Heures de bureau:
Lundi 19 à 21 hres
Mardi 19 à 21 hres
Mercredi et jeudi:
sur rendez-vous

Tél.:
Gour 581-3090
(soir) 589-4491
180 Notre-Dame
L'Assomption

585-2605

CLAUDE SAVOIE
AVOCAT ET PROCUREUR

215 rue Notre-Dame
Suite 202

REPENTIGNY, QUE. J6A 2R4

Cyr & Globensky

AVOCATS

Me Jacques Cyr, LL.L.
Me Gilles Globensky, BA, BAA LLL
11,920 EST, NOTRE-DAME, SUITE 210
POINTE-AUX-TREMBLES, QUE.
Téléphone: 645-9259

820 NOTRE-DAME, JOLIETTE TEL.: JOLIETTE: 759-6600
L'ASSOMPTION: 588-3949

**GAGNON, BAZINET, QUENNEVILLE,
BEAUSEJOUR & VINCELETTE**

Avocats & Procureurs

LES AVOCATS:
J.N. DENIS GAGNON
ANDRÉ BAZINET
SERGE QUENNEVILLE
ROBERT BEAUSEJOUR
CLAUDETTE VINCELETTE

JEUDI: 13.30 hres à 21.30 hres
Edifice Labelle & Racicot C.A.
157 St-Joseph
L'Assomption, P.Q.

Jacques Dupuis

B.A., B.C.L. AVOCAT ET PROCUREUR

522 Notre-Dame
Porte 201
Repentigny
581-1000

CHIROPRACTIENS

Sur rendez-vous Tél.: 585-1121

**CENTRE CHIROPRACTIQUE
LE GARDEUR**

45 Boul. Industriel
Suite 212
Repentigny, Qué.

Dr. D. CARIGNAN D.C.

**DR. ROBERT
M. VENDITTOLI**

Chiropraticien

86, CHERRIER, REPENTIGNY
581-9292

CHIRURGIEN DENTISTES

CHIRURGIEN DENTISTE

Dr. Michel Bernier

CENTRE PROFESSIONNEL
ST-PAUL

555 Notre-Dame, Sur rendez-vous
VILLE LE GARDEUR 581-2493

Clinique Dentaire

Dr Yves Messier 581-4190
Dr Clement Rivest 581-8120
Dr Jean-Guy Theriault 581-4342

CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
172 rue Notre-Dame, Repentigny

DR. ROLAND DUCHARME DDS

Chirurgien Dentiste

2 Place Yvon Plourde
Charlemagne

Pour rendez-vous
581-1628

Bur 581 (3460) Sur rendez-vous

Dr. Daniel Robin D.M.D.
Chirurgien-Dentiste

Clinique Médicale de Repentigny

520 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

CHIRURGIEN DENTISTES

CHIRURGIEN DENTISTE

Dr. Paul Lavallée
B.A., D.D.S.

PLACE 493,
493, NOTRE-DAME, SUITE 101
REPENTIGNY, QUE., J6A 2T6

581-4121

COMPTABLES AGREES

REPENTIGNY 845-9253

HAREL, DROUIN,
VILLENEUVE & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES

522 Notre-Dame,

Repentigny

Alain Belzile, c.a. MTL: 729-5226
Robert St-Jean, c.a. REPT: 581-2880
Gilles Sperano, c.a.
Jacques Branchaud, c.a.

BELZILE, ST-JEAN, SPERANO & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES

Pierre Barbeau, c.a.
Alain St-Pierre, c.a.

2345 EST, RUE BELANGER
MONTREAL, P.Q. H2G 1E1

215 Notre-Dame Repentigny 581-0749

**ROBILLARD, DUMAS
ET ASSOCIES,**
Comptables Agréés

Jacques Robillard,
C.A.

Michel Dumas, L.S.C.
C.A.

**Marcoux, Adam
Gagnon et Goulet**
COMPTABLES AGREES

172 Notre-Dame
Suite 201 TELEPHONE (514) 585-2131

LABELLE, RACICOT & ASSOCIES C.A.
Comptables agréés

Michel A. Beausejour
C.A.
Roger Racicot,
L.S.C. C.A.
Conseil Jean R. Labelle
BA, L.S.C. C.A.

L'Assomption
157, rue Saint Joseph
Tel. 589-5611
L'Épiphanie
29 rue de l'Église
588-2223 581-1331

COMPTABLES

581-9664
581-3100

Marcel Godbout Lavoie
Comptable Général Licencié
Bachelier en administration B.A.A.-C.G.A.
290 Martigny, Repentigny

DENTUROLOGISTES



**ROBERT
LAFERRIERE**

Denturologiste

330 boul. L'Ange-Gardien L'Assomption JOK 1G0

Bur.: 589-3449
Sur rendez-vous

CARTES PROFESSIONNELLES

CLINIQUE D'OPTOMETRIE RIVE-NORD

OPTOMETRISTES

EXAMEN DE LA VUE / DR. A. COTE O.D.
LUNETTES / DR. J. DESROCHERS O.D.
VERRES DE CONTACT / Pour rendez-vous
Les Galeries Rive Nord
Repentigny

581-8781

ANDRE BEAULIEU, D.D. DENTUROLOGISTE

529 Notre-Dame, Repentigny

581-9226

NOTAIRES

581-5999

Me FRANÇOIS BARRON notaire

224 rue Notre-Dame
Repentigny, Qué. J6A 2R5

CLOSSEY, GRAVEL & FERLAND

NOTAIRES

581-5720

493, RUE NOTRE DAME, sur rendez-vous seulement
SUITE 202, 940, Montee-Masson
REPENTIGNY, P.Q. Lachenaie, P.Q. 471-7445

YVAN ROY L.L.L., D.D.N. NOTAIRE

DUVAL, DUVAL, TESSIER, ROY
CONSEILLERS JURIDIQUES178 NOTRE-DAME Tel: 589 5545
L'ASSOMPTION, QUE. J0K 1G0 589 4701

PERIGNY, TOUPIN NOTAIRES

ME. ROBERT TOUPIN NOTAIRE

Maîtrise en fiscalité
Pratique générale172 Notre-Dame, suite 205, 581-9990
Repentigny J6A 2P8

Me YVAN PELLETIER L.L.L.

Notaire et Conseiller Juridique
45 boul. Industriel no 208

585-2670 Repentigny

Hébert, Durand, Raymond

Notaires

Centre légal de Repentigny
10 boul. Brien, Repentigny

581-7020

ME LOUISE LORTIE L.L.L., D.D.N. NOTAIRE

581-0549 184 boul. Iberville, Repentigny

OPTOMETRISTES

SUR RENDEZ-VOUS S.V.P. TEL.: 581-4400

Pierre P. Provost OPTOMETRISTE

493 NOTRE-DAME, REPENTIGNY REPENTIGNY

MICHEL ROUSSEU Optométriste
2 Place Yvon Plourde, Charlemagne 581-2725

MICHEL GRANGER OPTOMETRISTE

172 rue Notre-Dame, Repentigny (2ième étage)
581-8700

MICHEL BONIN OPTOMETRISTE

520 Notre-Dame, Centre Médical, Repentigny
581-7616

JEAN-NOEL SIMARD, d.d.

DENTUROLOGISTE
prothèses dentairesBUR.:
585-3075215 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY

INGENIEURS CONSEILS

Caza
Gariépy
&
Associés577 rue Notre Dame
Suite 252
Repentigny, Qué.
J6A 2T6
(514) 581-8070

INGENIEURS CONSEILS

Genie municipal
Fondations et Charpente
Mécanique et Électricité

IMPOTS



Gestion P.A.B. Inc.

CONSULTANT EN ADMINISTRATION
ET GESTION
ORGANISATION D'ENTREPRISES
ANALYSE FINANCIERE
ANALYSE BUDGETAIRE
PLACEMENTS
IMPOTS2 Place Yvon Plourde
Charlemagne, P. Qué. J5Z 3E8Rolin Parent
B. Sc. Comm. Adm. R.
Commissaire o.
L'assurémentionTéléphone: 581-6010
581-7462
645-5801

MEDECINS

Dr. André Ménard

493 Notre-Dame, suite 306
Repentigny
Tél.: 585-3683

VISITE A DOMICILE

Bureau: Lundi, Mardi, Mercredi, Jeudi

CLINIQUE MEDICALE CHARLEMAGNE

Dr. Lucie Bonin HEURES D'OUVERTURE
Dr. Robert Lagarde LUNDI au VENDREDI 10h à 21h
Dr. Jocelyn Riopel

AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS

581-2120

Médecine générale
Maternité
Chirurgie mineure2, Pl. Yvon Plourde
Charlemagne

MEDECINS VETERINAIRES

TEL: 589-3533

SUR RENDEZ-VOUS

Clinique Vétérinaire L'Assomption Enrg.

Dr. Michel Venne, M.V.
Dr. André Morin, M.V.
Dr. Daniel Rioux, M.V.

155 MARGUERITE-BOURGEOIS L'ASSOMPTION

PEDIATRES

Clinique de Pédiatrie

Dr. Claude Darveau m.d.
Dr. Guy Michaud m.d.

Sur rendez-vous 585-6666

Clinique Médicale de Repentigny
520 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

PODIATRES

R. VILLENEUVE PODIATRE

293 IBERVILLE 581-9703
SUITE 1 REPENTIGNY

Soyez le premier
du quartier à être
capable d'en faire
le tour...
en courant!

PARTICIPATION
Le mouvement canadien du bien-être physique.

PROGRAMME DE SUBVENTIONS POUR COMBATTRE LA VIOLENCE

Le ministère de la justice vient de faire connaître aujourd'hui la liste des 39 projets acceptés dans la phase II de son programme de subventions pour combattre la violence dans la société québécoise.

Ce programme de \$500,000.00 créé à la suite de la série de colloques régionaux sur la violence, vise à faciliter les initiatives des citoyens et groupes bénévoles désirant s'impliquer dans leurs milieux et contribuer à combattre le phénomène de la violence sous ses différentes formes.

On se souviendra que le 7 mars dernier, date limite fixée pour la réception des projets, le ministère avait reçu quelque 465 projets en provenance des 10 régions administratives du Québec.

Dans la phase I du programme de subventions pour combattre la violence dans la société québécoise, les analystes du ministère ont examiné les 100 premières demandes reçues et ont recommandé une cinquantaine de projets, ce qui a rapidement épuisé la première tranche du programme ayant un budget de 175,000.00 \$.

La phase II de ce programme que nous rendons publique aujourd'hui accorde 125,000.00 \$ en subventions à ces 39 projets.

Le succès du programme "Faites votre projet pour combattre la violence" a dépassé les prévisions les plus optimistes. Il a été impossible de procéder à l'étude de tous ces projets aussi rapidement qu'il aurait été souhaitable de le faire. A l'heure actuelle, 221 projets ont été étudiés et l'annonce du troisième et dernier bloc de subventions est prévue pour le début d'août.

DANS LAURENTIDES-LA-



N. Morissette et D. Lafrance
pharmaciennes

Clinique médicale L'Assomption
260, rue Dorval, L'Assomption

589-5659

Lundi au vendredi 9 à 21.30 hres
Le samedi 9 à 13 hres

CARTES D'AFFAIRES

MAQUETTE — COMPOSITION — MONTAGE

Les ATELIERS GA-BO Ltée

RICHARD GAUTHIER, président

142A Notre-Dame, Repentigny, J6A 2P4 **Tél.: 581-9211**

SALON AMICAL

FRANCINE RIVEST, PROP.
COIFFURE POUR TOUS GENRES
UN VASTE ASSORTIMENT DE
PRODUITS POUR LA COIFFURE
28, RUE DE L'EGLISE 588-3344
L'ÉPIPHANIE



DUO-VAC 589-3584

ASPIRATEUR CENTRAL
VENTE & INSTALLATION

- Pièces et accessoires de rechange pour plusieurs modèles d'aspirateurs
- Balai-rouleau à l'air
- Boyau de 15'x50' disponibles



DUO-VAC

A. LEFEBVRE représentant 105 CHARLEBOIS L'ASSOMPTION

DOMICILIAIRE INDUSTRIEL 581-1573



CONSTRUCTION A.K. INC
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

RENOVATIONS INTERIEURES ET EXTERIEURES

ESTIMATION GRATUITE

13 Charbonneau, St-Paul l'Ermiter

Un manteau signé B. LAFOND

"PRESTIGE" à votre personnalité
Manteaux faits à la main dans Notre
maison établie depuis plus
d'un quart de siècle.



Bernard Lafond
FOURRURES INC.



8910, HOCHELAGA 351-5610

FERMES DE TOIT EN BOIS DE TOUS GENRES

117 CHEMIN DES COMMISSAIRES L'ASSOMPTION
TELIER FERJAN INC. 589-5951

ALUMINIUM ET VITRERIE

MARCEL THIFAUT INC. 140 ST-JOSEPH, L'ASSOMPTION



- * Réparation et vente de chassis en bois, vinyle et aluminium
- * Claboard d'aluminium
- * Vente avec ou sans installation
- * Estimation gratuite

Bur. 589-4179 Service d'urgence
Rés. 581-9626 24 heures
BRIS DE VITRES



Je l'ai trouvé!
Qui?
ROGER CONTRE
Enrg.

Roger Contre prop. **581-9439**

REPARATION

- SECHEUSE - CUISINIÈRES
- LESSIVEUSES - CONGÉLATEURS
- LAVE VAISSELLE
- REFRIGÉRATEURS
- 5 ANS D'EXPERIENCE
- SERVICE A DOMICILE

Tél.: 254-2013 Free ESTIMATION Gratuite
Tél.: - 256-3944 Bureau: 725-5465

LES PAVAGES
IACONO & FRERES INC.
ASPHALT PAVING CONTRACTOR
-VOTRE ASPHALTE SERA POSEE A LA MACHINE.

SPECIALITES:
ENTREE ET PLACE DE STATIONNEMENT
SPECIALTY: DRIVEWAY AND PARKING

5745 DRUILLETTE, ST-LEONARD, QUE.



François Lavallée



Pierre Lachance



Louis Côté



Jean C. Desmarais

612 Notre Dame, Repentigny

La Seigneurie

PONTIAC BUICK

NAUDIÈRE

Total des montants accordés à date: 18, 706.00 \$
 Projet # 129- S'UNIR CONTRE LA VIOLENCE
 Description du projet: Création d'un montage avec animation lors de la présentation et organiser d'autres activités sur le thème de la non-violence.
 Organisme parrain: Chevaliers de Colomb
 Animateur: Rosaire Gaudet tél: 833-5252 St-Michel des Saints.
 Projet # 130- LA VIOLENCE ENVERS LES FEMMES VIA LA SANTE ET LE SEXISME: 3,000.00 \$
 Description du projet: Constituer des dossiers, faire

enquêtes régionales, rencontrer groupements féminins, plénière 3 jours, publicité.
 Organisme parrain: Association coopérative d'économie familiale de Lanaudière.
 Animateur: Claire Gendron Tél.: 759-3728 Joliette.
 Projet # 134- INTERVENTION THEATRALE ET VIOLENCE FAITES AUX FEMMES: 4,688.00 \$
 Description du projet: Organiser une pièce de théâtre qui sera présentée au public et suivie d'une période de discussion.
 Organisme parrain: CEGEP Joliette
 Animateur: Nicole Lebeau-

Bonneville Tél.: 759-5350 Joliette.
 Projet # 396 - LA NON-VIOLENCE ET LE TRAVAIL 5,000.00 \$
 Description du projet: Présenter le spectacle "Beau temps" pour le regroupement de la troupe de théâtre "La grosse valise" dans différents centres de réadaptation et de rééducation pour adolescentes.
 Organisme parrain: La grosse valise
 Animateur: Maryse Baillargeon Tél.: 759-7195- Joliette.
 Pour la région 06B- Laurentides-Lanaudière, 17 projets ont été présentés. 4 d'entre eux ont été retenus, totalisant la somme de 17,681.00 \$, soit 14.15% de la somme versée dans la deuxième tranche du programme de subventions pour contrer la violence dans la société québécoise.

Le saviez-vous?

Repentigny offre maintenant aux familles mono-parentales (personnes séparées, divorcées, veuves) l'opportunité de se regrouper dans une association appelée L'INTERVALLE. La première activité sera une journée de plein-air avec les enfants.
 9 août: Camping St-Tropez à Ste-Béatrix.

Pour de plus amples informations, communiquez avec Claire 9h à 12 h 585-1376 Manon 16h à 18h 585-1500 Monique 18h à 22 h 581-8412 Celine Rivest-Forest animatrice.

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DES TECHNIQUES DE L'EAU

La pollution c'est grave... à bien y penser...



Fannie Haute Coiffure
 Deux amies vous invitent
 Francine Vincent et Lucie Demers prop.
 124 RUE NOTRE-DAME (en face de l'église)
 L'ÉPIPHANIE
 RÉSERVATION 588-4644



581-8244
 VIVRE MIEUX, GRACE A L'HYPNOTHERAPIE

138 Fortin, Repentigny
 *Pour rendez-vous, téléphonez après 16.30 hres

L'HYPNOSE

Méthode naturelle qui aide à éliminer problèmes de:
 *CIGARETTE *D'ANGOISSE *PEUR *PHOBIE *D'ALCOOL
 *D'OBESITE *MIGRAINE *NERVOSITE *STRESS
 *AUTRES

Thérapie personnelle H.M. LYNV -H.D.
 *Membre de l'Institut québécois d'hypnotisme
 *Membre de l'Association des hypnotologues du Québec.

CLINIQUES DE VACCINATION

Les cliniques de vaccination dispensées par le Département de Santé communautaire de Lanaudière tiendront au cours de la semaine des cliniques d'immunisation contre la diphtérie, la coqueluche, le tétanos, la poliomyélite, la rougeole, la rubéole et les oreillons pour les nourrissons et préscolaires aux endroits suivants:

- Mardi 15 juillet: Mascouche Centre récréatif, 2934 Dupras, 14h à 16h;
- Mercredi 16 juillet: Lachenaie, Sacristie, 14h à 16h;
- Mercredi 16 juillet: Repentigny, Sous-sol église N.-D. des Champs, 14h à 16h;
- Jeudi 17 juillet: L'Assomption, Bureau 205 Notre-Dame, 9h 30 à 11h30;
- Lundi 21 juillet: Lavallrie Salle municipale, 14h à 16h;
- Lundi 21 juillet: Le Gardeur, Presbytère Salle Ste-Famille, 14h à 16h;
- Lundi 21 juillet: Terrebonne, CLSC Lamater, 4625 boul. des Seigneurs, 13h30 à 15h30;
- Mardi 22 juillet: Repentigny, Sous-sol église N.-D. des Champs, 14h à 16h;

Ces cliniques sont ouvertes de 14 hres à 16 hres (sauf si indications contraires) et le service est gratuit.



*Un décor à compléter,
 Un nom à se rappeler...*

INSTALLATION GARANTIE • ESTIMATION GRATUITE

LES TAPIS JABAN INC. 585-5670
 231, BOUL. BRIEN, REPENTIGNY

SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON

LAVOIR REPENTIGNY

SPECIAL DU PRINTEMPS
 NETTOYAGE À SEC \$4.50 pour la première brassée (8 kg)

LAVOIR COMMERCIAL 25 lb pour \$1.25

527 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 585-6788

Un fleuriste pour toutes occasions

Repentigny Fleuriste
 581-4996 enrg.
 Place Repentigny

BIENVENUE A TOUS LES NOUVEAUX RESIDENTS

REPARATION DE VITRES ET MOUSTIQUAIRES

Nous vous invitons à visiter notre quincaillerie pour tous vos achats, à des prix plus que compétitifs.



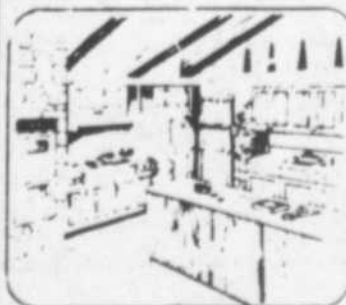
SERVICE RAPIDE

QUINCAILLERIE Maurice Thouin Inc.
 328, RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-1270

Beauté — Élégance

Rajeunissez votre cuisine

Évitez les intermédiaires faites affaire directement avec l'entrepreneur et manufacturier



1500, Hansen St-Louis de Terrebonne (par Chemin Gascon et rue Angora) 471-1276

LES CUISINES C.T.H.

Armoires de cuisine Vanités - dessus de comptoirs moulés Une exclusivité de

Les Maisons Thermo-Canadiennes Inc.

RICHELIEU



VIANDES

CÔTES DE FLANC DE PORC surgelées	AIDE-BUDGET AVANT DE VEAU DÉOSSÉ roulé, surgelé	JAMBON MIGNON DÉOSSÉ prêt-à-servir METRO RICHELIEU 2-3 livres
1.18 lb	1.89 lb PRIX HABITUEL 2.79 lb ÉCONOMIE 90 c	1.98 lb

BACON SANS COUENNE tranché METRO RICHELIEU	SAUCISSON DE PEPPERONI METRO RICHELIEU
1.19 500 g	1.99 lb
SAUCISSES PORC/BOEUF surgelées	SAUMON ARGENTÉ DU PACIFIQUE morceau complet ou demi surgelé 4-6 lb
BOEUF MÉRITE	
lb 98c	HYGRADE 1 livre 1.48
POULET CUIT FRAIS prêt-à-manger, saveur B.B.Q. 3-4 livres	JAMBON CUIT TRANCHÉ HYGRADE
FLAMINGO lb 1.38	175 g 1.48
MINI ROULÉS AUX OEUFS BILOPAGE 12 oz 1.89	BOEUF FUMÉ TRANCHÉ HYGRADE
TÊTE FROMAGÉE BILOPAGE 10 oz 1.29	4 enveloppes de 57 g 2.38
PÂTE GOURMET AU CHOIX (boeuf, saveur de pizza) BILOPAGE 300 g 1.39	SAUCISSON DE SALAMI HYGRADE
	tout boeuf 250 g 1.88
	VIANDES CUITES TRANCHÉES (Simili poulet, viande olive, bologna) au choix HYGRADE
	175 g 83c



MOUTARDE PRÉPARÉE V-H
Pot 16 oz.

38c



AIDE-BUDGET BOISSON À SAVEUR DE FRUITS FBI
Paq. 6 bout. x 6 oz.

78c
PRIX HABITUEL 1.37
ÉCONOMIE 59 c

PAINS HOT DOG & HAMBURGER
METRO RICHELIEU
Cello de 12's

68c

CROUSTILLES RÉGULIÈRES
BILOPEU Sac de 225 g **89c**

SERVIETTES DE TABLE SCOTT
Paq. de 180's **1.25**

PÂTE DE JAMBON OU JAMBON ET FROMAGE CORDON BLEU
Boîte de 3 oz. **45c**

LES PRIX ANNONCÉS DANS CES PAGES SONT EN VIGUEUR JUSQU'À LA FERMETURE DES MAGASINS DE VOS MAÎTRES ÉPICIERS RICHELIEU SAMEDI PROCHAIN LE 19 JUILLET 1980, À 17 H. NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS. PAS DE VENTE AUX MARCHANDS.



BISCUITS Sensation Fudge LIDO Sac 400 g 99c	ÉPICES À BIFTECK SCHWARTZ Bout. 60 g 79c	ÉPICES À B.B.Q. SCHWARTZ Bout. 45 g 79c	SAUCE POUR SANDWICH AU POULET CHAUD CORDON BLEU Boîte 19 oz. 49c
PETITS GÂTEAUX 1/4 Lune vanille 1/4 Lune chocolat Caramel Carré feuilleté gelée VACHON Boîtes 6's 1.39	BREUVAGE À L'ANANAS ET À L'ORANGE OU ANANAS ET PAMPLEMOUSSE DEL MONTE Boîte 48 oz. 75c	ALLUME-FEU ESSO Cont. 32 oz. 89c	MARGARINE DURE (Disponible au Québec seulement) GOLDEN GIRL Paq. 1 lb. 59c
BOISSON GAZEUSE GINGEMBRE SCHWEPPE Bout. 750 ml. 49c	CRISTAUX À SAVEUR DE FRUITS QUENCH Paq. 4 env. x 99 g 1.39	MARGARINE MOLLE (Disponible au Québec seulement) KRAFT PARKAY MAXI BOL Bol 1 lb 99c	PÂTES ALIMENTAIRES CATELLI Boîte 1 KG. 1.25

QUALITÉ ET

Tout pour le grill!

ÉCONOMISEZ ENCORE D'AVANTAGE
SURVEILLEZ LES CASES **AIDE-BUDGET**



AIDE-BUDGET

BRIQUETTES DE CHARBON

GRILL TIME
Sac 20 lb.

3.48

PRIX HABITUEL 4.48
ECONOMIE 181



RELISH ASSORTIE CORONATION

Pot 12 oz.

2/1.00

FRUITS ET LÉGUMES



AIDE-BUDGET

CANTALOUPE

gr 23
Produit de la Californie
Catégorie Canada No 1

59c
CH

CERISES "BING"

Produit de la Colombie-Britannique
Catégorie Canada No 1 lb **87c**

BANANES "DÔLE"

Gros fruits
Produit de l'Honduras lb **25c**

RADIS
Cello 1 lb
Culture du Québec **2/63c**

LAITUE "BOSTON"

gr 16
Culture du Québec
Catégorie Canada No. 1 **3/68c**

PRUNES ROUGES "LARODA"

Produit des États-Unis
Catégorie Canada No. 1 gr. 4x5 lb **69c**

Dimanche prochain, les visiteurs des Floralies recevront gracieusement un fruit, de la part des maîtres-épiciers.

MAYONNAISE HELLMANN Pot 750 ml. **1.49**

ESSUIE-TOUT DE PAPIER VIVA Paq. de 2 roul. **1.18**

DÉTERSIF À LESSIVE OXYDOL Boîte 6 lt. **2.98**

CHAMPIGNONS TRANCHÉS SLACK'S Boîte 10 oz. **78c**

DÉTERSIF À LESSIVE BOLD Boîte 6 lt. **2.98**

BOISSON GAZEUSE COCA-COLA 6 x 750 ml. **2.18**

ALIMENTS SURGELÉS

FRITES juliennes régulières METRO RICHELIEU Sac de 2 lb

69c

PIZZA SUB champignons boîte de 11 oz garnie boîte de 12 oz

McCain **1.69**

PAIN À L'AIL PIAZZA TOMASSO Sac de 7.5 oz **89c**

TARTE AUX POMMES FARM HOUSE Boîte de 24 oz **1.29**

SAUCE TOMATES POUR SPAGHETTI CATELLI Boîte 14 oz. **66c**

EAU MINÉRALE GAZEUSE METRO RICHELIEU

Bouteille 750 ml. **39c**

BEURRE D'ARACHIDES CRÉMEUX KRAFT Jarre 2 kg. **4.59**

CRÈME ÉPILATOIRE AÉROSOL NEET Cont. 150 g. **2.59**

PAPIER HYGIÉNIQUE 1 épaisseur COTTONELLE

Paq. 4 roul. **1.39**

COUCHES JETABLES SUPER-ABSORBANTES BABY SCOTT Paq. de 24's **2.99**

JAVEL CONCENTRÉ LAVO Cont. 128 oz. **99c**

BRUMISATEUR POUR POTAGERS RAID Cont. 450 g. **3.31**

NOURRITURE POUR CHIENS DR. BALLARD Boîte 14 oz. 2/ **79c**

DÉTERSIF LIQUIDE 30Y Cont. 32 oz. **1.39**

RICHELIEU

présent aux

Floralies internationales de Montréal

SERVICE TOTAL



SUR LES RAYONS

Les Engagés du Grand Portage

Léo-Paul Desrosiers
Collection Bibliothèque québécoise
224 pages

Par cette oeuvre, révélatrice de la pleine maturité de son talent d'écrivain, M. Léo-Paul Desrosiers s'est affirmé, au Canada français, le maître incontesté du genre littéraire très difficile qu'est le roman historique.

Le roman de M. Desrosiers a plusieurs mérites: au point de vue historique, il mani-

festé une documentation soignée sur l'époque de 1800; au point de vue psychologique une étude de caractère extrêmement poussée; au point de vue littéraire, une langue châtiée, une poésie discrète, simple et personnelle, l'art de trouver des dialogues naturels et alertes de conduire un récit sans fléchissement.

Romain Légaré
O.F.M., dans Culture t. 8
\$4.50.

Rien à craindre, apprivoisez vos peurs

Tout le monde accepte la peur du vide ou la claustrophobie. Mais la peur des avions, de la foule, des serpents, des piqûres, des araignées? Plus étrange encore, celle des porte-manteaux, de la pluie, des plumes, des couleurs?

Les phobies irraisonnées et incontrôlables, appartiennent à notre "âge de

l'angoisse".
Voici un ouvrage utile, clair et pratique pour les angoissés que nous sommes. Il nous apprend à reconnaître ces peurs obsessionnelles qui nous assaillent, qu'elles soient discrètes ou perturbantes; à comprendre quelles en sont les causes; à

empêcher qu'elles s'installent chez l'enfant. Nous révélant les différents traitements, leurs pouvoirs et leurs limites, cet ouvrage tonique nous apprend comment apprivoiser nos peurs pour les surmonter et les vaincre.

Fraser Kent est un émi-

nent journaliste scientifique américain. Il a reçu plus de trente récompenses pour ses articles, et a participé à de nombreuses émissions de radio et de télévision très appréciées du public.
Par Fraser Kent
Editions France-Amérique
Prix: \$8.95

pour les
18 ans
et plus

Sexe Repentigny Boutique enr.

- BABY DOLL
- ROBE DE NUIT
- ROBE DE CHAMBRE (satin)
- ENSEMBLES 2 PIÈCES
- GAINÉ, CULOTTE, BRASSIÈRE, BAS, L.T.C.
- CULOTTES ET CACHE SEXE POUR HOMME
- CHANDELLES, FARCES ET ATTRAPES.

316 NOTRE-DAME
REPENTIGNY 581-6930

FRASER KENT
**RIEN A
CRAINdre**
APPRIVOISEZ VOS PEURS



Superbe aubaine à Repentigny

Maison, pierre et brique, 6½ pièces, avec sous-sol complètement rénové, 4½ pièces, tapis mur à mur, balayeuse dans les murs, plaque chauffante, four et lave-vaisselle encastrés, antenne.



Terrain paysagé, clôture d'aluminium, fenêtres d'aluminium, garage extérieur avec porte électrique, etc.



M. LACHAPELLE
COURTIERS en IMMEUBLES INC.
585-4001 ou 581-5802 (résidence)

Demandez Olivette ou René Trudeau.

DISCO - DISCO - DISCO
HOTEL

Chapou Fin

723 NOTRE-DAME, ST-SULPICE 589-5566

JEUDI, DISCO - RIGOLADE
VENDREDI & SAMEDI : SPECTACLE
DIMANCHE: «GOING SHOW»

AVEC PIERRE STEPHANE

LE DIMANCHE, OUVERT A PARTIR DE 4 HRES

BAR SALON

DU LUN. AU JEU. C'EST LE 6 A 7

AVEC MUSIQUE DES ANNEES "60"

POUR RECEPTION VOIR PIERRETTE

NOTRE GRANDE VENTE DEBUTE

LIQUIDATION
DE BALANCES
DE MARCHANDISE
POUR HOMMES
FEMMES ET
ENFANTS.

REDUCTION
JUSQU'À

60%

Des
spéciaux à
ne pas manquer
PREMIERS ARRIVES,
PREMIERS SERVIS

MAISON DU PROGRES 339 L'Ange-Gardien, L'Assomption 589-3302



SUR LES RAYONS

L'ORGANISME AU MASCULIN

Après ces dernières années marquées par l'émergence d'une nouvelle conscience féminine, le temps est venu d'entendre les hommes découvrir et parler de leur sexualité.

Dans cette optique "L'orgasme au masculin" fait le point sur les connaissances et les perceptions que les hommes ont de leur sexualité. Une première partie établit le bilan des informations disponibles sur les diverses composantes de la sexualité masculine; la deuxième, faite de récits individuels, témoigne de la diversité des vécus quoti-

diens. Que l'on parle d'impuissance passagère, de problèmes de contrôle, de masturbation, d'érotisme de l'anus ou de l'importance de la relation, "L'orgasme au masculin" nous révèle une sensualité et un érotisme masculins non centrés sur le pénis et ouvre la porte à une nouvelle vision de la sexualité masculine, dégagée des nombreux tabous qui pèsent sur celle-ci.

Édité par L'Aurore/Univers En vente partout au prix de \$8.50. 192 pages.

Voyageurs, partez gagnants

Me Paul Unterberg et Me Lise Labelle

- Payez moins, voyages plus
 - les tarifs les plus intéressants
 - les pièges à éviter
 - vos droits et recours
- Tout le monde croit savoir voyager et pourtant... Surprise...

- * Savez-vous vous débrouiller dans la jungle des tarifs aux illogismes pleins de mystères?
- * Que faire si vous prenez part à un voyage organisé qui ne l'est pas du tout?
- * Quel recours avez-vous contre les annulations ex-

presses, les erreurs de réservation, les grèves perlées ou autres?

- * Comment pouvez-vous vous prémunir contre les publicités trompeuses?
- * Pouvez-vous revenir contre ceux qui vous imposent des environnements minables, des menus-cantine, des plages polluées et des hôtels de troisième zone (alors qu'ils vous promettaient des "cinq étoiles")?
- * Que pouvez-vous faire si, malgré la loi 101 et des promesses d'un guide parlant le français, vous tombez sur un guide qui ne parle que l'anglais ou le finlandais? Ou encore sur un capitaine de voilier maussade, un accompagnateur sinistre?
- * Comment pouvez-vous éviter les pertes de baga-

ges? Savez-vous comment composer avec des autorités étrangères imprévisibles, des douaniers peu compréhensifs?

* Devez-vous avoir une confiance aveugle dans les organisations de voyages et les compagnies aériennes?

Voilà certaines des questions auxquelles répond ce livre. Non contents de vous renseigner, de vous prévenir, les auteurs, deux grands voyageurs qui ont l'avantage d'être avocats, incitent les "consommateurs de voyages" à être vigilants, à se défendre et à éviter les nombreux pièges qui peuvent parsemer votre route.

Rédigé avec humour, en termes compréhensibles pour tous, cet ouvrage dé-



contraté vous permettra de tirer un profit maximum de chacun de vos dollars-vacances.

Voyageurs, partez gagnants (160 pages) est publié aux Editions -- Internationales Alain Stanké au prix de \$7.50

La famille moderne et son avenir

Les Editions du Jour sont heureuses de vous annoncer la parution d'un livre "choce" intitulé: La famille moderne et son avenir par Lyn Richards, traduit de l'anglais par Claire Dupond.

La famille moderne et son avenir est le résultat d'une étude d'un style inédit menée par l'auteur en 1976. Soixante jeunes couples ont ainsi été interrogés sur les raisons qui les avaient poussés à se marier et à avoir des enfants, ainsi que sur leur conception de la famille idéale et des rôles familiaux.

En conclusion, Lyn Richards estime que la famille de l'avenir sera multiforme, essentiellement de petite di-

mension et qu'elle conservera la principale caractéristique de la famille d'aujourd'hui: la confusion.

La famille moderne et son avenir qui trace un tableau unique de la famille contemporaine, publié aux Editions du Jour, comprend 474 pages et est en vente partout au prix de \$15.00.

La famille moderne et son avenir

par Lyn Richards



"DROIT D'ETRE"

"La déficience mentale fait peur; elle dérange le cours normal de nos habitudes." Justin Bournival

Le "Droit d'être" relate une expérience peu commune de rééducation; sortis du cadre institutionnel, sept déficients mentaux profonds apprennent à exister. Terre des Jeunes, ferme éducative située à Sainte-Julienne de Montcalm - près de Rawdon - devient lieu de découverte, de familiarisation, de confiance et d'affection.

Jean Lafontaine démystifie ce monde dit des "malades mentaux" et fait transparaître leur droit à la vie. Justin Bournival, promoteur du projet, a ouvert, par sa persévérance, la voie à une nouvelle approche thérapeutique fondée sur la confiance, la liberté et le bon sens.

Que ce soit Serge, Guy ou François, ils ont tous appris à devenir des êtres capables d'apprentissage, d'émotions, de sensibilité et d'amour. Cet ouvrage nous fait revivre leur cheminement, leurs découvertes et, principalement, leur éveil à la vie.

En vente partout au prix de \$9.95.

DU 18 AU 24 JUILLET

Super Sexe 3 films

Des filles superbes

18 ANS Adultes



Oh! Les petites Starlettes

2e FILM

DANS LA CHALEUR DE JULIE

FAIS-MOI PLUS TOUT

avec Claire Bovos

Tous les soirs 7.30 - Dimanche 1.30 et 7.30

Cinéma MARSEILLE

84 Boul. Industriel

581-8160

585-4121

GALERIES RIVE-NORD
100 BL. BRIEN
REPENTIGNY



FERME SAM. ET DIM. APRES-MIDI.

Nous serons fermés les sam. et dim. après-midi, en juillet et août seulement. S'il pleut, représentations, le dimanche à 1h30. Représentations tous les soirs 7h30.

SALLE 1 Dès vendredi

Version française de STAR TREK



PATROUILLE DU COSMOS
l'aventure humaine ne fait que commencer

Version française de STAR TREK



PHASE IV
NIGEL DAVENPORT
LYNNE FREDERICK

SALLE 2 Dès vendredi 2 GRANDS FILMS à ne pas manquer

Crampez-vous à votre siège, le Riret hon'demarre...
Quand les Flics jouent aux Recailleurs!

Dom DeLuise
Suzanne Pleshette
Jerry Reed



LES FOURGUEURS
(HOT STUFF)

2 DERNIERS JOURS

- 1- Cui et Chemise
- 2- Les Requins du désert
- 1- Le secret de la banque
- 2- Un homme est mort

Cactus Jack

2e FILM

KIRK DOUGLAS - ANN-MARGRET



A VENIR
Vendredi
prochain

1- Les visiteurs de l'autre monde



AIR CLIMATISE POUR VOTRE CONFORT.

Représentations à 7h30 p.m. du

inclus.

SPORT

Ils réitèrent leur exploit de 77

Les Tigres de Sorel champions du T.I.M.

par
Robert Lefebvre

Malgré le fait qu'il n'étaient pas les favoris des parieurs, mais non plus les négligés, c'est sur une salve d'applaudissements, que les Tigres de Sorel ont remporté le tournoi International Midget de Repentigny. Devant un stade Champigny presque rempli à capacité, les Tigres, très opportunistes, ont su profiter des largesses des lanceurs du Burlington Ontario pour l'emporter au compte de 10-3.

Tout au long de ce tournoi, Sorel a fait figure d'un club effacé, mais sans tambour ni trompette, ils se sont rendus jusqu'en finale et ainsi remporter les grands honneurs. Mis à part cette rencontre finale, les Tigres ont su arracher des gains au Welland, à l'Immaculée-Conception ainsi qu'aux représentants de Montréal-Nord.

C'est au diminutif joueur de 2e but Jocelyn Salvas, qu'est revenu l'honneur d'être proclamé le joueur par excellence du tournoi. Ce ne fut une surprise pour

personne, car, il est rempli de talent. Il fut surtout remarqué par ses exploits en défensive sans oublier cependant son excellente tenue au bâton.

Les joueurs du match ont été pour le Burlington, l'excellent joueur de premier but Dave Johnson et pour Sorel se fut le frère de l'autre, Sylvain Salvas.

L'instructeur Sorelois René St-Germain nous déclarait: "Malgré le fait que Burlington possédait un excellent lanceur partant, nous avons pu le frapper ainsi que profiter de ses buts sur balles. Tout au long du tournoi mes joueurs étaient confiants de remporter le championnat. Nous formons une formation jeune et très prometteuse pour l'an prochain car seulement trois joueurs quitteront le club à cause de leur âge".

St-Germain, s'est dit enchanté de ce tournoi et qualifie le T.I.M. de meilleur tournoi auquel il a participé. "Nous sommes toujours accueilli à bras ouvert à Repentigny, ont se sent chez nous." Il espère cependant, que

l'an prochain son club pourra égaler la marque des Orioles de Rosemont qui, rappellez-le ont remporter les grands honneurs trois fois au T.I.M..



Le président honoraire du tournoi Ron Piché remet ici, le trophée du joueur par excellence du tournoi à son récipiendaire le joueur de deuxième but Jocelyn Salvas, des Tigres de Sorel.

Le film du match

Première manche

Aucune des deux équipes en présence n'a pu se mettre en évidence, si ce n'est que d'un simple réussi par Scott Duffield du Burlington. Un coup sûr sans conséquence fâcheuse pour Sorel.
Burlington 0 — Sorel 0

Deuxième manche

Les représentants du Burlington ont pu prendre les devants, à l'aide d'un coup frappé par Bob Tonkovich, vers l'inter Yves Bibeau qui n'a pu le capter. Tonkovich a pu se rendre jusqu'au troisième but, il a pu atteindre le marbre en vertu d'un ballon sacrifice de Blake Karasiuk.
Burlington 1 — Sorel 0

Quatrième manche

Après un retrait, les Tigres ont pu marquer leur premier point grâce au simple dans l'allée de gauche de Sylvain Guimond permettant à Claude Leduc qui était sur les sentiers de compter. Il a eu aussi la poussée de deux points de Burlington. Le lanceur Blake Karasiuk a pu aider sa cause en faisant marquer deux points.
Burlington 3 — Sorel 1

Cinquième manche

La manche qui a sûrement coûté la victoire au Burlington. Alors qu'il avait deux retraits d'effectués, les quatre lanceurs à défilé au monticule ont complètement failli à la tâche en accordant un total de huit buts sur balles. Les Sorel ont su en profiter pour marquer sept points.

Quatre lanceurs ont dû défilé au monticule dans cette manche, dans le but de faire le dernier retrait.
Burlington 3 — Sorel 8

Septième manche

Les représentants de Burlington, n'ont pu réduire l'écart tandis que les Sorelois ajouteront deux points pour fermer la feuille de pointage.
Compte final, Burlington 3 — Sorel 10

ST-PAUL BICYCLE ENR.

391 BOUL. LACOMBE ST-PAUL L'ERMITE

Pour l'entretien et la réparation de votre tondeuse, voyez donc des spécialistes.

VENTE • PIÈCES • SERVICE

Nous soignons toutes les marques de tondeuses, souffleuses et bicycles.

GARANTIE SUR TOUTES LES MARQUES

581-0251

TORO

CANADIANA



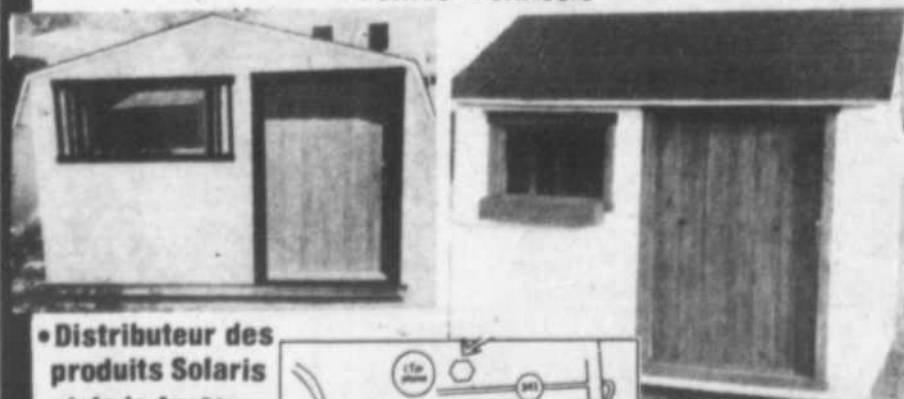
"Votre tondeuse est-elle malade?"

LIVRAISON
A 15 JOURS
OUVRABLES

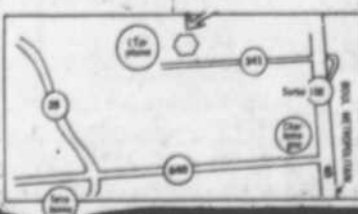
E. Riopel

Manufacturier de
CABANON
— PORTES — CHASSIS

Toutes
grandeurs
disponibles



• Distributeur des produits Solaris et de la fenêtre Canadienne Flamand



1190 RTE 341,
L'ÉPIPHANIE
588-2462

Super-Rabbit. Super-sportive.



A l'intérieur comme à l'extérieur, la Rabbit GTI a une foule de caractéristiques sport à offrir.

A l'intérieur, on retrouve une boîte manuelle à 5 vitesses, un compte-tours, un volant sport rembourré, des sièges sport, un lecteur de cassettes stéréo avec haut-parleurs encastés.

A l'extérieur, elle est rehaussée d'un grand déflecteur à l'avant, de pare-chocs noirs

au fini satiné et d'ailes arrière avec évaseement noir, de pneus radiaux larges ceinturés d'acier, ainsi que d'un essuie-glace/lave-glace de lunette arrière.

C'est une super-Rabbit, une super-sportive.

La Rabbit GTI.

GTI
Rabbit



André Rivest Auto

VENTE - SERVICE - RÉPARATIONS
839 Notre-Dame REPENTIGNY 585-1700

Detenteur du certificat "LA QUALITÉ: j'y vois"

"VOTRE TOURNOI EST GRANDIOSE"

—Dave Johnson

Dave Johnson a fait cette déclaration quelques minutes avant la partie finale, opposant son équipe, le Burlington, au Sorel. Le sympathique joueur de premier but

par **Robert Lefebvre**

nous disait, qu'il était très heureux de se retrouver parmi nous pour ce tournoi, mais que les mots lui manquaient, pour exprimer ses pensées. Il qualifie le T.I.M. de grandiose, de superbe et de fantastique. Dave, qui termine son stage chez les midjets cette année, aimerait bien revivre ses moments inoubliables, mais il doit se résigner à cause de son âge. Il a bien apprécié le travail des arbitres qui selon lui était de vrais connaisseurs.

En ce qui a trait au ser-

vice d'hébergement, Dave ainsi que ses coéquipiers se sont dits ravis de la façon dont ils ont été accueillis par leurs hôtes respectifs. Il nous a parlé du gain surprise de 5 à 1 de son équipe, face aux champions défendants de l'an dernier la légion post 20 de Plattsburg. "Avant la partie nous ne pensions pas qu'on pouvait remporter cette rencontre aussi décisivement, mais nous étions quand même confiant de l'emporter", dit-il

ruisselant de sueurs.

"Ils m'ont réellement impressionnés avec leurs lanceurs gauchers, mais nous avons quand même trouvé le moyen de les affronter avec succès".

Ayant demeuré une dizaine d'années dans l'Ouest de Montréal, Dave nous a démontré son savoir faire en français, et il se débrouillait assez bien merci. L'instructeur du Burlington, Dave Dickson ajoutait: "Des 6 tournois auxquels nous participons cet été, le votre est sans aucun doute le mieux organisé, le plus accueillant. En somme, le meilleur".



Voici tous les membres de l'organisation du T.I.M., de gauche à droite nous apercevons Albert Ricard, Marcel Tremblay, André Lavoie, Réal Alarie, Huguette Lusignan, Jean Dufort, Alain Caty, et le président Richard Preston.



Les à-côtés du T.I.M.

Le petit nombre de spectateurs présents au cours de la cérémonie d'ouverture a quelque peu déçu les organisateurs, mais le tout est rentré dans l'ordre à mesure où l'intérêt des rencontres grandissait...

Très bonne, l'initiative des organisateurs d'inviter nos nouveaux concitoyens repentinois, les réfugiés vietnamiens, à venir assister gratuitement aux deux parties présentées mercredi soir dernier, dans le cadre de la soirée internationale. Ceci les aidera sûrement à mieux comprendre l'un de nos sports les plus pratiques en Amérique.

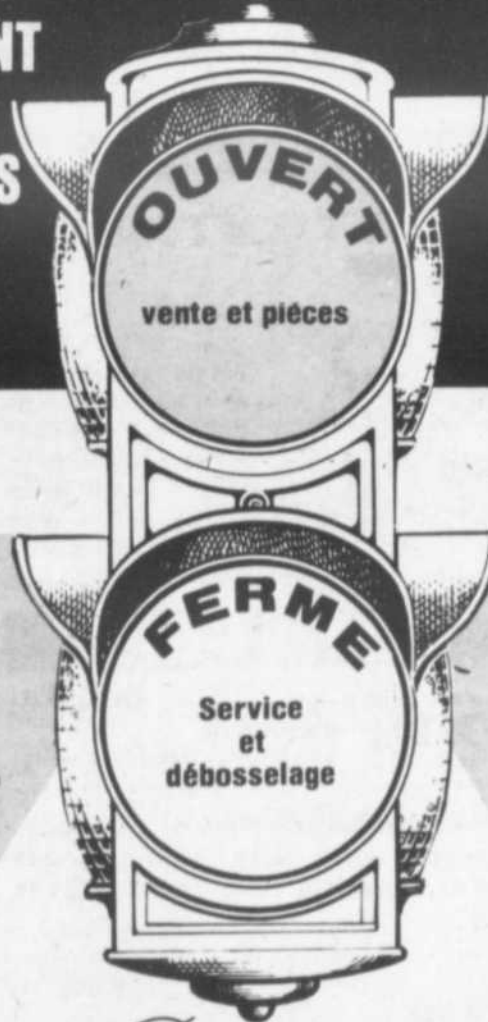
Surprenant, l'élimination aussi rapide des clubs américains, en quart de finale. Hudson Falls s'inclinant au compte de 3-2 devant les Aigles de Laval et le champion défendant, le club Post 20 de Plattsburg, qui a dû s'avouer vaincu devant les représentants de Burlington.

Il y avait longtemps, qu'on avait pu apercevoir un stade Champigny aussi activé.

Dimanche, tout au long de la journée plusieurs centaines de spectateurs ont franchi l'entrée du stade.

Félicitations aux organisateurs du T.I.M. car ce fut une merveilleuse semaine autant pour les joueurs que les spectateurs, qui ont suivi avec intérêt une ou plusieurs rencontres.

LE DEPARTEMENT DE LA VENTE D'AUTOMOBILES ainsi que les pièces



DEMEURERONT OUVERTS

LES ATELIERS DE SERVICE APRES-VENTE DEBOSSELAGE ET PEINTURE

SERONT FERMES du 12 au 28 juillet 80

Bonnes Vacances!

La Seigneurie



Plan de protection continue



LOCATION

A LONG TERME

612 NOTRE-DAME

REPENTIGNY, 581-9500

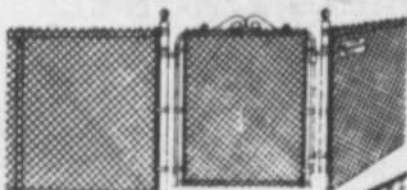


La Seigneurie souhaite Bonnes Vacances à toute notre fidèle et nombreuse Clientèle

CLOTURES

Savino

VENTE — INSTALLATION
Visitez notre salle de montre
Estimation gratuite à domicile



- vinyle garantie de 12 ans
- hauteur de votre choix
- clôture pour piscine
- plan budgétaire



Clôture d'acier émaillé privée ou semi-privée, en panneaux.

3812 est, rue Jarry
Montréal, Québec

728-8324 ou 728-3653

Fastball: Circuit métropolitain Majeur

LE GARDEUR EN TÊTE

Les représentants de Ville Le Gardeur en tête du classement! En effet, le 7 juillet dernier l'équipe de fastball de Le Gardeur gagnait un programme double contre deux puissantes formations, soit 4 à 2 contre Varennes et 11 à 8 contre Ste-Julie. Lors de cette dernière rencontre les joueurs de la formation locale ont dû combler un déficit de

8 points des la première manche pour ensuite s'envoler avec l'éclatante victoire que l'on connaît.

Installé au premier rang, avec un priorité de 2 parties devant Varennes, Ville de Le Gardeur pourrait bien décrocher un premier championnat au sein de cette ligue de fort calibre.

La dernière partie du ca-

lendrier régulier aura lieu le lundi 21 juillet à 9.00 hrs, au parc Laverdière; Ville Le Gardeur recevra alors le Ste-Julie. Ensuite commenceront les séries éliminatoires qui nous feront voir les meilleures équipes régionales de fastball. Qui a dit qu'il ne fallait pas encourager nos représentants locaux? C'est à voir au prochain rendez-vous...

Tennis Inter-Cités

LES CLUBS REPENTIGNY ET LANAUDIÈRE S'APPROCHENT DU 1^{ER} RANG

Les rencontres de la Ligue de Tennis Inter-Cités de Lanaudière se sont poursuivies cette semaine et les Clubs de Repentigny et Lanaudière ont remporté d'importantes victoires pour s'approcher de la première position détenue par le Club

des Archers.

Alors que le Club Repentigny l'emportait 7 à 6 contre les Archers, le Club Lanaudière du capitaine Jules Cardinal, ne faisait qu'une bouchée du Club L'Épiphanie au compte de 12 à 0. En cette

même soirée à Joliette, le Club de Berthier subissait le même sort par 12 à 0. Avec ce dernier classement, on peut remarquer un très bel équilibre entre les quatre premières équipes, mais malheureusement les équipes de Berthier et l'Épiphanie manquent de composition.

Il ne fait aucun doute que les prochaines rencontres seront déterminantes pour les équipes qui aspirent au Championnat de la Ligue Inter-Cités Lanaudière.

Les Jeux régionaux: RACQUETBALL ET GOLF

Les Jeux du Québec, région Lanaudière sont débutés depuis mai '80 avec l'athlétisme.

Pour la première fois nous avons dans la région la discipline sportive du racquetball au programme.

En effet, le 8 juillet évoluait 38 participants entre 10 et 18 ans au Centre de Tennis et Racquetball de Lanaudière.

Voici d'ailleurs les gagnants:

Catégorie 10-14 ans bronze: Eric Amyotte, Patrick Beauchamps

Argent: Daniel Paré

Or: Yannick Favreau

Catégorie 15-18 ans

Bronze: Ecir Parr, Yves Morin

Argent: Denis Morin

Or: Giovanni Aita

En Golf, cette année, il y a un regain de vie qui donne la chance à tous les juniors de la région Lanaudière de participer à un circuit régional tout le long de l'été.

Dans le cadre du Circuit, les Jeux de Québec ont eu lieu lors de la première rencontre au Club de Golf St-Liguori. Plus de 64 participants se sont présentés. Dans la catégorie Juvénile G les gagnants

sont: 3^e Mario Morency (86)

2^e Daniel Amyotte (85)

Alain Vézina (85)

1^{er} Martin Morency (81)

Fille: 3^e Dannielle Daoust (121)

2^e Martine Larivée (114)

1^{ère} Marie-Josée Plante (103)

Junior G. 3^e Rémi Beauséjour (85)

2^e Louis Parent (83)

Denis Trottier (83)

Luc Forest (83)

1^{er} Laurent Racicot (81)

Junior F.

2^e M.-Thérèse Torti (97)

Chantal Ethier (88)

Il nous reste donc à sou-

haiter bonne chance à tous les participants du circuit pour terminer aussi bien qu'ils ont commencé car même les responsables sont surpris de la bonne entente lère Chantal Ethier (88) qui a régné pendant ces deux journées.

ST-GERARD - ST-GERARD

ATTENTION



Valide jusqu'au 31 août seulement avec tout changement d'huile et filtre et ça à prix régulier nous vous donnons un graissage d'auto.

GRATUIT

20% d'escompte sur pneus radial Michelin

Pour une mise au point "vacances" voyez notre spécialiste. 22 ans d'expérience à votre service "gradé A"

GARAGE G. FONTAINE INC.
2618 ST-GÉRARD RR 343
JOK 3P0 Tél.: 588-2228

NOUS REPARONS N'IMPORTE QUOI OU PRESQUE

ST-GERARD - ST-GERARD

AUVENTS PREMIER

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

PREMIER PROTÈGE VOTRE MAISON CONTRE LE SOLEIL ET LES INTEMPÉRIES

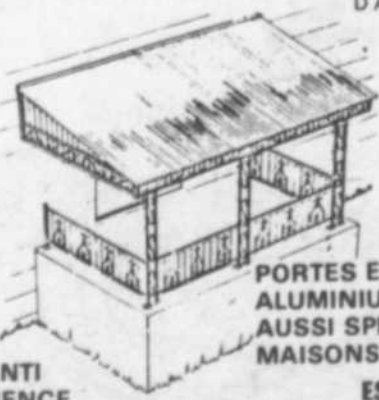
AUVENTS FIBRE DE VERRE "FILON" POUR FENÊTRES, PORTIQUES, BALCONS, ABRIS D'AUTOS OU DE PATIOS

REVÊTEMENT D'ALUMINIUM

RAMPES EN FER FORGE OU EN ALUMINIUM

Choix de couleurs exclusives à AUVENTS PREMIER seulement.

REVÊTEMENT ALCAN



PORTES ET FENÊTRES EN ALUMINIUM FINI PERMANENT AUSSI SPÉCIALITÉ POUR MAISONS MOBILES

TRAVAIL GARANTI 25 ANS D'EXPÉRIENCE REPRESENTANT LOCAL A. LAVOIE

ESTIMATION GRATUITE **581-7059**

PREMIER FIBER-GLASS CONSTRUCTION INC.
3390 Mont-Joli, Montréal-Nord Tél.: 321-8410

GUY LABATT, REPENTIGNY KARATE CLUB

Etabli depuis 10 ans. affilié à Chong Lee Tae Kwon Do 7e dan

Instructeurs Diplômés de l'Association mondiale de Tae Kwon Do

GUY LABATT, ceinture noire (3e Dan)

MICHEL HAMELIN, ceinture noire (3e Dan)

YVON VILLENEUVE, ceinture noire (2e Dan)

RENE LAFERRIERE, ceinture noire (2e Dan)

19 ceintures noires pour vous aider

Lundi, mardi, mercredi, jeudi, le soir. Samedi matin. Hommes, femmes et enfants

92 Notre-Dame,



KARATE COREEN 581-7284 Repentigny

vitrierie gilles auto glass enrg

Gilles Quevillon, prop.

*Toit de vinyle

*Pare-brise

*TRAVAIL POUR ASSURANCE

2 camions à votre service

589...4551



1300 MONTEE ST-GERARD, VAUCLUSE, CO. L'ASSOMPTION



ALBERT dit...

Durant juillet et août venez voir nos SPECIAUX

Nous avons une douzaine de 200SX ou 200SX-SL en SPECIAL en inventaire. Soyez les premiers à faire votre choix de couleurs.



"Les caractéristiques de la 200SX frappent à plein là où ça compte, l'orgueil, l'amour-propre. C'est pourquoi tant d'acheteurs se rendent chez Dumoulin pour essayer la 200SX". "Supériorité de performance, de construction, d'élégance et d'insonorisation: c'est là toute la 200SX".

GARAGE DUMOULIN LTEE

8115 BOUL. LEVESQUE ST-FRANCOIS 326-0033

DATSUN



CREDIT DISPONIBLE LOCATION LONG & COURT TERMES

(5 min. du vieux pont de Terrebonne)

Les 300 tentent de quitter la cave du classement...

...MAIS ALAIN LAVOIE REVIENT HANTER SES EX-COEQUIPIERS!!!

Les 300 ont raté dimanche dernier une chance unique de quitter le dernier échelon du classement de la division Alfred Spada, qu'ils partagent avec le Concorde de Laval, en perdant 5-4 devant les Monarques de Montréal-Nord. Les Repentinois semblaient en bonne voie de défaire leurs opposants à la cinquième manche alors

qu'ils occupaient tous les coussins. Toutefois, le gérant Jean Paré a délégué l'artilleur-étoile que l'on connaît bien, Alain Lavoie, qui a étouffé en relève de Robert Raymond, ce qui ressemblait à un ralliement des 300, en éventrant le vétéran Alain St-Michel pour le troisième retrait. Lavoie revenait ainsi han-

ter ses anciens coéquipiers, pour mériter la victoire décrochée par les Monarques, grâce à un simple opportun de Mark McDonald avec les buts remplis à la septième manche.

L'artilleur François Durocher, de son côté, a joué de malchance pour les perdants, ayant réussi neuf retraits sur des prises et ayant

espacé les neuf coups sûrs des Monarques. Montréal-Nord augmentait ainsi son avance en tête à 2 parties et demie en avant des Aigles de Laval.

GRAND CHELEM DE KOSLOSKY

Vendredi, le receveur Laurent Koslosky a claqué un grand chelem, tandis que Richard Bastien, Richard

Roussin et Tommy Rooney y allaient également d'un circuit chacun, dans un gain écrasant de 13 à 2 sur les Royaux du Sud-Ouest.

Les lanceurs Normand Géolier et Jocelyn Rivard ont conjugué leurs efforts pour ne permettre que trois coups sûrs à l'adversaire.

PROCHAINS MATCHES
Mardi, les 300 seront à

Laval pour y affronter les Aigles, mercredi au parc Champigny, ils recevront la visite des Orioles de Rosemont, jeudi, ils disputeront la victoire dans le château-fort du Concorde de Laval et finalement, dimanche, ils rendront la politesse aux Orioles de Rosemont. Entre-temps, ils auront peut-être l'occasion de se reposer.

Par Robert Lefebvre



Le receveur recrue Tommy Rooney y est allé du premier circuit de sa carrière chez les juniors. Agé de 18 ans, suivra-t-il les traces de son frère Daniel, qui a évolué pour les 300 pendant 5 saisons?

Bolens TONDEUSE- DÉCHIQUETEUSE Ne soyez pas leurré par son bas prix

Le secret est la façon dont elle hache et rehache l'herbe coupée. Seul Bolens possède la tondeuse-déchiqueteuse originale prouvée par les consommateurs.



Elle est plus petite, mais c'est une tondeuse-déchiqueteuse Bolens quand même. La déchiqueteuse originale. Elle tond votre gazon et déchiquette l'herbe en même temps, élimine l'ensilage et le ratissage, et diminue le besoin de fertiliser et d'arroser. Superbe aussi pour hacher les feuilles.

Avec Bolens c'est vite fait.

Tondeuse-déchiqueteuse
18" Bolens 8618
Moteur Briggs & Stratton 3-1/2 CV

\$249
CHEQUE PERSONNEL ACCEPTE

FMC

581-1270

QUINCAILLERIE

Maurice Thouin INC

SICO et KEM Quincaillerie générale
Accessoires électriques G.E.

32B NOTRE-DAME, REPENTIGNY

Excellent choix
de voitures neuves.

Ford - Pinto - Mustang -

Fairmont - Thunderbird -

Camion Ford Econoline et Pick-up



DERNIER 1979 NEUF

FORD SEDAN LTD 2 PORTES

PEINTURE LUSTREE METALLIQUE

- L'EQUIPEMENT STANDARD COMPREND
- SELECTSHIFT AUTOMATIQUE
- SERVO-FREINS A DISQUE AVANT
- SERVO-DIRECTION
- RADIO AM
- ALLUMAGE DURASPARK
- PNEUS RADIAUX CEINTURES D'ACIER
- MOULURES BRILLANTES DE BAS DE CARROSSERIE
- VOLANT DE LUXE
- INSONORISATION LTD
- SYSTEME DE VENTILATION FORCEE
- COUVRE-ROUES DE LUXE
- RECOUVREMENT PROTECTEUR VINYLE
- PREPARATION ET MISE EN ETAT
- MOTEUR 5.8L/351 PO. CU. 2V
- CAPITONNAGE VINYLE DURAWAVE
- PARQUETTE - TYPE AVION
- PNEUS GR78X14 F8
- PNEU DE RECHANGE ORD.
- BUTOIRS DE PARE-CHOC AV.
- BUTOIRS DE PARE-CHOC AR.
- DEGIVREUR ELEC. DE GLACE AR.
- CLIMATISEUR/COM. AUTO. TEMP.
- GROUPE ENJOLIVEUR EXTERIEUR
- GLACES TEINTEES - TOUTES
- BATTERIE A GRAND RENDEMENT
- RADIO

DETAIL SUGGERE

\$9,335.00

spécial

\$7,727⁹⁵



581-0121

39 ANS
A VOTRE
SERVICE

FINANCEMENT
BANCAIRE

Une bonne affaire commence chez

GARAGE
P. VENNE Inc.

94 NOTRE-DAME, REPENTIGNY



Nous étions les visiteurs du club de Tennis intérieur Lanaudière de Repentigny lundi dernier et devant des adversaires qui pratiquent ce sport 12 mois par année, aucun point n'a été amassé.

Dominique Charette a bien aimé sa première expérience en simple lors de cette rencontre de la ligue A.T.R.L. et si il ne va pas en camping la semaine prochaine, il sera de nouveau disponible pour compléter l'équipe locale.

Le 21 juillet prochain l'Épiphanie visitera Repentigny senior et la rencontre aura lieu au Club de Tennis intérieur Lanaudière.

4 équipes se sont inscrites pour le tournoi local double A. Le duo formé de Serge Poitras et Patrice Marrien ont accédé à la finale en éliminant Pierre Marchand et Robert Lavallée 2 set contre 1. Les gagnants ont dû changer leur tactique après avoir perdu le premier set 6-1 et cela leur a porter fruit.

Ils ont toutefois baissé pavillon en finale contre Réal Vincent (celui là même qui vient tout juste de graduer classe A) et Richard Bonenfant 1 set contre 2 dans un match qui a fourni de très beaux échanges.

Félicitation à Lucie Lépine et Raymond Rivest qui ont remporté la victoire à leur première rencontre lors du tournoi double mixte "Buick" ce tournoi se dispute à l'échelle nationale et compte plus de 1500 inscriptions. Bonne chance lors de vos prochains matchs.

Il y eut aussi cette dernière semaine 5 inscriptions au tournoi double B local.

En final, Roger Poitras et Germain Bernier ont difficilement remporté la victoire 6-3, 5-7, 7-5, contre le duo formé de Michel Pelletier et Tommy Dupras.

Les gagnants des tournois double A et B, se sont mérité un excellent billet pour la prochaine finale du tournoi international féminin coupe défi.

CONSEILS PRATIQUES:
Chaque fois que vous éprouvez des difficultés, pensez à ces six principes de base.

- 1- Il faut jouer détendu
- 2- Il faut être prêt
- 3- Il faut ramener très vite la raquette en arrière
- 4- Ne jamais perdre la balle de vue.
- 5- Il faut frapper la balle devant soi.
- 6- Il faut l'accompagner de la raquette dans la direction du coup; en vous référant à ces règles vous découvrirez certainement la raison de vos déficiences.

Robert Lavallée
Secrétaire.



COMPAREZ NOS PRIX!



Articles de décoration et rénovation



Panneaux préfinis EXTRA SPECIAL

Redonnent de l'éclat à vos murs. Pour chalet, maison. Ces panneaux créeront une ambiance chaleureuse dans vos pièces en 80! Larges rainures en V. Finis pâle.

PRIX EN VIGUEUR
JUSQU'AU SAMEDI
19 JUILLET
OU JUSQU'A
EPUISEMENT
DES STOCKS

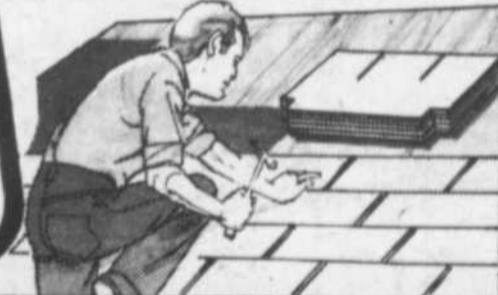
PRIX 5⁹⁹



PANNEAU DE PLACOPLATRE POUR UNE BELLE CLOISON

Idéal pour construire de nouvelles cloisons en un clin d'oeil... Vous n'avez qu'à les clouer au colombage et à les décorer.

4 pi x 8 pi x 3/8 po, chac.: 4⁹⁹
4 pi x 8 pi x 1/2 po, chac.: 3⁹⁹



BARDEAUX D'ASPHALTE AUTO-ADHESIFS

Faciles à installer car ils sont auto-adhésifs. Conçus pour résister aux vents violents. Fini noir jais. Trois paquets couvrent 100 pi. ca.

LE PAQUET: 6⁴⁰



Isolant en fibre de verre... pour une économie d'énergie.

Léger et facile à installer dans le sous-sol, le grenier ou le garage. R10 (3 1/2 po), R12 (3 3/4 po) et R20 (6 po) pour le grenier.

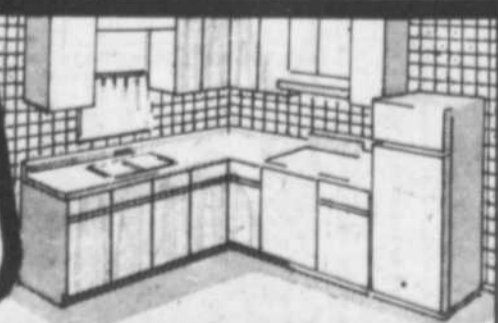
R10, natte de 105 pi. ca., chac.: 13⁴⁹
R12, natte de 90 pi. ca., chac.: 14⁵⁹
R20, natte de 50 pi. ca., chac.: 15⁶⁹



ARMOIRES DE CUISINE PRETES A FINIR

Plan de travail en Formica compris.

Armoire du haut de 54 po, chac.:	\$93.
Armoire du bas de 54 po, chac.:	\$169.
Armoire du haut de 72 po, chac.:	\$103
Armoire du bas de 72 po, chac.:	\$209
Armoire du haut de 96 po, chac.:	\$172.
Armoire du bas de 96 po, chac.:	\$309.



Carreaux de céramique italienne

A l'épreuve du feu et de la décoloration. Motifs ou tons unis. "York", "Castilla" ou "Gobelin Blue". Carreau de 6 x 6 po.

Chac.: 41^c



LES GALERIES RIVE NORD

100 BOUL. BRIEN,
REPERTIGNY

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI ET MERCREDI DE 9H A 18H. JEUDI ET VENDREDI DE 9H A 21H. SAMEDI DE 9H A 17H

VENEZ AU CAFE ROUGE
POUR UN PETIT DEJEUNER
COMPLET
OEUFS - BACON - ROTIES
ET CAFE
8H A 11H A.M.

L'A.S.C.R.

LA MAISON DU BEIGNE MELE LES CARTES

Au classement général de l'A.S.C.R., la lutte est des plus contestée pour l'obtention de la 2ième position. A la suite des victoires de 11 à 2 et de 7 à 3 de La Ripaille aux dépens de L'Artisan, c'est maintenant au tour de la Maison du Beigne de tirer son épingle du jeu et de rejoindre ces deux dernières équipes au 2ième rang.

En effet, la Maison du Beigne a défit La Ripaille dans un match très serré au compte de 7 à 6 mercredi le 3 juillet. Par la suite, le mardi 8 juillet, la Maison du Beigne faisait de même avec L'Artisan au compte de 5 à 1 et par le fait même créait une triple égalité au 2ième rang et permettait au Mécanique Mobile de s'échapper en tête du classement avec une avance de 5 points.

MECANIQUE MOBILE TRIOMPHE

Dans l'autre partie au programme, le Mécanique Mobile triomphait de la dangereuse formation de la Ripaille au compte de 6 à 3.

Claude Desrochers au monticule pour les vainqueurs, a démontré qu'il avait beaucoup de courage et de détermination, recevant une flèche au visage le blessant assez sérieusement au nez, il a poursuivi le match et décrocha sa 2ième victoire en 2 rencontres. A l'offensive, Michel Dalpé avec un triple opportun en 6ième produisait 2 points et permettait à son équipe d'enregistrer cette importante victoire.

MECANIQUE MOBILE LA MAISON DU BEIGNE ET LA RIPAILLE VICTORIEUX

Dans les joutes du mer-

Classement A.S.C.R.



EQUIPES	P.J.	G.	P.	N.	P.P.	P.C.	PTS
Mécanique Mobile	16	12	3	1	119	81	25
La Maison du Beigne	16	10	6		96	85	20
La Ripaille	17	10	7		155	112	20
L'Artisan	16	9	7		115	90	18
Woolco	17	5	11	1	90	159	11
F.P.R.	16	2	14		97	145	4



Liste des 20 meilleurs frappeurs Minimum de 25 A.B.

JOUEURS	EQU	P.J.	A.B.	P.C.	C.S.	P.P.	Moy.
Fafard M.	Rip.	15	54	19	28	7	519
Houde L.	Rip.	17	64	23	33	28	516
Julien M.	Woo.	10	36	5	18		500
Gariépy R.	Art.	13	49	17	24	16	490
Nantais L.	M.M.	13	41	10	19	12	463
Jacob A.	M.M.	16	47	14	21	8	447
Ayotte N.	Art.	14	47	13	21	12	447
Bleau C.	M.M.	14	43	11	19	9	442
D'Anjou J.G.	M.M.	11	37	6	16	4	432
Devault P.	M.B.	16	63	15	27	9	429
Corbin M.	M.B.	15	49	7	21	6	429
Bégin N.	Woo.	10	33	8	14	3	424
Allard J.C.	Rip.	17	62	23	26	19	419
Picotte D.	Woo.	15	48	11	20	12	417
Caza D.	Art.	14	50	15	20	11	400
Beaulieu R.	M.M.	13	50	15	20	6	400
Beaupré S.	Woo.	17	62	7	24	13	387
Mécolli D.	Art.	15	52	19	20	13	385
Gagné J.P.	M.M.	15	50	19	19	12	380
Hamel C.	Art.	16	48	6	18	14	375

credi 9 juillet, au parc Thifault à 19:00, la Maison du Beigne a défit le Woolco au compte de 6 à 2. La Maison du Beigne a en effet continué leur poussée victorieuse et au dire de Gaston "le pouce" Massé, l'équipe pense déjà à la finale, confiant de décrocher le premier honneur pour cette équipe depuis leur adhésion dans la ligue.

A 21:00 c'était le match opposant le Mécanique Mobile et L'Artisan qui s'est soldé par une victoire du Mécanique Mobile au compte de 6 à 2. Richard Bleau, magnifique au monticule, a littéralement ligoté les puissants cogneurs de L'Artisan pour décrocher sa 10ième victoire en saison.

A l'attaque, Luc Nantais avec un circuit bon pour 2 points et J.P. Gagné avec 2 coups sûrs et 2 points produits se sont distingués. Pour les perdants D. Mécolli avec 2 beaux jeux défensifs et 2 coups sûrs a été le meilleur des siens. Finalement, dans la dernière rencontre au Parc Lachapelle, la Ripaille triomphait de la F.P.R. au compte de 12 à 3, ainsi les hommes de D. Pote sont demeurés au 2ième rang ex-quo avec la Maison du Beigne.

J.P. Gagné



PAUL EMILE RIVEST INC.
MARCHAND DE BOIS

-6"x6"x8' \$ 8 40 mc
Dormant créosoté
-6"x8"x8' \$ 10 40 mc
Dormant créosoté
SPECIAL
30 mcx. et plus
10% d'escompte
-Plywood
-Epinette de construction

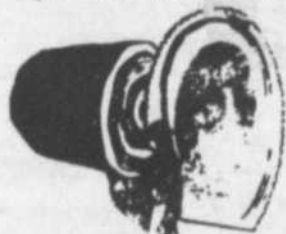
BOIS SECHE
AU FOUR

-PIN
-CEDRE
-BOIS FRANC

TABLETTE
POUR
FOYER
EN PIN

PLANCHER
DE BOIS FRANC

DIRECTEMENT DU MOULIN



581-4854
361 rue Monique,
Presqu'île, Le Gardeur

"L'Hebdo, un lien entre le citoyen et sa municipalité"



TERRE MELANGEE NOIRE TOP SOIL
PIERRE
SABLE

CIMENT PREPARE A LA VERGE
TRAILER ET ATTACHE FOURNIS

EDMOUR COTE INC.
69 Notre-Dame, Ville de Le Gardeur 581-1945

DES ROSIERS
Le Maître Courtier



172 NOTRE-DAME,
REPENTIGNY
585-5441



REPENTIGNY, secteur professionnel, bungalow 4 chambres, garage, possibilité de bureau d'affaire. MLS Estelle Prénoveau 585-5441, 586-2195.



PLUSIEURS CHALETS St-Calixte - Beaulac, 6 pièces, meublé chauffage électrique, tapis, piscine, financement avantageux. \$19,900. MLS Jocelyne Lefebvre 585-5441, 581-3558.



ST-CALIXTE, bungalow 3 chambres, bord du lac, chauffage électrique, au prix d'un chalet. MLS Estelle Prénoveau 585-5441, 586-2195.



REPENTIGNY, bungalow style colonial, secteur agréable hypothèque 10 3/4%, 3 chambres. MLS Gilles Gingras, 585-5441, 585-3830.

ATTENTION INVESTISSEUR!

Commerce florissant: restaurant, bar, buffet, maisons mobiles, site de choix. Evaluation professionnelle faite. MLS Jocelyne Lefebvre 585-5441, 581-3558.

BERTHIER

"Unique", 30 arpents, bâtisses et vieille maison québécoise entièrement rénovées dans le style d'antan. MLS Estelle Prénoveau 585-5441, 586-2195.

10 MINUTES DE MONTREAL

Superbe bungalow moderne, construction 1979, grand terrain, hypothèque 12% due 1984. MLS Jocelyne Lefebvre 585-5441, 581-3558.

de FIDUCIE NORD-AMERIQUE

L'argent a sa vraie valeur
AU COIN DU PEDALEUR

Grand Spécial

Garantie **CCM**

297, NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-6670

CCM à partir de **124⁹⁵**

Tous nos bicyclettes C.C.M. sont assurés contre le vol.

...consultez nos experts pour tous renseignements

OMPAX MT-ROYAL "RACER" 10 vitesses \$134 ⁹⁵	PEUGEOT 10 vitesses 8 partir de \$164 ⁹⁵	VELO SPORT 10 vitesses 8 partir de \$139 ⁹⁵	OMPAX REG. 10 vitesses \$109 ⁹⁵
--	---	--	--

GARANTIE SERVICE APRES VENTE
1 AN GARANTIE



Lors d'une partie entre l'équipe Calex et Roger Grisé Sport dimanche le 6 juillet dernier, le lanceur Denise Martel a frappé un circuit intérieur avec deux coureurs sur les sentiers, donnant ainsi une avance insurmontable à son équipe. L'équipe Roger Grisé Sport s'est incliné 10 à 4.

Voici le programme complet de la semaine du Baseball Mineur de l'Épiphanie Dimanche le 27 juillet à 14 hres, partie de balle-molle entre la direction de l'A.B.M.L. et ses commanditaires. Miss Baseball sera de la partie, ainsi qu'un lanceur surprise pour l'équipe de l'A.B.M.L. Lundi, le 28 juillet, au jeudi le 31, partie régulière des équipes de l'A.B.M.L. Il y aura un annonceur à chaque partie. Profitez de l'occasion pour venir encourager nos jeunes joueurs.

Jeudi le 31 juillet à 20hres 15, partie de baseball entre le club Midget "A" et la direction de l'A.B.M.L., aidé de quelques instructeurs. Samedi, le 2 août à 14 hres partie de baseball entre nos joueurs de catégorie atôme et leur père mais ceux-ci auront quelques obstacles à franchir afin d'équilibrer les forces. Venez encourager ces jeunes joueurs. Vendredi, le 8 août à 19 hres 15, au gymnase du Centre des Loisirs, présentation gratuite du film "La chouette équipe".

N.B.: Toutes les activités ont lieu au Centre des Loisirs de l'Épiphanie. Durant les jours entourant la Semaine du Baseball Mineur, les joueurs des équipes de l'A.B.M.L., solliciteront la population pour la vente de macarons. Nous vous invitons à les encourager. L'A.B.M.L. permet à plus de 150 jeunes de l'Épiphanie de pratiquer leur sport estival favori.

R. Morency
Pub. A.B.M.L.

Ligue des Francs Copains: LES MENEURS

Cette semaine à la demande générale, et surtout aux pressions exercées par Roger Beaudoin et Gilles Paquette, nous vous publions les moyennes aux bâtons. Il s'avère que le meneur est Gilles Paquette qui détient une moyenne offensive de .676. En deuxième position, nous retrouvons Luigi Di Pecco avec .567. On dit de Luigi, que s'il possédait un bras aussi puissant que celui de Pierre Giroux, il deviendrait un très bon arrêt-court.

N'oubliez pas la journée du 16 août, il y aura rally automobile, suivi dans la soirée, d'une monstrueuse épiluchette de blé d'inde. Les billets seront mis en vente cette semaine chez plusieurs commerçants de la région, ainsi que par les joueurs.
Inf.: Pierre Giroux
581-6816.



Centre du pneu et de l'auto

Cette offre prend fin le 19 juillet 1980 ou jusqu'à épuisement des stocks en solde (sauf pour les pneus)



SOLDE DE PNEUS RADIAUX CEINTURÉS D'ACIER

"UN PNEU POUR TOUTES LES SAISONS"

Woolco PNEUS RADIAUX TOUTES SAISONS. CEINTURÉS D'ACIER. À FLANC BLANC

Prix courant Woolco: 57.77

\$52

chac. P185/80R13

PNEUS COTÉS: 40 MOIS OU 40 000 MILLES (65 000 KM).

- INSTALLATION COMPRISE.
- ROTATION TOUTS LES 5 000 MILLES ou (8 000 KM).
- 2 CEINTURES D'ACIER AIDANT À RÉDUIRE L'USURE DE LA SEMELLE.
- CORDE DE POLYESTER POUR UN ROULEMENT SILENCIEUX.

DIMENSIONS	EN REMPLACEMENT DE	Prix courant Woolco, chac.	Prix spécial Woolco, chac.
†P155/80R12	155-12	40.77	\$35
*P155/80R13	155-13	51.77	46
P185/80R13	BR78-13	57.77	52
P195/75R14	D/ER78-14	64.77	59
P205/75R14	FR78-14	67.77	62
P215/75R14	GR78-14	70.77	65
P205/75R15	FR78-15	69.77	64
P215/75R15	GR78-15	72.77	67
P225/75R15	HR78-15	75.77	70
*P235/75R15	LR78-15	81.77	76

* Semelle légèrement différente de celle représentée.
† Ceinturés de fibre de verre

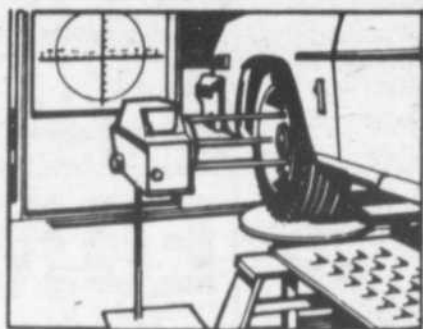
L'OFFRE POUR LES PNEUS PREND FIN LE 22 JUILLET 1980

RÉGLAGE DU TRAIN AVANT

12⁹⁵

Nos experts en mécanique:

- Vérifieront la pression des pneus.
- Ajusteront la chasse.
- Ajusteront le carrossage
- Ajusteront le pincement.
- Équilibreront la direction



Une voiture bien équilibrée améliore la stabilité de la conduite sur la route. Pièces et installation en sus.

QUAKER STATE FAIT DURER LES VOITURES PLUS LONGTEMPS!

99^c

le litre

Huile à moteur super mélangée 10W30 ou 5W30 pour toutes les conditions météorologiques. Mélangée avec des additifs spéciaux pour surpasser les exigences de lubrification des moteurs modernes. Limite de 12 par client.



AMORTISSEURS SUPER-RÉSISTANTS ARMSTRONG

844 12⁹⁹

chac. installation en sus.

Nos experts en mécanique installeront ces amortisseurs sur votre voiture. Amortisseurs d'un alésage de 1 3/8 po donnant un rendement amélioré. Pour la plupart des voitures nord-américaines, camionnettes et fourgonnettes. Remplacés sans frais s'ils ne durent pas aussi longtemps que votre voiture.

LIQUIDATION D'INVENTAIRE DE LA MI-ÉTÉ

CIRE LIQUIDE "EXTRA" TURTLE

Facile à appliquer. Donne un fini brillant qui dure et dure. Format de 16 oz. N° T1C. Cire en pâte, format de 13 oz: 6.99 chac. N° T4C

4⁴⁴

chac.



CIRE RAINDANCE

Fini brillant et durable. Restaure la couleur originale de votre voiture. Format de 16 oz. N° 8014.

5⁹⁵

chac.



Cire en pâte, format de 14 oz: 5.99 chac. N° 8045N.

OFFRE DE REMBOURSEMENT DE 1.50. RENSEIGNEZ-VOUS AU MAGASIN.

CIRE TURTLE EXCALIBUR

La cire par excellence. Donne un beau fini lustré qui dure plus longtemps que toutes les autres cires. Format de 18 oz. Cire en pâte no Ex-2

5⁴⁷

chac.



BROSSE DE LAVAGE TRÈS RÉSISTANTE

Manche télescopique s'allongeant à 65 po de longueur. Tête rectangulaire 10 x 3 1/2 po. Idéal pour les camionnettes, fourgonnettes, remorques, fenêtres et plusieurs autres usages.

13⁹⁹

chac.



INSTALLATION COMPRISE. GARANTIE DE 36 MOIS.

BATTERIE POWER 36

54⁸⁸

chac. Série 24 et 24F

Série 42. 58.88 chac. Série 74. 62.88 chac.

LES GALERIES RIVE NORD

100 BOUL. BRIEN, REPENTIGNY

VENEZ AU CAFE ROUGE POUR UN PETIT DEJEUNER COMPLET OEUFS — BACON — ROTIES ET CAFE
8H A 11H A.M.

pour faciliter vos achats



HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI ET MERCREDI DE 9H A 10H. JEUDI ET VENDREDI DE 9H A 7H. SAMEDI DE 9H A 11H

LES PETITES ANNONCES

TARIF

Une insertion de 15 mots ou moins \$3.00
Chaque mot additionnel \$0.10
Titre spécial \$0.75 du mot de plus
Annonce encadrée \$0.50 de plus
Encadrement double \$1.00 de plus

Façons de commander

1) à notre bureau
2) par la poste 142A Notre-Dame
Repentigny, J6A 2P4
3) chez nos dépositaires
4) par téléphone carte Charge - Master Charge

Heure de tombée:

LUNDI MIDI A NOTRE BUREAU
DIMANCHE CHEZ NOS DEPOSITAIRES

Payable d'avance

581-3236
581-5121
581-5120



MAISON À VENDRE

Bungalow 10 ans avec garage, terrain de 86x100 bien paysagé, domaine Ouellet, 9 Duchêne, St-Gérard André Pion 588-4102. (j.n.o.)

P.A.T. rue Dorchester 5 logements 3-1/2, entrée auto, cours jardin, chauffage électrique, pas d'agent, 642-0911 (9-16)

Repentigny, bungalow style ranch, tapis mur à mur, foyer lave-vaisselle, sous-sol semi fini, terrain paysagé, maison 32 x 42, terrain 7,800 pi. car., faut vendre, \$58,000. Pas d'agent 725-6845. (9-16)

Particulier, aubaine \$44,900.00 doit vendre sans faute, bungalow 5 ans, façade pierre, porte de cèdre, 3 chambres à coucher, grand salon, salle de lavage, grand terrain paysagé, cabanon 10 x 14, face au Parc des Artistes, cause transfert, pour visite appelez 585-2306. (9-16)

Repentigny secteur recherché, bungalow décoré fin 1979, cuisine incomparable avec 5 appareils ménagers neufs encastrés, taxes \$700.00., extras \$67,500. 585-4260. (16)

REPENTIGNY
Bungalow, 3 chambres à coucher, 1979, 585-7977. (16)

Charlemagne, bungalow 13 pièces, 5 c.c., bureau, atelier, foyer, salle de jeux, piscine, plusieurs extras, prix réduit \$62,900. 585-0915 (16-23-30-6)

Maison à vendre ou à louer, 4-1/2, 50 Paquin, Lavaltrie, 586-1194, 586-2414. Casse-croûte à vendre ou à louer 1964 Notre-Dame, Lavaltrie. Pas de terrain, 586-2414, 586-1194.

Repentigny, magnifique édifice neuf Notre-Dame, magasin avec résidence, 3200 pieds carrés \$129,000.00. Idéal pour de professionnels, galerie d'art, restaurant luxueux, etc. 581-3607. (16-23)

Ste-Mélanie 8 milles de Joliette maison de campagne à vendre, idéal pour chalet, bel emplacement, bon prix. Après 5 heures 1-759-7443. (16-23)

St-Sulpice, prix réduit, bungalow 3 ans, 3 chambres à coucher, sous-sol semi-fini pas d'agent, téléphonez 589-5211. (9-16)

Maison neuve, 589 Du Chenal, vue sur fleuve, 3 chambres, 2 salles de bain, \$125,000.00, 581-4580. (16)

Maison moderne au 513 boul. L'Assomption, terrain 81' x 90' 5 pièces et garage, 581-4580.

Bungalow 1 an, 5-1/2 pièces hypothèque 11%, 2 salles de bain et salon original, clôturé, gazonné, piscine 15 pi x 3 pi., hors terre, \$48,000. 585-5165. (16-23-30-6)

Repentigny, bungalow 78, hypothèque 10-1/2%, terrain 60 x 100, clôturé, jardin, cabanon, patio, entrée asphaltée, terrassement terminé, prix à discuter, cause transfert, 581-0203. (16-23-30)

Cottage brique, chauffage électrique, garage, moins de \$35,000 Doris Boily 255-8821. M. Lachapelle courtier. (16)

Près des services, bungalow brique, piscine, taxes minimes, comptant \$5,000.00. Doris Boily 255-8821. M. Lachapelle Courtier. (16)

Lavaltrie, style canadien pierre brique 10 pièces, 4 c.c., 2 foyers, piscine intérieure, garage double, propriété luxueuse et paysagé, Philippe Leblanc 661-9030, 588-2700. Montréal Trust Courtier. (16-23-30)

St-Roch de l'Achigan, magnifique maison de campagne été hiver, grand terrain paysagé bord de rivière, piscine creusée, foyer, prix réduit 585-3420. (16-23)

Repentigny, style ranch, 41 x 26 chauffage électrique, terrain 6,617 p.c., armoires de chêne, etc. Denise Pelletier 585-4001, 585-4173. M. Lachapelle Courtier. (16)

BOUTIQUE "MODE"
ST-PAUL
267 Pte du Jour Nord
L'Assomption

JEANS
LE CULOTTIER
En corduroy \$9.99
et en jeans

AUSSI:
JEANS DE MARQUES
QUEBEC. BONJOUR. RAY.
U.S. TOP POUR
POUR ELLE ET LUI
Blouses, jupes, pantalons
blazers
BLAZERS
En velours, gros corduroy
gabardine et tweed
Linge de maternité
589-3726
Mme Jacques Desrosiers

SERRURIER

ABL
581-1812
316, NOTRE-DAME
VENTE SERVICE

LA TOISON D'ART

Studio de tonte et toilette pour toute race de chiens.
PET SHOP
581-5103
FAIT PAR DIPLOME
437 boul. Lacombe, Ville Le Gardeur

CENTRE DE REPRODUCTION GOPIEVITE INC.

PHOTOCOPIE SERVICE EXPRESS
494A NOTRE-DAME, REPENTIGNY 585-1080



Consultez:
MONIQUE MEUNIER

Agent immobilier professionnel pour la vente et l'achat de votre maison.

BUR.: 585-5441 RES.: 642-5421 DES ROSIERS
172 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

St-Sulpice, bord de l'eau, maison de campagne, grand terrain, tranquille, faut voir, prix demandé \$46,500. Lise Lafortune 353-9942, 376-2144. Fiducie du Québec, courtier. (16)

Ste-Anne des Plaines, bungalow détaché 5 pièces, terrain 70 x 100, secteur recherché, faut vendre, \$36,000. Lise Lafortune 353-9942. Fiducie du Québec, courtier. (16)

Repentigny, faut vendre, joli bungalow colonial, beau terrain taxes basses, site de choix, prix plus que raisonnable, vous vous sentirez chez vous. Venant North 585-4001, 581-2061. (16)

Le Gardeur, bungalow semi-détaché, chauffage électrique, grand terrain clôturé, près de tout, \$38,500. Lise Lafortune 353-9942, 376-2144. Fiducie du Québec, courtier. (16)



4 L'ENSEIGNE DU QUÉBEC



Optimum Vidéo

LAVALTRIE: magnifique cottage pierre près du fleuve, construction 1976, piscine creusée, 22,000 pi. ca., 10 pièces, chauffage électrique, ARTHUR MAROIS 585-6622, 585-4944.

COMMERCE DE TISSUS ET COUPONS A LA VERGE: sur rue principale, à Berthier, commerce rentable, inventaire de \$14,000. Prix demandé \$17,500. ARTHUR MAROIS 585-6622, 585-4944.

SALLE DE QUILLES, ET PROPRIÉTÉ ETABLIE DEPUIS 1975. 7 allées, 2 tables de billard, équipement automatique pour 6 allées, comptant \$25,000. A. MAROIS 585-6622.

ST-GERARD DE MAJELLA: je suis une maison mobile libre, le terrain vous appartiendra ainsi que la piscine. J'ai même un garage. MICHELLE MOLIMARD, 585-6622-2402.

L'ASSOMPTION: propriété commerciale sur la route 343, bâtisse 1970 peut servir à plusieurs genres de commerces. L.M. NANTAIS 585-6622, 585-0673.

ST-GERARD DE MAJELLA: dans le Domaine Ouellet, devenez propriétaire d'un magnifique bungalow 1977, garage attaché, terrain 100 x 100, L.M. NANTAIS 585-6622, 585-0673.

REPENTIGNY: québécoise 1979, garage double, avec entrée double, terrain 12,000 p.c. pas de voisin en arrière, rue tranquille, L.M. NANTAIS 585-6622, 585-0673.

L'EPIPHANIE: grand cottage brique, pierre, foyer, pierre de taille, garage double, grand véranda, à l'arrière, face à l'église. RAYMOND PARE 585-6622.

ST-DIDACE SUR LE BORD DU LAC THOMAS: \$42,500. Chalet 4 saisons, terrain 19,000 p.c., 2 mus et escalier en pierre des champs, plage de sable. R. PARE 585-6622.

REPENTIGNY: bungalow 74, chauffage électrique, 4 chambres, sous-sol fini, foyer en pierres des champs, garage triple. LISE LONGPRE TACHE 585-6622, 585-6543.

REPENTIGNY: canadienne en pierre des champs, 4 chambres, cuisine toute équipée, piscine intérieure, grand terrain, 70 x 160, LISE LONGPRE TACHE 585-6622, 585-6543.

REPENTIGNY: bungalow dans secteur de choix, rénové en 79, cuisine vivoir foyer, fenêtres thermos, abri d'auto. LISE LONGPRE TACHE 585-6622, 585-6543.

REPENTIGNY: bungalow 1960, pierres et briques, 4 chambres, sous-sol fini, garage, grand terrain paysagé, hypothèque 10 1/4%, LISE LONGPRE TACHE 585-6622, 585-6543.

REPENTIGNY: bungalow 72, très propre, 3 chambres, porte patio, balcon, grand terrain 100 x 117. LISE LONGPRE TACHE 585-6622, 585-6543.

L'Endroit

pour une meilleure transaction



184, RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY, QUE.

RESIDENTIELLES

REPENTIGNY, bungalow brique aluminium 5 pièces, chauffage électrique, 10,311 p.c. de terrain, très beau secteur. Ghislaine Bergeron 581-0220, 585-0737.

REPENTIGNY, bungalow 6 pièces, style espagnol, salle à diner, foyer au sous-sol, beaucoup de surplus, abri d'auto, condition impeccable. Diane De Longchamp 581-0220-1625.

COTTAGE neuf moderne semi-détaché, de brique, 3 chambres, salle à diner, venez voir, Gilberte Bourgault 581-0220-3291.

L'ASSOMPTION, une belle résidence de grand luxe, confortable et agréable à y vivre, 4 chambres, salle à diner, salle familiale, foyer, garage double, etc. Plusieurs items de qualité agrémentent son confort, pour visiter, Fernand Paquin 581-0220-0013.

L'ASSOMPTION, cottage, 6 pièces, foyer naturel, piscine creusée, 14 x 28, chauffée, foyer extérieur avec patio, cabanon, clôturé 4 côtés, site tranquille. Diane De Longchamp 581-0220-1625.

L'ASSOMPTION, en bordure de la rivière, propriété de prestige, très belle canadienne, pierre et brique, intérieur luxueux, 2 foyers, garage double, terrain 30,000 p.c., pour plus d'informations, Fernand Paquin 581-0220-0013.

ST-SULPICE, bord de l'eau, propriété 6 pièces, finition de qualité, salle familiale avec foyer, le tout sur magnifique terrain paysagé, 12,150 p.c., Fernand Paquin 581-0220-0013.

LAVALTRIE, cottage détaché, 3 chambres, chauffage central, terrain 3,000 p.c., hypothèque \$15,000 à 10% paiements mensuels \$196.55, prix \$25,000. Gilberte Bourgault 581-0220-3291.

CHALET
STE-JULIENNE, chalet hivernisé, meublé, site enchanteur, terrain 16,500 p.c., près de la route 25 et le lac Ste-Julienne, prix modique de \$9,500. Gilberte Bourgault 581-0220-3291.

MAISON MOBILE
ST-AMBROISE DE KILDARE (région de Joliette) maison mobile avec rallonge et remise, terrain boisé, \$19,900. Endroit de villégiature, idéal pour l'été, facile d'accès à la ville. 581-0220.

TERRAINS
REPENTIGNY, rue Notre-Dame, terrain à vendre, \$2,50 le p.c., Gilberte Bourgault 581-0220-3291.

REPENTIGNY, terrain vacant en bordure de la rue Notre-Dame, avec services, \$1.00 le p.c., superficie 578,600 p.c., appelez Gilberte Bourgault 581-0220-3291.

Pour personne intéressée à la culture en serre, terrain 15,375 p.c. avec entrepôt et serre à un prix plus que raisonnable, pour informations Gilberte Bourgault 581-0220-3291, Fernand Paquin 581-0220-0013.

ST-SULPICE, terrain 8,748 p.c., avec tous les services, Ghislaine Bergeron 581-0220, 585-0737.

les entreprises
repentigny inc.

581-0220

LISTE DES DEPOSITAIRES D'ANNONCES DE L'ARTISAN

REPENTIGNY
L'ARTISAN
142 A, NOTRE-DAME
PHARMACIE CHEVALIER
522 NOTRE-DAME

ST-PAUL
L'ERMITE
DAMPNOUSSE ECONOPRIX
429 BOUL. LACOMBE

ST-SULPICE
VARIETES AU CYGNE BLANC
971 NOTRE-DAME

LAVALTRIE
TABAGIE LE DEPANNEUR
1401 RUE NOTRE-DAME

L'ASSOMPTION
TABAGIE BERTRAND
356 L'Ange-Gardien

L'ASS.
PAROISSE

1139 L'ANGE-GARDIEN
L'EPIPHANIE

PHARMACIE COLLIN
165 NOTRE-DAME

LACHENAIE
CLAUDE DEPANNEUR
130 BISSONNETTE

TABAGIE MELANIE
1727 ST-CHARLES

MASCOUCHE
DEPANNEUR CENTRAL
2698 STE-MARIE

VARIETE GRANDE ALLEE
1255 GRANDE ALLEE

TERREBONNE
PHARMACIE YVES MATHIEU
900 PLACE DES SEIGNEURS

CHARLEMAGNE
TABAGIE CHARLEMAGNE
104 NOTRE-DAME

Banlieue est, bungalow, 5 chambres, 2 foyers, garage double, taxes \$189, prix \$41,500. Denis Fontaine 585-4001. M. Lachapelle Courtier. (16)

Repentigny, rue Godbout, 3 chambres, foyer, abri d'auto, subaine, transfert. Camille Desrochers 585-4001, 585-0352. M. Lachapelle Courtier. (16)

Repentigny, grand terrain clôture, beau patio extérieur à la hauteur de la salle à dîner, salle de bains superbe, sous-sol fini. Camille Desrochers, 585-4001, 585-0352. M. Lachapelle Courtier. (16)

Mercier, cottage détaché, chauffage électrique, grand terrain, près métro Beauport, prix \$49,000. Lise Lafortune 353-9942, 376-2144. Fiducie du Québec, courtier. (16)

Banlieue est, ravissant bungalow, style espagnol 1978, très grand terrain, taxes basses, prix très raisonnable, bien situé pour celui qui doit voyager, faut absolument vendre. Venant North 585-4001, 581-2061. M. Lachapelle Courtier. (16)

Ville Le Gardeur, site de choix, duplex détaché 2 x 5, planchers bois franc, terrain 50 x 100, inutile de chercher plus loin. Venant North 585-4001, 581-2061. M. Lachapelle Courtier. (16)

Près Repentigny, attrayant bungalow colonial 1979, grand terrain, taxes basses, très boisé, secteur extra paisible, une maison dont vous serez fier. Venant North 585-4001, 581-2061. M. Lachapelle Courtier. (16)

Vous aimez Repentigny? Superbe bungalow colonial 1980, armoires de chêne, fenêtres à murettes, garage, grand terrain, réalisez votre rêve. Venant North 585-4001. M. Lachapelle Courtier. (16)

Bungalow 75, avec piscine creusée, 3 chambres, sous-sol, \$550 par mois ou faites une offre. Camille Desrochers 585-4001, 585-0352. M. Lachapelle Courtier. (16)

COMMERCE À VENDRE

Tabagie boutique de cadeaux à Charlemagne, bon chiffre d'affaires, bonne clientèle, 585-0737, 581-0220. Ghislaine Bergeron. (j.n.o.)

MAISONS MOBILES

Domaine Bronco maison mobile 14 x 68 sur terrain 96 x 118 paysagé, avec rocaille, traicteur d'eau, remise 12 x 16, faut vendre, 478-0279. (16)

CHALET À VENDRE

Lanoraie chalets et motels pour être transporté \$400.00 non meublé, \$500.00 meublé, 887-2276. (16-23-30)

Chalet à vendre à Chertsey, hiver - été, 6 appartements meublés, foyer, 589-4394. (16-23-30-6)

TERRAINS À VENDRE

Repentigny, rue Notre-Dame, terrain commercial à vendre, coin de rue, 585-0414, 581-8996. (j.n.o.)

100 x 160 aqueduc, rue résidentiel avec tuyaux d'égouttement à Lanoraie, \$4,000. 585-1395. (16)

Le Gardeur, terrain 60 x 100 rue asphaltée, prêt à construire valeur \$6,400. prix spécial \$5,500. 581-8905. (9-16)

Repentigny, face au fleuve, gros arbres, prêt à bâtir, 65 x 91, 581-7092. (16)

Le Gardeur, beaucoup de terrains résidentiels avec services. Denis Fontaine 585-4001. M. Lachapelle Courtier. (16)

Le Gardeur, 55,000 p.c., à \$0.50 du pied avec services aqueduc & égout. Camille Desrochers 585-4001, 585-0352. M. Lachapelle Courtier. (16)

L'Assomption, coin de rue, 10,000 p.c., \$1.15 p.c., aqueduc, égout, asphalté. Camille Desrochers 585-4001, 585-0352. M. Lachapelle Courtier. (16)

Ville Le Gardeur, terrain à vendre 60 x 100, prix spécial pour vente rapide, 581-8905. (16)

BOIS DE FOYER À VENDRE

Bois de foyer 12 po. - 15 po. - 18 po. Roger Chicoine 589-6752 589-6211. (4 juin - 6 août)

Bois de foyer cueilli sur place 16" pas fendu \$19.00 la corde, fendu \$24.00, bois 4", \$35.00 la corde, 471-7563. (25-2-9-16)

ROULOTTES À VENDRE

Roulotte 1975 Glendelle 18-1/2 pieds, 4 roues, auvent, fourneau frigidaire, toile de nuit, \$4,000. Après 6 heures p.m. 581-8771. (9-16)

TRUST GENERAL COURTIER

A VENDRE

REPENTIGNY, bungalow 7 pièces, foyer, aspirateur central, garage. Faut voir.

LE GARDEUR, bungalow, 3 chambres au R.D.C., sous-sol semi-fini. Coin de rue.

LE GARDEUR, \$37,900., bungalow brique et aluminium. Ne manquez pas cette occasion.

P.A.T.: bungalow pierre et brique, chauffage électrique, foyer, grand terrain. N'attendez plus.

Si vous songez à vendre votre propriété, nous avons de nombreux clients désireux d'acheter dans votre quartier.

JEANNE MARCOUX
J.-PAUL GAUTHIER
585-2501
254-4566

254-4566

Roulotte motorisée 1975 home maid 24 pieds, moteur 327 coupe 6, \$12,500., très bon état, 581-7132. (16-23)

REPENTIGNY

Superbe bungalow 78, grand terrain, foyer, salle familiale, four encastré, occupation immédiate. Secteur de choix.

REPENTIGNY centre Rue Notre-Dame, bâtisse commerciale, tout brique, 3,600 p.c. Plancher, grand terrain.

LE GARDEUR Centre. Bar salon, restaurant avec bâtisse, commerce bien établi. Affaires lucratives. Aubaine.

LAVALTRIE Cottage 9 pièces, garage, cabanon, terrain 30,000 p.c. prix réduit.

LANORAIE Centre. Splendide bungalow pierre, 5 1/2 pièces, sous-sol fini, grand terrain, prix réduit.

MONTREAL Rue Fletcher. Beau duplex 2 x 5 1/2, moderne avec garage. Logement libre fin juin. Hyp. 8%.

P.A.T. Gaz-bar, rue Sherbrooke, bon gallonage. Bien établi. Aubaine. Hyp. 11 1/2%.

R. BOURBONNAIS
254-4566 - 581-5305

TRUST GENERAL COURTIER

254-4566

Roulotte 26 pi. avec terrain 325 x 100, bord de l'eau, faut voir, prix à discuter, 471-6962. (16)

PEPINE à vendre

JOHN DEERE 1966
Parfaite condition
\$6,000.



581-5024

PENSEZ IMMEUBLES PENSEZ P.R.

COMMERCE "FAST FOOD" dans la région, chiffre d'affaires en progression, peut vendre commerce seul ou avec bâtisse. MARIO PAYETTE 581-3330, 585-3781. TABAGIE très bien située, bail de 4 ans, excellent pour jeune investisseur. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

HABITATIONS LE GARDEUR, bungalow de brique avec garage double, sur terrain de 18,000 p.c. plancher de bois franc. Un plaisir à visiter. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

REPENTIGNY: Quel est son prix? Split level sous-sol fini avec foyer, chambre froide, garage double avec porte électrique, beaucoup d'autres extras, une visite s'impose. MARIO PAYETTE 581-3330, 585-3781.

L'ASSOMPTION, bungalow de rêve sur un immense terrain de 45,000 p.c. sous-sol fini, grand garage, immense patio, taxes de \$514.91 annuelles. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

L'ASSOMPTION, bungalow luxueux à prix dérisoire, terrain de 30,000 p.c. 12 pièces, sous-sol fini, très bien situé. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

REPENTIGNY, magnifique cottage d'une architecture très spéciale sur le Boul. L'Assomption, 4 chambres, piscine hors terre, terrain unique. Acheteur sérieux seulement. MARIO PAYETTE 581-3330, 585-3781.

L'ASSOMPTION, il faut vendre, faites l'offre! Maison mobile sur terrain, occupation immédiate, prix très bas, financement facile. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

SPECIAL SPECIAL

MAISON DE FERME dans la région ayant gardé son cachet antique, vendue incluant les dépendances, terrain de 30,000 p.c. borné par ruisseau. Aucune offre raisonnable refusée. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598. MARIO PAYETTE 581-3330, 585-3781.

MAISONS A REVENUS: MAISON à 7 loyers, style victorien, rentabilité certaine, pas de balance de prix de vente. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

P.A.T.: triplex sur Notre-Dame, location facile, rénové en 80 à un prix très bas. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

TERRAINS les Immeubles P.R. Enr. ont le terrain que vous recherchez. Repentigny, L'Assomption, Le Gardeur. Nous l'avons. MARIO PAYETTE 581-3330, 585-3781. YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

FERMES: 200 arpents, maison et dépendances machinerie. Roulants au complet

150 arpents - nu.
60 arpents avec maison ou dépendances.
24 arpents nu.
195 arpents, 140 drainés, maison et dépendance, entrepôts frigorifiques roulants au complet, équipé pour la culture des légumes.
133 arpents, maison et dépendances.

TERRE A BOIS: Erablière environ, 35 arpents.
25 arpents à bûcher.
10 arpents environ.
YVES RIVEST 581-3330, 589-3598.

immeubles p.r. enr.
293 IBERVILLE suite 2
COIN CHERRIER 581-3330

Lun-Mar. 1 à 5 hres Tél.: 581-6150

La Plé des Chants

PIANO - FLUTE - GUITARE

INSCRIPTIONS LIMITEES POUR SEPTEMBRE COURS RECONNUS PAR LE MINISTERE DE L'EDUCATION Professeur: CARMEN PREGENT

M. LACHAPELLE
COURTIERS en IMMEUBLES INC



Pour bien vous conseiller.

MARTE D'AUTEUIL

645-7451
rés.: 585-3374

Encan dimanche le 27 juillet à 12:30 hres à l'ancienne propriété de M. Gaston Amiro, 300 ruisseau St-Jean Sud, St-Roch de L'Achigan, Cté L'Assomption.

Sera vendu: un tracteur M. Ferg. 50 gaz bon état, tracteur Ford 3 vitesses; charrue M. Ferg. 3 versoirs de 12 po.; herse à roulette int. 36 disques semi portée; herse à roulettes int. 24 disques trainante; grobeur hydr. 12 pi. pour maïs; vibroculteur Vicon en bon état; petit grobeur; vis grains 5 po 20 pi.; cultivateur trainant 10 pi. larg.; planteur à maïs Allys Chalmers 4 rangs avec cylindres hydr.; semoir 13 disques int. combiné sur roues d'acier; herse à pacage autopic 12 pi; rouleau de fer 2 sections; arroseuse capacité 90 gal. hydr. avec baume de 28 pi., épandeur à fumier Ford, capacité de 160 minots commandé par pto; épandeur à fumier M. Garris 90 minots; casseuse à maïs Ford 1 rang sur hydr.; voiture 4 roues avec boîte à grains Lajoie; fourragère Ford no 612 avec barre de faux, 2 nez à blé d'inde; fourragère Ghil 2 rangs avec barre de faux et pick up; faucheuse M. Ferg 7 pi. Hydr.; presse M. Ferg à la corde no 10; presse M. Ferg à la broche no 10; monte balles Malco 24 pi avec moteur; vis grains 4 po 16 pi avec moteur; 2 voitures 4 roues avec montants à foin de 16 x 18 pi; chargeur à balles sur le champs pup pup; projecteur M. Ferg. tuyau 9 po; voiture Normand tandem capacité de 12 tonnes avec boîte à ensilage automatique New Holland 2 batteurs 16 pi. long; vis grains 7 po 35 pi long commandé par pto de marque Allied; épandeur à engrais chimique sur hydr.; faucheuse conditionneuse 9 pi. de marque Oliver commandé par pto; souffleuse à neige 7 pi avec grosse éventail en bon état; batteuse Dion 22x32 sur pneus avec crible à trèfle; niveleuse hydr. 6 1/2 pi; herse à finir 2 panneaux; lieuse à grains; charrue à rigole; réservoir à gazoline; charrue à manchon; balance de 500 lbs; bois de sciage; toile usagé. 200 balles de paille; banc scie pour gros bois; sleigh d'hiver antique; charrue à manchon, quantité de roues; faucheuse à chevaux comme neuve; enclume; feu de forge; barrate à beurre antique; râteau à chevaux; quantité de bidons beaucoup d'articles du hangar trop long à énumérer, élévateur fond de toile 28 pi. long int. commandé par pto; séchoir à grains; Cause: Terre vendue.

Conditions: Argent comptant ou prêt de banque accepté.

Pour information: 514-588-5781 ou Georges Étienne Leblanc, encanteur licencié St-Barnabé sud Cto St-Hyacinthe.

Tél.: 514-792-3595.

Cantine sur les lieux.

la caisse d'établissement de Lanaudière

368, Chamin des Prairies, Joliette, P.Q. J6E 3Z1

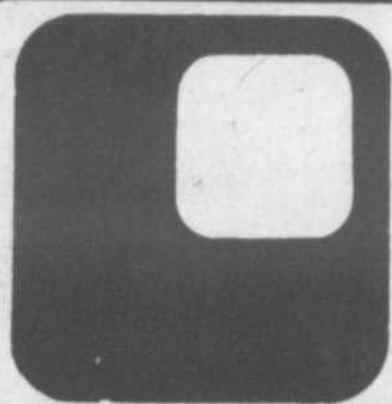
Une affiche en Or à vendre

caisse d'établissement courtier

759-3131

VIVRE SON RÊVE

le courtage immobilier: 759-3131



Lachapelle

COURTIERS en IMMEUBLES INC.

Les professionnels de l'immeuble vous offrent...



MICHEL LACHAPELLE
PRESIDENT



LOUISE PARENT



R. & O. TRUDEAU



GISELE ST-ANDRE



FRANCE PICARD



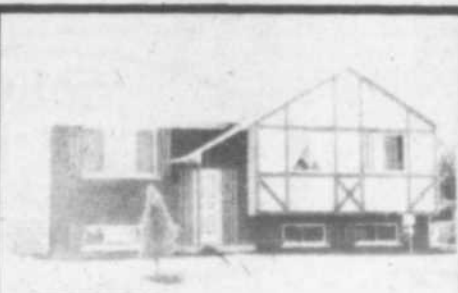
VENANT NORTH



SERGE AUBUT



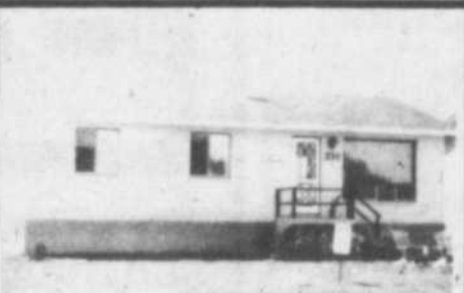
1- BANLIEUE EST
Québécoise, pierre et aluminium, 3 c.c., électrique, foyer au salon. Secteur boisé, faites vite. Michel Blain, 585-4001.



2- REPENTIGNY
Beau bungalow 1979, 5 1/2 pièces, foyer, chauffage électrique, grand terrain, à proximité de toutes commodités, occupation immédiate, belle hypothèque. Gisèle St-André 585-4001, 581-6302.



LE GARDEUR
Village, près écoles et autobus, bungalow 1975, grandes pièces, chauffage électrique, grand terrain clôturé, 10,000 p.c., hypothèque 10%, échue février 1983, taxes \$737., faut voir. Denis Fontaine, 585-4001.



4- L'ASSOMPTION
Attrayant bungalow, tout brique, 1978, armoires de chêne, terrain 6,934 p.c., très bien situé, prix très raisonnable, la voir vous convaincra. Venant North 585-4001, 581-2061.



5- 15 MINUTES DE MONTREAL
Split level 1975, chauffage électrique, lave-vaisselle, secteur résidentiel, près de centre d'achat et écoles. Denise Pelletier 585-4001, 585-4173.



6- REPENTIGNY
Bungalow, style colonial, entrée split, grand salon avec baie vitrée, belle cuisine avec four encastré. Plaque chauffante, dinette avec porte patio, entrée laveuse/sècheuse, dans la salle de bain, sous-sol: 4e chambre, abri d'auto, situé très beau secteur, prix demandé \$53,500. René & O. Trudeau 585-4001, 581-5802.



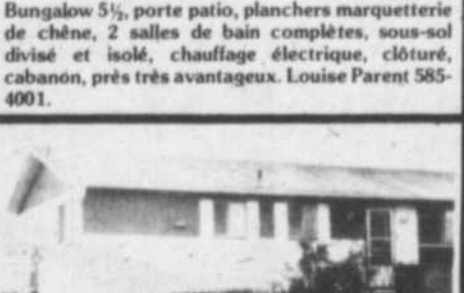
7- REPENTIGNY
Bungalow 5 1/2, porte patio, planchers marquetterie de chêne, 2 salles de bain complètes, sous-sol divisé et isolé, chauffage électrique, clôturé, cabanon, près très avantageux. Louise Parent 585-4001.



8- BANLIEUE EST
Bord de l'eau, bungalow 1975, chauffage électrique, sous-sol complètement fini avec foyer et beaucoup d'extras, terrain 2 niveaux 135 x 142 avec beaucoup d'arbres, taxes \$692.80, prix incroyable de \$59,500. Denis Fontaine 585-4001.



9- REPENTIGNY
Secteur boisé, de grandes pièces propres et décorées avec goût, salle à dîner, salle de séjour avec foyer, garage, extérieur paysagé, clôturé. Camille Desrochers 585-4001, 585-0352.



10- LACHENAIE
Bungalow semi-détaché, 1972, avec grand terrain clôturé, piscine avec accessoires, sous-sol avec salle de jeux, taxes minimes. Janet Trudeau, 585-4001, 585-3076.



11- VILLE LE GARDEUR
Bungalow avec garage, sous-sol fini avec salle familiale, foyer, piscine hors terre 18 pieds, grand terrain clôturé, propriété exceptionnelle. Janet Trudeau 585-4001, 585-3076.



12- REPENTIGNY
Aubaine, canadienne 1979, terrain 12,348 p.c., foyer, très grandes pièces, pour seulement \$61,900. Serge Aubut, 585-4001.



13- REPENTIGNY
A \$39,500. négociable, bungalow 5 1/2, foyer brique, près parc Champigny, taxes basses. Yvette Dumas, 585-4001, 581-8875.



14- A REPENTIGNY
Bungalow détaché, près centre médical et centre d'achat, taxes basses. Michelle & Michel Fontaine, 585-4001.



15- A REPENTIGNY
Bungalow pierres blanches et aluminium, construit en 1970, situé dans un secteur paisible, près des magasins, à un prix vraiment raisonnable. France Picard 585-4001.

AGENT DE LA SEMAINE



DENIS FONTAINE



MICHELLE ET MICHEL FONTAINE



DENISE PELLETIER



JANET TRUDEAU



YVETTE DUMAS



MICHEL BLAIN



CAMILLE DESROCHERS

13 RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY 585-4001

VOTRE SATISFACTION EST NOTRE GAGE DE SUCCES

TENTE-ROULOTTE

Tente-roulotte toit rigide de marque Rembec avec poêle à gaz propane et glacière, couche 6 personnes, \$900.00 581-6818, 585-2444 demandez Suzanne ou Serge (j.n.o.)

Tente-roulotte Bellevue 74, toit mou, 4 places, non équipée. Très propre, \$500.00. 581-1359. (16)

Tente-roulotte Starcraft, toit rigide, 6 places. Appelez après 6 heures 581-1927. (16)

Tente-roulotte Impérial 6 places, très propre, \$550.00. 471-4562, 471-3623. (16)

ANIMAUX À VENDRE

Serins jeunes et adulte, couleur assorties, 585-4897. (9-16)

Pension canine Normand Boulay 215 Presqu'île Le Gardeur. Pension intérieure, extérieure, tarif minimum. Réservation. Information 585-1575. (16 juil. - 27 août)

École de dressage au doigt et à l'oeil, obéissance, défense, attaque, chiens dressés à vendre spécial obéissance sans lesse, gratuit 471-2230, 474-4521. (16-23-30-6)

Samoyède à vendre pure race, très propre, très docile pour les enfants, \$75.00. Après 7 heures, 4274 Clément Lachenaie. (16)

MEUBLES À VENDRE

A BAS PRIX NEUF SEULEMENT
Matelas sommier toutes grandeurs, mobiliers salon, cuisine, chambre à coucher, dépositaire laveuses sècheuses Speed Queen lave vaisselle Wasfeking, télévisions, stéréo Hitachi. S'adresser à 230 Lanoue Repentigny, 581-3583. (j.n.o.)

Frigidaire Brentwood G.E., or moisson, très propre, bon état, \$350.00. Jour Carol 581-3236, soir 588-3000. (j.n.o.)

Lit simple 39 po. avec matelas neuf, très propre, jour 581-0483, soir 581-2205. (16-23)

STYLE COLONIAL
Très beau mobilier salon 3 morceaux "Skard" \$800.00. Bureau triple \$125.00. Bureau 5 tiroirs \$85.00. Bureau 4 tiroirs \$60.00. Matelas \$45.00. Pôles et rideaux à discuter, 581-8222. (16)

Chaise-lit neuve \$100.00. Poêle 110, 2 ronds avec fourneau neuf \$100.00. 588-4662, 321-1816.

MOTOS À VENDRE

Moto cross Honda EL ZINOR 125 cc, 1974, A-1, \$400.00. dernier prix, 588-3329. (16)

Suzuki GS 550, 1978, 7,500 km, mags, peinture air-brush, frein à disque double, très bonne condition, \$1,300. 588-4559, 588-4446. (16)

Clinique du Dactylo

VENTE SERVICE LOCATION
Non réparé, faulty repairs

CALCULATRICE
VENDEUR AUTORISÉ
SMITH CORONA
MULLER
642 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
581-5444

Moto cross RM 125, 1979, achetée en mars 1980 flambant neuf sur dépositaire, jamais courcée 589-4194. (16-23)

Yamaha 650 cc, 1975, 10,000 milles, \$1,300.00. 585-0652.

Yamaha 750 cc, 1973, refait à neuf, demande \$900. 585-3301. (16-23-30)

MOTO

Enduro 175 cc., 18,000 km. Etat neuf. Prix \$900. S'adresser 756-1323 (St-Am-broise). (j.n.o.)

AUTOS À VENDRE

Achetons autos pour démolition et autos accidentées, payons comptant, 581-4040. (9 av. - 1er oct.)

Capri 1974, 4 cylindres, bonne condition, manuelle, 30 milles au gallon, 586-2336. (9-16)

A vendre Jeep Willis 1954 avec pelle avant, 589-5828. (16)

Charger spécial Edition 1975, 2 tons, 59,000 milles, radio AM-FM stéréo, neuf, transmission armoisseur neufs, 4 radial et chocks neufs, muffler entièrement neuf, sièges backets capitonnés, roues brochées, intérieur comme neuf, Raynald 581-5446. (16)



REPENTIGNY-TRANSFERT,
Bungalow 5 pièces, superbe salle de séjour avec foyer naturel, 4ième chambre, air climatisé, hypothèque très intéressante à 10 1/4%, transférable, abri d'auto. Prix pour vente rapide. \$49,500. MLS AURORE DAVID 354-0360, 353-4941.
REPENTIGNY SECTEUR BOISE,
bungalow avec très belles pièces, 2 salles de bain, foyer au salon, salle de séjour, 4ième chambre, magnifique terrain. Prix \$66,000. MLS AURORE DAVID 354-0360, 353-4941.

Les Antennes Bilodeau Inc.
581-0142
ANTENNE

TOUR DE 30' ROTATEUR ANTENNE
UHF-VHF - FM
\$319.00
Installation comprise

Tracteur Coackshut 1959 série 40 à l'huile diesel avec pelle loader avant et souffleur à neige arrière, 589-5828. (16)

Ford Custom 1977 mécanique A-1, très bonne condition, très propre, AM-FM stéréo 2 pneus d'hiver radial, 30,000 milles, prix à discuter, particulier 581-8196. (16)

Chrysler 1972 encore en bonne condition, 581-8832. (16-23)

Duster 76, 6 cylindres, moteur récent, pneus Michelin, bas mileage, manuel \$1,300. 588-5728, 588-4382, 588-2266. (16-23)

Cougar 1973, 8 cylindres, \$400. 585-1732. (16)

Oldsmobile 1975 H-top, 4 portes Delta Royal, air conditionné, radio AM-FM, 57,000 milles, vitres électriques, Shock à air, 589-3233. (16)

DIVERS À VENDRE

Vendons poêle, frigidaire, congélateur, lave-vaisselle, laveuse-sécheuse reconditionnés, garantis, faisons réparation à domicile, 585-2954. (11 juin - 27 août)

ATTENTION!

BOIS DE FOYER À VENDRE
4 pieds
12, 15 A 18 POUCES
BOIS D'ALLUMAGE

Faisons la livraison
471-3587

ATTENTION!

LOCATION

AUDI ANDRE RIVEST
AUTOMOBILES
839 RUE NOTRE-DAME REPENTIGNY 585-1700 - 01

LONG TERME

LAVAGE SOUS PRESSION

—Extérieur de maison
—Autos - Camions - Divers
(sans risque pour la peinture)

ARROSAGE INSECTICIDES REVITALISANTS

—Arbustes
—Pelouses

Pour **INFORMATIONS:** Téléphone:

581-9695

Prix compétitif

LOGEMENTS A LOUER

-4 1/2 A PARTIR DE

-PISCINE EXTERIEURE
-Taxe d'eau et vidange
-Meublé si désiré
-Salle de lavage commune
-Service de concierge
-Stationnement individuel
-Près du centre d'achat

510-514 Richôme
372 NOTRE-DAME

Entreprises Canabec Inc.

581-1041-581-6585 SOIR

A LOUER

Grand 3 1/2 meublé, chauffé

Grand 4 1/2 non meublé, non chauffé

-Construction 1978
-Tapis mur à mur
-Intercom
-Entrée laveuse, sècheuse
-Conciergerie sur les lieux
-Stationnement avec prise
-Dégelement compris
-Taxes d'eau et vidange payées
-Centre de la ville
-Arrêt d'autobus à la porte

581-6155 - 585-7933

LES IMMEUBLES MICHAUD INC. COURTIER

3453 ROBERT CHEVALIER
POINTE-AUX-TREMBLES



L'Assomption:
4-5 1/2 et 1-3 1/2, excellente construction. Logement vacant pour futur acheteur.
642-7330
ROCH LAVOIE 589-4134

APPARTEMENTS
Elle & Lui
566 IBERVILLE
REPENTIGNY
581-4928

À LOUER
3 1/2
4 1/2

-Secteur Brian Industrial - À proximité de centres commerciaux
-Agés à toutes les accommodations centres de loisirs
-Decor possible et distingué centre industriel centres professionnels

La Maison Coopérative de Lavaltrie
Un havre de paix et de tranquillité...
pour vous recevoir après vos 40 ans
Logements disponibles pour septembre 1980.
Hâtez-vous de venir choisir et réservez le vôtre.
Int. 586-2686
4 PLACE DU PHARE, LAVALTRIE

APTS CHANTAL

LOGEMENTS A LOUER
3-1/2 - 4-1/2 - 5-1/2

45 rue HERVIEUX
VILLE LE GARDEUR, (St-Paul l'Ermitte)

OCCUPATION IMMEDIATE INCLUS:

- Taxe d'eau et vidanges
- Poêle et réfrigérateur
- Salle de lavage commune
- Tapis mur à mur
- Intercom
- Service de concierge
- Stationnement individuel
- Près centre d'achat

585-4388

ISOLATION

MICHEL BIBEAU INC. **585-6038**
581-7855

Le chauffage coûte cher?
UNE ISOLATION SOUFFLEE

ce est le remède
AVANTAGES:
• Economie de chauffage
• Coût modique pour la pose
• Confort accru hiver comme été
ESTIMATION GRATUITE A-DOMICILE
• isolant de cellulose approuvé par la SCHL

PIECES D'AUTO L'EPIPHANIE



- Vendons pièces d'auto usagées garanties 1 mois
- Livraison gratuite

Nous payons le meilleur prix en ville, pour votre auto usagée ou accidentée

jusqu'à **\$ 500**

• Remorquage gratuit

1371 rang St-Charles 581-5020-24
L'Epiphanie 866-6251

A. E. LE PAGE

QUÉBECI INC COURTIER

Avec nous... c'est tellement plus facile

**REPENTIGNY**

De l'espace et du confort, bungalow colonial, 3 chambres, tout en brique. Cuisine spacieuse, sous-sol fini avec foyer, garage, très bonne construction. Réalisez vos rêves. André L'Archevesque 585-6113, rés.: 581-1313.

**REPENTIGNY**

Luxe bungalow, 10 pièces, 5 chambres, sous-sol fini avec foyer, 3 salles de bain, construction supérieure, pierre des champs sur carré de bois. A voir pour apprécier. MLS Robert Bowles 585-6113, rés.: 474-1869.

**RAWDON**

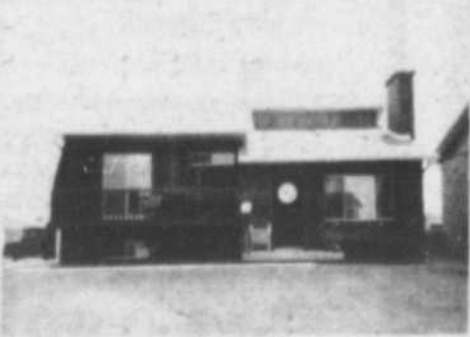
CHALET D'ÉTÉ, à partir de \$15,000. Choix de chalets d'été et 4 saisons sur terrain boisé, près de l'eau. Taxes minimales. Lise Lavoie 585-6113, rés.: 581-0432.

**LACHENAIE**

SUPERBE BUNGALOW avec espace pour atelier ou bureau, 4 chambres, 2 salles de bain, 2 foyers, terrain 25,500 p.c. Parfait pour artisan ou professionnel. Monique St-Pierre 585-6113, rés.: 471-5500.

**REPENTIGNY**

Style ranch, 4 grandes chambres, porte patio, foyer mural, très propre, grandes pièces. A qui la chance? André R. Lachapelle 585-6113, rés.: 327-1672.

**REPENTIGNY**

Style moderne, superbe bungalow, 3 chambres, beau foyer dans salon, hypothèque à 11% pour 4 ans, grand terrain. MLS à voir sans faute. Paulette Tassé 585-6113, rés.: 474-1869.

CHARLEMAGNE

Condominium aubaine, il est temps d'acheter, très grand 5½, 3 chambres, sous-sol fini, terrassement fait, terrain 50 x 75. Pierre Archambault 585-6113, rés.: 585-2492.

L'ASSOMPTION

A qui la chance? Terre agricole 96 arpents, dont 12 boisés, très bien entretenu. Prix incomparable. Pierre Archambault 585-6113, rés.: 585-2492.

REPENTIGNY

Attention investisseurs, 8 logements, tous 4½ pièces, chauffage électrique, classe 32, tout brique. Revenu \$18,180.00/année. Très bon prix. Pierre Archambault 585-6113, rés.: 585-2492.

LE GARDEUR

Maison exceptionnelle, maison à étage multiple, 10 pièces, piscine creusée, garage double, âgée 1970. Une visite s'impose. Prix très abordable. Pierre Archambault 585-6113, rés.: 585-2492.

L'ASSOMPTION

Secteur recherché, 4 logements 4 x 5½, chauffage électrique, deux garages détachés. Rénové 1975. Très bon prix. Pierre Archambault 585-6113, rés.: 585-2492.

CHARLEMAGNE

Investisseur (bricoleur) deux duplex 4 x 4½, et un quadruplex 2½ en bonne condition. Revenu \$9,720/année. Bon prix. Pierre Archambault 585-6113, rés.: 585-2492.

CHARLEMAGNE

Spacieux bungalow, grandes pièces, 3 chambres, foyer en pierre des champs, au sous-sol, secteur tranquille, à 2 minutes de l'autoroute. Lise Lavoie 585-6113, rés.: 581-0432.

L'ASSOMPTION

MAISON MOBILE, 4 pièces, partiellement meublée sur grand terrain privé avec cabanon, taxes minimales. Lise Lavoie 585-6113, rés.: 581-0432.

LACHENAIE

LOTS VACANTS différentes grandeurs, avec services, secteur tranquille dans développement domiciliaire, 2 pas de l'autoroute. Lise Lavoie 585-6113, rés.: 581-0432.

ST-LOUIS DE TERREBONNE

Attrayante et solide, superbe bungalow en déclin, belles armoires en chêne véritable, garage, terrain paysagé, arbres matures, secteur paisible. Faut vendre rapidement. André R. Lachapelle 585-6113, rés.: 327-1672.

MASCOUCHE-OUEST

Secteur boisé, paisible, terrains prêts à construire, plusieurs grandeurs disponibles, pour contracteur ou particuliers, rue pavée, éclairée, service d'aqueduc très bons prix. André R. Lachapelle 585-6113, rés.: 327-1672.

LE GARDEUR

Bien vivre, sans se ruiner, beau bungalow, 3 chambres, salle de séjour, 2 foyers, terrain gazonné, arbres matures, aubaine à ne pas manquer. André R. Lachapelle 585-6113, rés.: 327-1672.

RAWDON

La nature à votre portée, chalet bien isolé quatre saisons, 30 x 30, finition intérieure de la cuisine et salon en pin nouveaux. Coin tranquille, 5 pièces. Près du lac Régent. Venez voir. Lucette Garant 585-6113, rés.: 581-6437.

POINTE-AUX-TREMBLES

Il fera bon y vivre, bungalow 5 pièces, salle de séjour au sous-sol fini, garage. Arbres matures sur terrain. Secteur très tranquille. A qui la chance? Lucette Garant 585-6113, rés.: 581-6437.

LE GARDEUR

Allez-y, restaurant licencié. Possibilité dde 100 places. Equipement complet. Bien situé dans secteur achalandé. Pourquoi pas vous? Lucette Garant 585-6113, rés.: 581-6437.

LAVALTRIE

TERRE 60 arpents, 60 arpents de terre noire et sablonneuse, propriétaire prendrait balance de prix de vente à 10%. Sautez sur l'occasion. André L'Archevesque 585-6113, rés.: 581-1313.

REPENTIGNY

VOULEZ-VOUS UNE AUBAINE? Bungalow 3 chambres, tout brique, sous-sol semi fini, garage détaché tout brique, taxes \$606., faut voir. André L'Archevesque 585-6113, rés.: 581-1313.

L'ÉPIPHANIE

Chalet, bungalow, terrain, près du lac aux Italiens, bonne valeur, taxes très basses. Monique St-Pierre 585-6113, rés.: 471-5500.

L'ASSOMPTION

Duplex rénové, semi détaché, centre ville, pour vous loger à bon compte. Monique St-Pierre 585-6113, rés.: 471-5500.

LE GARDEUR

Très bonne valeur! \$49,500. Achetez ce bungalow tout brique, 4 chambres, 2 salles de bain, salle de jeux, abri d'auto, tour de T.V., taxes \$454.52. Sautez sur l'occasion. Monique St-Pierre 585-6113, rés.: 471-5500.

LANORAIÉ

Exclusif cottage bord du fleuve, 6 chambres avec lavabos, chauffage 5 zones, cuisine 18 x 18, fenêtres panoramiques, vue extraordinaire. Monique St-Pierre 585-6113, rés.: 471-5500.

LACHENAIE

Imposant cottage style ancien, 10 pièces, magnifique terrain 16,556 p.c. bord de la rivière des Mille Îles, à côté de l'église. D'un charme exceptionnel. Monique St-Pierre 585-6113, rés.: 471-5500.

LAVALTRIE

Bord du fleuve, propriété très propre, plafond cathédrale, 7 pièces, sous-sol de 8 pieds, tous les services. Faut voir. Ronald Tougas 585-6113, rés.: 586-1935.

LAVALTRIE

Finis les recherches, bungalow brique et aluminium avec garage détaché sur grand terrain, près des écoles avec tous les services. Faut voir. Ronald Tougas 585-6113, rés.: 586-1935.

LAVALTRIE

Planifié à la perfection, bungalow style moderne, 5 pièces, hypothèque 10 1/4% sous-sol isolé avec sortie extérieure, foyer au salon, patio en béton et chambre froide. Faut voir. Ronald Tougas 585-6113, rés.: 586-1935.

REPENTIGNY

Cottage \$42,900. 3 chambres. Tout en brique, 2 salles de bain, hypothèque à 11½%, secteur recherché coin de rue, taxes basses. A qui la chance? Paulette Tassé 585-6113, rés.: 474-1869.

REPENTIGNY

SECTEUR RECHERCHE, bungalow 3 chambres, sous-sol complètement fini avec foyer franklin, piscine 24' hors terre, terrain 65 x 100, bien aménagé. Propriété très propre. A voir sans faute. Paulette Tassé 585-6113, rés.: 474-1869.

REPENTIGNY

Ranch \$42,000. 2 chambres, garantie 5 ans, occupation immédiate. Faites vite. Robert Bowles 585-6113, rés.: 474-1869.

REPENTIGNY

Split level, 6 pièces, 3 chambres, garantie 5 ans, foyer, sous-sol semi-fini, \$49,000., occupation immédiate. A qui la chance? Robert Bowles 585-6113, rés.: 474-1869.

REPENTIGNY

Canadienne, 10 pièces, 5 chambres, terrain boisé, secteur recherché. MLS A qui la chance. Robert Bowles 585-6113, rés.: 474-1869.

**REPENTIGNY**

Bungalow style colonial, entrée split level, 3 chambres; grande chambre maître, taxes basses, décoration professionnelle, hypothèque à 10 3/4%. A voir sans faute. Paulette Tassé 585-6113, rés.: 474-1869.

**REPENTIGNY**

AUBAINE, bungalow 5 chambres, sous-sol semi-fini, avec foyer, 2 salles de bain, piscine 24', cabanon. Hypothèque \$38,500. à 13 1/4%, PRIX \$45,900. MLS Robert Bowles 585-6113, rés.: 474-1869.

**LAVALTRIE**

Une aubaine pour vous, bungalow 5 pièces, quartier paisible, taxes basses, faites une offre. Faut vendre. Ronald Tougas 585-6113, rés.: 586-1935.

**REPENTIGNY**

Cottage style d'autrefois très propre, 3 chambres, sous-sol fini, garage, terrain avec arbres matures, taxes \$486.00. Faut voir. André L'Archevesque 585-6113, rés.: 581-1313.

**LAVALTRIE**

Pourquoi pas vous? Propriété à revenu pierre et brique, 8 logements, chauffage électrique, tout loué, un très bon placement. Ronald Tougas 585-6113, rés.: 586-1935.

**REPENTIGNY**

SUPERBE CANADIENNE, 11 pièces, grand terrain 38,000 p.c., bord de l'eau, garage double, propriété super luxueuse, taxes basses, secteur recherché. MLS Robert Bowles 585-6113, rés.: 474-1869.

**559 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
585-6113**

Gazon cultivé première qualité, terrassement et pose. Ernest Landreville, 835 Notre-Dame, St-Sulpice, 589-4524. (23 avril-30 juil)

Caméra 35 mm Konica à vendre T3 autoréflexe lentille 28mm, Konica, lentille 50mm Konica, filtre U.V. plus étuis, prix \$750. Après 6 heures 585-0844. (j.n.o.)

Équipement de garage à vendre, compresseur, machine à pneu, etc. 581-5961, 581-3479. (16-23)

Aubains, mixeur, fournaises, échafauds et accessoires pour briquetier, 589-5285. (9-16)

Carrosse transformable, bassinet, siège, marchette, jour seulement 585-3884. (j.n.o.)

Tapis nylon bleu 10'x14', tapis de corridor 26"x2-1/2 verges, tapis laine beige 6'x7', 585-1344. (9-16)

Top-soil, terre à gazon, terre remplissage, meilleur prix en ville, 648-8487. (16)

Fournaise de plancher 4000 B. T.U. \$25.00. Bloc de moteur 440 tête de moteur 440, parfait, 581-7883. (9-16)

Bureau commercial de secrétaire à vendre \$250.00., très propre. Appeler Carol 588-3000 soir, 581-3236 jour (j.n.o.)

Laveuse Inglis 10 ans d'usage \$75.00. Cuve double, marque Crane toute neuve \$75.00. 585-4730. (16)

A vendre, glissoire pour piscine creusée, très bon état, 589-3141. (16)

Poêle et frigidaire blanc marque Roy, très propre, demande \$250 pour l'ensemble. 585-3301. (16-23-30)

Mini-laveuse, lingerie, vaisselle dépareillée à vendre, 887-2380. (16)

LOGEMENTS A LOUER

Repentigny, 235 Notre-Dame, 2 1/2 - 3 1/2 meublé ou non, immédiat ou plus tard, eau chaude fournie, taxe d'eau payée, service de concierge, très propre, tranquille et luxueux.

Visite de 10 hres a.m. à 10 hres p.m. tous les jours.

581 3978 279 7859

VENDEUR DE MAISONS

Projet de 1000 maisons
Avances sur commissions

585-3928

BRANCHEZ-VOUS A LA BONNE ANTENNE

INSTALLATION D'UNE TOUR ET D'UNE ANTENNE \$189.95 et plus
OU CAPTEZ JUSQU'À 14 CANAUX AVEC UNE ANTENNE ROTATIVE

SPECIAL

- Pylône de 30 PIEDS
- Mât de 10 PIEDS
- ROTATIF
- ANTENNE FMV - ONE - FM

a \$339.95
INSTALLATION COMPRISE

MODE DE PAIEMENT

LOCATION D'ANTENNES AVEC OPTION SACHAT
TELE MULTIPLE 722-1265
1000 EVERETT, MONTREAL, P.Q. H2E 1P3
ESSAYEZ AVANT D'ACHETER

Basinette coloniale 27x52 matelas inclus, poêle à gaz, 4 ronds avec four 36 po., excellente condition, 585-4651. (16)

Bateau Princecraft 15-1/2', Johnson 75 HP, traileur \$2,200. 585-4345. (16-23)

Table de billard 4x8 ardoise 7/8" jeu de baguettes et boules \$650. 588-5728, 588-4382, 588-2266. (16-23)

Bateau fibre de verre 14 pi. Marvac 2 sièges pivotants support à rames et rames. Moteur 20 forces Mercury 10 hres d'usage avec remorque, le tout 1979. Après 4 hres 581-8790. (16-23)

Vitres pour châssis coulissants et fenêtres panoramiques, hotte pour cuisinière 2 vitesses, 581-7436. (16)

Set de salon style colonial français \$375.00. Set de salon moderne \$375.00. Remorque à ski-doo double \$140.00. 585-4054.

Jumelles 7 x 35 \$100. Violon \$300. 588-3662. (16)

Poêle avec fan, armoires, tapis le tout très propre, 589-6042.

Divan-lit \$50.00. Valise métal, ensemble salon fauteuil berçant bureau double, boîte linge fillette, \$20.00. 589-5367. (16)

Set de cuisine \$75.00 Set de salon colonial \$700.00. Dodge Dart 1973, \$3,500. Très bon état. Appelez après 4.30 hres, 589-5483. (16)

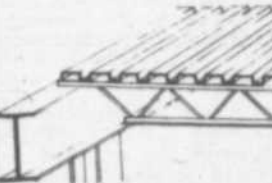
Bibliothèque 4 portes, tables, salon, lampes, draperies, lit 39", dactylo manuelle, portes intérieures, pupitre travail, 581-1715. (16)

Tuyau de fer 3 po. diamètre, 10 pi. de long, 586-2430. (16)

Linge d'enfant 0 à 4 ans, très propre, marchette, parc, 3 fixures cuisine, fixture d'entrée 5 lumières, 588-5195. (16)

3 pneus radials SR78-15 aussi bicyclette CCM 10 vitesses pour homme, 588-2285. (16)

MR METAL Regent INC.



- Fer ornemental
- Structure d'acier
- Pontage métallique

73 NOTRE-DAME, LE GARDEUR 581-9112

Service de Nettoyage DESORMEAUX & GAGNÉ Inc.
91 Stanislas-Coiteux, Repentigny



- Nettoyage de Tapis (Shampooing - Vapeur)
- Lavage de Murs, Plafonds, Vitres
- Lavage de Revêtement d'Aluminium
- Service d'Entretien Ménager (Bureaux, Etc.)

585-5655
Résidentiel - Commercial - Industriel

NETTOYAGE A LA VAPEUR
TAPIS • DIVANS • CARPETTES

GN SERVICE INC.



ALLONS CHERCHER ET LIVRONS...

Lavage: vitres, murs, plafonds
Résidentiel et commercial
Service d'évaluation:
feu et inondation

ESTIMATION PAR TELEPHONE
581-1466

499 Beauchamps,
Ville Legardeur

RONALD DUMONT
ENTREPRENEUR

- Stucco • Plâtrage de solage • Réparation de galerie de ciment • Etc.

ESTIMATION GRATUITE
141 VANIER, L'EPIPHANIE
588-3428

RENOVATION

Construction R. Perron inc.
ENTREPRENEUR GENERAL

NOUS CONSTRUISONS VOTRE MAISON SUR COMMANDE



Ouvrage à l'heure ou au contrat
ESTIMATION GRATUITE

Représentant: R. Perron
588-4725

GG TEL.: 1-514-754-2501
RES.: 1-514-754-4998

Une qualité nettement supérieure à des prix très compétitifs

GERARD GRENIER

Gazon cultivé
Vente et livraison

461, RANG DE L'EGLISE JOK 2X0 ST-LIGUORI

LAVAL GAUTHIER
EXCAVATION ENR.



LOCATION DE PEPINE
BULDOZER
CAMION 10 ROUES ETC.

1978 JEAN-PIERRE, VILLE
DE LE GARDEUR 581-8002

PLOMBERIE & CHAUFFAGE
M. CHARTRAND INC.



SERVICE DE 24 H
INDUSTRIEL
COMMERCIAL ET
RESIDENTIEL
REPARATIONS DE
TOUTES SORTES

585-1638
585-0315

LE PAVAGE
Royal City Inc.

97 boul. l'Assomption,
Repentigny
581-6216

- Spécialiste du pavage d'asphalte commercial et résidentiel
- Estimation gratuite
- Ouvrage garanti

• TRAVAUX EXECUTES AU 'PAVER'

• Nous préparons les terrains 1 an d'avance

SERVICE DE REPARATION
DE 8 AM A 10 PM

DE TOUTES LES MARQUES



- Poêles
- Réfrigérateurs
- Laveuse
- Sécheuse
- Congélateurs
- Etc.

GARANTIE DE 90 JOURS

FRANZ ROBERT, PROP.
24 RICHARD, REPENTIGNY 585-0648

LECLERC REPARATION
VENTE - REPARATION - SERVICE

Machine à laver - sècheuse - poêles électriques
Service à domicile 581-0700




Service professionnel et efficace depuis 1965.

Piscine presque neuve 24 pi. Lot de portes et châssis anglais 588-2270. (16)

Fraises à vendre, livraison gratuite, limite P.A.T. Dernière semaine si possible appelez après 4 heures 586-1365. (16)

BAIN TOURBILLONS NEUF A VENDRE



Baignoire tourbillons pour 2 personnes, couleur rouge. 4 jets alimentés par un puissant moteur de 1 c.v. de marque 'JACUZZI'. Prêt à être installé. Prix payé \$2,740. Laisserais pour \$2,420.

INFORMATIONS:
581-9550

LES MONUMENTS FUNERAIRES RIVE-NORD INC.

810 boul L'Ange-Gardien, L'Assomption

EVITEZ LES INTERMEDIAIRES
VENEZ NOUS VOIR DIRECTEMENT
INSTALLATION ET INSCRIPTION PARTOUT

- Plusieurs modèles révolutionnaires de monuments en montre
- Pot de fleurs en granit de qualité supérieure pouvant s'adapter à tous les monuments existants.
- Service d'inscription et de lettrage sur les monuments
- Réparations de monuments
- Lettrage et livraison sans frais additionnel.

Mme Denise Roy, prop.

589-5640

Mesdames... SI VOUS:

- Désirez gagner un revenu supplémentaire
- Etes intéressés à travailler à temps partiel
- Aimez rencontrer les gens
- Possédez-vous une voiture

NOUS AVONS CE QU'IL VOUS FAUT
Votre vaste expérience au niveau de l'entretien du foyer, est la seule qualification requise.

142A Notre-Dame, Repentigny
585-1007
ELECTROLUX

Ensemble de golf droitier 2 bois 5 fers avec sac et carrosse, autobains, 642-5850. (16-23)

Grand terrain à vendre. Bateau et trailer. Enseigne néon. Bois de construction usagé. 589-3462

APPARTEMENT A LOUER

Repentigny, logement 3 et 4 pièces, chauffé, 275-277 Notre-Dame vue sur le fleuve, meublé si désiré. S'adresser au 275 app. 1A, entre 12:00 et 19:00 heures. (j.n.o.)

74 Aqueduc, superbe 4-1/2 chauffage électrique, entrée laveuse sècheuse, stationnement 2 voitures avec prise, 585-1650 ou 581-8996. (j.n.o.)

Repentigny à louer 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, secteur coin Industriel et Iberville. Près école régionale. Libre immédiatement. Inf.: 581-4480, soir 581-7428. (j.n.o.)

Repentigny 48-50 Laurier, 4-1/2 rue tranquille, chauffage électrique, sortie laveuse sècheuse, etc. 585-8829, 585-1873 (j.n.o.)

Semi meublé à louer 3-1/2 pièces, sous-sol, Repentigny près de l'hôpital et centre d'achat, entrée privée, 581-9550. (j.n.o.)

Repentigny 4-1/2 à louer, s'adresser 581-5750. (j.n.o.)

L'Épiphanie 151 Louise, 1 logis 4-1/2 au sous-sol \$190, au 2e 4-1/2 \$215, au 3e 4-1/2 \$215. avec chauffage électrique, installation lessiveuse sècheuse, stationnement, remise intérieure, 588-3758 Aurèle Poitras. (2-9-16-23)

Repentigny, grand bachelier, rue Notre-Dame, sauna, piscine, stationnement et prise, tout fourni, 585-3657. (2-9-16-23)

Résidence Vaucluse pour personnes âgées, bons soins, bonne nourriture, infirmière et médecin, tél. 588-5025. (16-23)

Repentigny, 4-1/2 tranquille, chauffage électrique, taxe d'eau payée, entrée laveuse sècheuse, piscine, stationnement, tél. 585-7056. (16-23-30)

REPENTIGNY

Grand 3-1/2, 4-1/2 secteur résidentiel, tranquille, propre, moderne, 581-1661. (16-23-30)

Repentigny mois gratuit, 1-1/2 à 4-1/2 meublé ou non, Moncana 585-4819 Notre-Dame 581-4561. (9 juil. - 27 août)

St-Sulpice très grand 3-1/2 pièces, bas, installation laveuse sècheuse, chauffage électrique, grand balcon, ménage fait, sous location, 581-6947. (9-16)

Repentigny, 3-1/2, 4-1/2 chauffé vue sur fleuve, entre 10 heures et 19 heures 585-1052, 581-0576 (25-2-9-16)

Repentigny 4 app., libre août, chauffage électrique, ménage fait, idéal pour couple, 585-2471 ou 581-5750. (9-16)

Ville Le Gardeur, tranquillité confort, loyers spacieux, 3-1/2, 5-1/2, administration personnalisée, près écoles élémentaires, 581-6101. (16)

Repentigny, 1-1/2, 3-1/2, 4-1/2 chauffé, eau chaude, taxe d'eau payée, 581-5567, 581-9180. (j.n.o.)

Charlemagne grand 4-1/2 très propre, taxes eau vidange payées \$175, par mois, 585-4850. (16-23)

Repentigny près centre d'achat, à 2 pas de l'hôpital Le Gardeur dans un bungalow, grand 3 pièces avec foyer naturel, électricité, chauffé, meublé ou non, parc à l'avant et à l'arrière. 585-4108. (16-23-30)

LAVALTRIE

4-1/2 à louer, libre immédiatement 2e étage, entrée laveuse sècheuse dans salle de bain, taxe payée, chauffage électrique, \$190 par mois, 586-2401. (16-23-30)

Logement à sous-louer 4-1/2, \$155 par mois, entrée laveuse sècheuse, 2ième étage, près commodités, appelez 581-3897 après 5 heures 585-3146. (16)

Ile St-Jean, Terrebonne, 4-1/2, grand, frais peint, \$195.00 par mois, soir 471-2889. (16-23)

CHALET A LOUER

Chalet à louer à St-Donat, 3 chambres, 2 dernières semaines d'août (16) \$300, 581-6981. (16)

St-Julienne chemin Du Pont 1794, 1804 meublé 3 appartements bord du lac, site merveilleux \$100.00 par semaine, 581-0204. (16)

MAISON A LOUER

L'Assomption, bungalow 6 pièces plus garage sur terrain 100 x 100, disponible de septembre 1980 à septembre 1981, 589-5229. (16-23)

Maison St-Lin mobile à louer ou à vendre 48 x 12, meublé rustique, poêle frigidaire laveuse sècheuse, foyer, piscine 24 pi. hors terre avec "Deck", sous-sol, terrain 30,520 pi. car., terrassement fini Linda jour 439-3130, soir 222-3396. (16)

L'Épiphanie, bungalow 755 Sanicandro, 3 chambres, chauffage électrique, occupation immédiate, \$195.00, 585-1344. (9-16)

LOCAUX A LOUER

Locaux commerciaux libre le 1er novembre au 1285 et 1287 Place Landry, Bas L'Assomption Nord, 589-6169. (16-23-30)

ESPACE DE BUREAU ET LOCAL COMMERCIAL, 581-5750. (j.n.o.)

Espace pour bureau de professionnel à louer à Repentigny. Dentiste, médecin, vétérinaire, etc. Vaste stationnement, 581-5750. (j.n.o.)

Repentigny coin Iberville et Laurier, occupation immédiate ou l'automne, 585-0414, 585-3162. (j.n.o.)

Magasins fruits et légumes, locaux commerciaux sur Brien et espace à bureau, rue Notre-Dame, 581-4580. (16)

ON DEMANDE

1 overlock avec expérience 3 sur machine "plain" de préférence de Lavaltrie ou Lanoraie aussi couturière à domicile avec machine industrielle ayant expérience sur linge d'enfant et adulte. S'adresser au 51 Des Castors, Lavaltrie. (9-16)

Acheterais terres à bois avec ou sans fond de terre, 588-2056 ou 588-5063 après 6 heures seulement. (25-2-9-16)

Demande gardienne septembre à juin pour garçonnet de 5 ans légers travaux, secteur est Repentigny, 581-4237. (16)

Demande transport de L'Assomption à Ville D'Anjou du lundi au vendredi, appelez à 581-6833 après 3 heures. (16)

OFFRE D'EMPLOI

Carrière en immeubles, qualification 11e année, auto possibilité de \$25,000, à \$50,000. Information: Normand René 645-8845. (j.n.o.)

Gagnez \$6.00 à \$8.00 l'heure en offrant dans votre voisinage des produits Fuller Brush. Pour recevoir catalogue et information écrivez au 183 Boucher, Joliette J6E 2H2. (16-23-30-6)

Vous désirez un revenu à temps partiel? Pour information sans obligation de votre part, 1-756-8559. (16-23-30-6-13)

Augmentez vos revenus, travail intéressant domaine du marketing, information 589-5120. (9-16)

Comptable 5 ans d'expérience, effectuer tenue de livres, impôt particulier, impôt corporations, états financiers, différents commerces, curriculum vitae: C.P. 45 Repentigny, J6A 5H7. (16)

Un revenu supplémentaire serait apprécié? Gagnez un autre revenu en vendant des produits de beauté, parfums et bijoux les plus aimés au Canada. Composez 581-9506 liste de clientes disponibles.

OFFRE DE SERVICE

Climatiseur, réparation et entretien, travail garanti, 15 ans d'expérience, allons chercher, prix raisonnable, 581-5799. (2-9-16-23)

JEAN-PIERRE PHOTO

Pour photos de mariage, d'enfants ou autres événements. Impression cibachrome de diapositives. Jean-Pierre Fournes, 589-5076 soir. (16)

Vente terrassement et pose de tourbe cultivée. Rosaire Turenne 69 Rivest, Le Gardeur. (9 juil. - 27 août)

DECAPAGE

Decapage professionnel fait à la main, estimation gratuite, finition, transport inclus, 589-6365, 589-5050. (9-16)

MENUISIER

Menuisier prendrais rénovations générales à l'heure et contrat à bas prix, estimation gratuite, 839-6383. (9-16)

Peinture, ménage, ouvrage garanti, estimation gratuite, 586-1728. (9-16-23-30)

Homme et femme ferait ménage mur, plafond, peinture, etc. 585-5356. (16)

Aimerais travailler le soir, appelez à 589-6398 le soir. (16)

GARDERIE

Gardienne fiable à domicile demandée pour un enfant de 1 an pour la fin d'août. Du lundi au vendredi de 8 hres à 4 hres. Appeler après 4 hres, 581-0685. (2-9-16)

Recherche gardienne à domicile avec référence pour enfant de 3 mois, lundi au vendredi de 8 à 16 heures à compter du 25 août rue Lajoie, 585-0616.

Dame garderais chez elle un ou deux enfants, expérience, bonne nourriture, bons soins, 581-3532. (16)

Étudiante sérieuse garderait un enfant jusqu'au début septembre avons piscine pour agrémenter ses loisirs, 585-0944. (16)

Gardienne à domicile demandée pour garçon de 4 mois, 4 jours par semaine de 3 heures p.m. à minuit, personne fiable à partir du 25 août, 581-1393. (16-23)

Cherche gardienne à domicile, bébé de 11 mois, 585-5016 après 5 heures. (16-23)

Gardienne à domicile demandée expérience requise lundi au vendredi 7:30 à 5 heures, 585-1732

Recherche gardienne à domicile pour jumeaux âgés de 2 ans. A compter du 29 septembre du lundi au vendredi de 7 hres a.m. à 5 hres p.m. Références demandées. Téléphonez après 7 hres, 585-5592. (9 juil. - 13 août)

Professeurs de la rue Joffre désire gardienne à la maison pour 1 enfant de 4 ans, 581-8272. (9-16)

Professeur cherche dame pour garder 2 enfants chez moi de septembre à juin, 589-4089. (16)

eau! eau! attention

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE JOLIETTE TRIBUNAL DE LA JEUNESSE

AVIS

A monsieur Jean-Guy RICHARD Prenez avis qu'à défaut de vous présenter et de comparaître au greffe du Tribunal de la jeunesse, 435 Baby, Joliette, district de Joliette, dans les trente (30) jours de la présente parution, une requête en adoption de votre enfant.

Marie, Nancy RICHARD sera présentée devant notre Cour et qu'il sera procédé à jugement par défaut contre vous sur ladite requête.

GINETTE MALO, greffier-adjoint Tribunal de la jeunesse Joliette, district de Joliette

DIVERS

Avons perdu un chien Osky Sibérien noir et blanc, femelle du nom de Mini, chien non dangereux, si retrouvé récompense promise, 585-2713. (16-23)

Pour votre mariage magnifique décapotable blanche Oldsmobile 98, 1965 à louer, Téléphone 585-4108. (16-23-30-6)

HORAIRE DES CLINQUES PRE-SCOLAIRES 1980.
Repentigny à Notre-Dame des Champs (sous-sol de l'église) le 22 juillet de 10h00 à 11h30.
Repentigny à l'église Précieux-Sang le 28 juillet de 10h00 à 11h30.

Vendons terre noire, top soil sable, pierre, terre mélange, faisons livraison, 589-4464, 581-4270. (16 juil. - 17 sept)

10h00 à 11h30.
Le Gardeur au Presbytère salle Ste-Famille le 21 juillet de 10h00 à 11h30.
Charlemagne à la Sacristie le 30 juillet de 14h00 à 16h00
Mascouche Heights à l'E-

glise St-Margaret le 21 juillet de 10h00 à 11h30 ou de 14h00 à 16h00
Terrebonne au C.L.S.C. La-mater le 30 juillet de 10h00 à 11h30
La Plaine à l'Hôtel de Ville le 31 juillet de 14h00 à 16h00.

PROVINCE DE QUEBEC VILLE DE L'EPIPHANIE

AVIS PUBLIC RÉGLEMENTS NOS 216-4, 217-1 et 221-2

Aux propriétaires d'immeubles imposables de la Ville de l'Épiphanie, inscrits au rôle d'évaluation en vigueur le 8 juillet 1980, ainsi qu'aux locataires résidents de la municipalité, à cette même date;

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, secrétaire-trésorier de la Ville de l'Épiphanie;

Que lors d'une séance régulière tenue le 8 juillet 1980, le conseil de cette Ville a adopté les règlements Nos. 216-4, 217-1 et 221-2, pour amender le règlement de zonage No. 216, le règlement de construction No. 217 et le règlement No. 221 relatif aux honoraires exigibles pour les permis, et ayant pour objet de spécifier les dispositions concernant: -la construction des escaliers extérieurs, la localisation des garages et remises et les honoraires pour permis;

Que tous les propriétaires d'immeubles imposables de la Municipalité, ainsi que tous les locataires résidents de la municipalité, qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 8 juillet 1980, s'il s'agit de personnes physiques, ou qui auront satisfait dans le délai prescrit aux exigences du paragraphe 3 de l'article 385 de la Loi des Cités et Villes, s'il s'agit de corporations, sociétés commerciales ou associations, peuvent demander que les règlements Nos 216-4, 217-1 et 221-2 fassent l'objet d'un scrutin secret selon les articles 385 à 396 de la même loi.

Que cette demande a lieu selon la procédure d'enregistrement prévue aux articles 370 à 384 de la Loi des Cités et Villes et aux fins de laquelle procédure les personnes habiles à voter sur les règlements en question auront accès à un registre tenu à leur intention de neuf heures à dix-neuf heures, les 22 et 23 juillet 1980, au bureau de la Ville situé au No. 66, de la rue Notre-Dame, à l'Épiphanie;

Que le nombre requis de demandes enregistrées pour que les règlements Nos. 216-4, 217-1 et 221-2 fassent l'objet d'un scrutin secret est de cent treize (113) et qu'à défaut de ce nombre, le règlement en question sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter;

Que toute personne habile à voter sur ce règlement peut le consulter au bureau de la ville, aux heures ordinaires de bureau et pendant les heures d'enregistrement;

Que le résultat de cette consultation par la procédure d'enregistrement sera annoncé le 23 juillet 1980, dans la salle réservée aux séances du conseil de cette ville, située au no. 66 rue Notre-Dame, à l'Épiphanie, à 19 h.

Donné à l'Épiphanie, Qué., ce 11ième jour de juillet 1980.

ROGER LIVERNOCHE, sec. trés.

FIERI FACIAS DE TERRIS CANADA — PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE MONTREAL — COUR SUPERIEURE C.S.M. 500-05-0 12878-797

BANQUE NATIONALE DU CANADA, corporation légalement constituée, ayant son siège social à Montréal, dit district, résultant de la fusion et continuant depuis le 1er novembre 1979 la Banque Canadienne Nationale et la Banque Provinciale (loi sur les banques, 1970 S.R.C. chap. B-1, art. 100), partie demanderesse — **ALFRED PAQUETTE**, domicilié et résidant au 29 rue Marchand à Repentigny, district de Joliette, partie défenderesse — **LE REGISTRATEUR DE LA DIVISION D'ENREGISTREMENT DE L'ASSOMPTION**, mis-en-cause.

"UN EMPLACEMENT situé en la VILLE DE REPENTIGNY, connu et désigné comme étant le lot numéro QUATRE-VINGT de la subdivision officielle du lot originaire numéro CENT CINQ (105-80) au cadastre officiel de la PAROISSE DE NOTRE-DAME DE L'ASSOMPTION DE REPENTIGNY, division d'enregistrement de L'Assomption.

AVEC la maison y dessus érigée portant le numéro 29 rue Marchand, dont le mur nord-ouest est mitoyen". Sous réserve du droit de rétention prévu par l'article 689 du Code de procédure civile, le montant minimum que l'adjudicataire devra verser au moment de l'adjudication, soit en argent, soit par chèque visé, payable au nom du ministre des Finances, est fixé à 9 100,00\$, représentant 25% de l'évaluation municipale.

Pour être vendu au bureau de la division d'enregistrement de L'ASSOMPTION au 300 rue Dorval à L'Assomption, district de Joliette, MARDI le VINGT-SIXIEME jour d'AOÛT 1980 à ONZE heures.

Le shérif adjoint **Jeanne MATTE**

Bureau du shérif
Cour supérieure
Joliette, ce 10 juillet 1980

PROVINCE DE QUEBEC VILLE DE L'EPIPHANIE PROGRAMME D'AMELIORATION DE QUARTIER AMENAGEMENT DE PARCS OFFRE D'EMPLOI CONTREMAITRE TEMPORAIRE

La Ville de l'Épiphanie doit aménager sous peu des parcs. Elle recherche un contremaître pour la durée des travaux qui s'échelonnent, environ, sur un (1) ou deux (2) mois.

FONCTION:
Sous l'autorité du Coordonnateur Municipal, il doit: — Voir à l'organisation et à la planification de chantier; — Diriger les employés affectés au chantier; — Travailler manuellement avec les autres employés; — Faire rapport écrit journalièrement à son supérieur immédiat; — Faire de la menuiserie; — Faire de l'arpentage; — Exécuter d'autres tâches connexes, au besoin, sur ces chantiers;

EXIGENCES:
— Posséder une bonne expérience de chantier, relative à l'excavation et/ou au terrassement, et à la menuiserie;
— Capacité de lire et interpréter les plans et devis;
— Habileté et expérience à diriger du personnel;
— Avoir l'habitude ou l'expérience de la gérance de projet;
— Avoir de l'expérience comme homme d'instrument d'arpentage;

SALAIRE ET CONDITIONS
— A discuter.
Les personnes intéressées devront s'inscrire au moyen du questionnaire "demande d'emploi" qui s'obtient au secrétariat de l'Hôtel de Ville, 66, rue Notre-Dame, Ville de l'Épiphanie, Qué. J0K 1J0, et retourner le ou avant le 30 juillet 1980. Téléphone: 588-2425.
Note: Véhicule non fourni par la Municipalité.

PROVINCE DE QUEBEC MUNICIPALITE DE LAVALTRIE VILLAGE Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:—

Des soumissions scellées seront reçues par le soussigné, jusqu'à jeudi le 7 août mil neuf cent quatre-vingt à 16:30 heures à l'Hôtel de Ville de Lavaltrie, 1370 rue Notre-Dame, à Lavaltrie, pour le déneigement des rues de la Municipalité du Village de Lavaltrie.

Le plan des rues, le cahier des charges, ainsi que les formulaires de soumissions peuvent être obtenus en s'adressant au bureau de la Municipalité, 1370 rue Notre-Dame à Lavaltrie entre 9 heures et 16:30 heures chaque jour du lundi au vendredi inclusive-ment.

L'adjudication du contrat est assujéti à la législation provinciale et municipale.

Les soumissions reçues seront prises en considération à une séance du Conseil Municipal du Village de Lavaltrie tenue le 7 août mil neuf cent quatre-vingt à 20:00 heures et, le Conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues, et il avise que de droit, il ne se rend responsable d'aucune dépenses ou réclamations faites en vertu de cette demande de soumission.

DONNE à Lavaltrie Village ce 8e jour de juillet mil neuf cent quatre-vingt.

Réjean Nantais, Secrétaire-trésorier

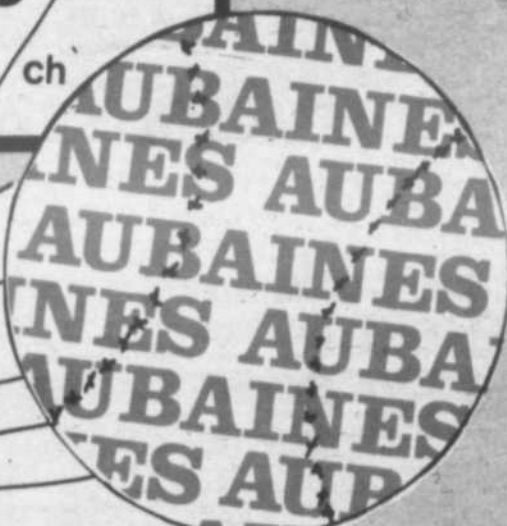
FRIGOLIN VOUS LANCE SES AUBAINES



tuiles

18" x 18" grises
NOTRE PRIX:

\$1.²⁵/_{ch}



PIN TRAITE

4" x 4" x 8'

\$5.49_{mx}

PIN A GALERIE


1 1/4" x 4' — 31¢/p.l.

1 1/4" x 5' — 42¢/p.l.

1 1/4" x 6' — 48¢/p.l.

**PINCEAUX
&
ROULEAUX**
ESCOMPTE

20%


bardeaux d'asphalte
210#

\$6.89_{pat.}



FRIGON

matériaux ltée

723 boul. l'Ange-Garden
l'Assomption 589-5691

11850 Sherbrooke est
Pointe-aux-Trembles 645-2256